

Importante Déclaration du Ministre d'Education

☆ ☆ ☆

PROVINCE OF MANITOBA
DEPARTMENT OF EDUCATION
OFFICE OF THE MINISTER
WINNIPEG 1

June 21st, 1962.

Reverend Raymond Durocher,
Chairman,
Liaison Committee, A.E.C.F.M.,
619 McDermot Avenue,
Winnipeg 2, Manitoba.

Dear Father Durocher:

Pursuant to the conversation of Brother Bruns and yourself on Friday, June 15th, 1962, I wish to inform you that the Department is going to initiate studies with a view to the organzation on a standard basis of French classes in Grades one, two and three.

You and the organization which you represent may feel sure that we appreciate the pioneer work done in this respect by the French-speaking citizens of the Province and our intention of working closely with them through our officials in drawing useful lessons from your continuing experience in this work.

As our Department has many great undertakings to carry on at the same time, you will understand that the methodical and definitive structure of our French programme in these grades will take some time and that we will have to depend upon you to carry on as at present, without the advantages that complete integration into Departmental machinery can bring.

As in the past, however, we are confident that co-operation will bring a satisfactory solution to this problem, for the benefit of all.

Yours truly,

Stewart E. McLean,
Minister of Education.

☆ ☆ ☆

(Traduction)

21 juin 1962.

Rév. Père Raymond Durocher,

président du Comité de Liaison de l'AECFM,
619, avenue McDermot,
Winnipeg 2, Manitoba.
Cher Père Durocher,

Pour faire suite à la conversation que j'eus avec vous et le Frère Bruns, le vendredi 15 juin 1962, je désire vous informer que le Département va commencer des études en vue de l'organisation, sur une base normale, des classes de Français dans les 1ère, 2e et 3e années.

Vous-même et l'Association que vous représentez pouvez être certains que nous apprécions le travail de pionniers accompli sous ce rapport par les citoyens de langue française de la Province, et que nous avons l'intention de travailler étroitement avec vous par nos fonctionnaires officiels pour tirer d'utiles leçons de votre continuelle expérience en ce domaine.

Comme notre Département doit accomplir plusieurs grandes tâches en même temps, vous comprendrez que la structure méthodique et définitive de notre programme Français pour ces trois années scolaires exigera quelque temps d'organisation, et que nous devons nous fier à vous pour continuer le travail comme vous le faites présentement, sans les avantages que procurera une complète intégration dans les rouages du Département.

Comme dans le passé, toutefois, nous avons confiance que la coopération procurera une solution satisfaisante de ce problème, au bénéfice de tous.

Sincèrement vôtre,

Stewart E. McLEAN,
ministre d'Education.

☆ ☆ ☆

Commentaire

Cette lettre de l'hon. M. McLean couronne plusieurs années de travail de la part de l'Association d'Education, et de coopération par le Département d'Education par rapport à l'enseignement du français dans les classes élémentaires.

Les Franco-Manitobains n'ont jamais cessé de faire leur possible pour donner à leurs enfants une instruction française adoptée à leurs besoins.

De son côté, le gouvernement, depuis plusieurs années, suivait un programme ambigu quant à l'enseignement du français, conformément d'ailleurs à l'Acte Scolaire qui laisse assez de discrétion au ministère. Ce fut toujours, cependant, un "modus vivendi" assez précaire.

Vinrent ensuite la permission d'organiser des classes à partir de la septième année et, il y a huit ans, la permission de faire de même à partir de la quatrième année. L'on reconnait dans ces classes le français régulier et le français accéléré.

Le désir qu'exprimèrent plusieurs groupements de langue anglaise, les voeux de la Commission Royale et les efforts incessants du comité de liaison de l'A.E.C.F.M. exigèrent davantage, mais il fallait organiser systématiquement l'enseignement aux Anglais dans les grades 4, 5 et 6, et il fallait faire face au problème du manque de personnel compétent. Ces problèmes demeurent.

Ce qui caractérise la lettre de l'hon. M. McLean, c'est la reconnaissance de l'enseignement qui se donne à tous les niveaux, à l'heure actuelle, sous les auspices des citoyens de langue française aux enfants dont le français est la langue maternelle. Il veut même en tirer profit pour les études du département et encourager la coopération des "officiels" dans ce sens.

Il aurait pu trouver des raisons pour attendre, mais il a préféré reconnaitre le fait, en attendant l'élaboration de cours pour tous, et ainsi assurer que le travail de l'A.E.C.F.M. se poursuivra dans un climat de liberté et de progrès.

Dorénavant les petits Canadiens français apprendront leur langue, de la première à la douzième année, comme des citoyens de première classe.


Son Exc. Mgr M. Baudoux


M. Léo Rémillard


M. Damien Giordani


M. Albert Vielfaure

Les orateurs ne seront pas nombreux au congrès régional de l'A.E.C.F.M. à La Broquerie, mais quatre personnages y adresseront des "mots" de qualité.

M. Léo Rémillard, président général de l'Association, présidera l'ouverture de la journée, souhaitera la bienvenue et, à 4 h. 30, tirera les conclusions générales des travaux des cercles d'étude.

M. Albert Vielfaure, président de la Société St-Jean-Baptiste de l'endroit, souhaitera aussi la bienvenue et dira un mot à la fin du banquet à 5 h.

Parleront aussi au banquet M. Damien Giordani, consul de France, et Son Exc. Mgr Maurice Baudoux, archevêque de St-Boniface et "patriarche des Canadiens français de l'Ouest". (Le secrétariat de l'A.E.C.F.M. s'excuse de ne pas avoir correctement identifié M. Vielfaure, la semaine dernière.)

La journée se passera surtout en commissions d'étude. Il y aura dîner champêtre à midi, tandis que le banquet de clôture (souper de fèves au lard) sera servi par un comité local. Un programme récréatif remplira la soirée.

Le lendemain, fête nationale, il y aura messes à 8 h. et à 10 h. (à quatre voix), parade à 11 h. 15, dîner champêtre libre, jeux, etc.

Notes de la semaine

Les élections fédérales

La seule nouvelle un peu tendancieuse à paraitre dans ce journal pendant la récente campagne électorale tenait le haut de la première page, en date du 1er juin, sous l'en-tête: "Le Crédit social soutient qu'il peut briser l'emprise des vieux partis au Québec". Le 18 juin, en effet, les fervents de M. Réal Caouette ont pris 26 sièges dans le nord-ouest de la province, au sud du fleuve et autour de la ville de Québec, et, avec deux comtés de l'Alberta et de la Colombie-Britannique respectivement, ils détiennent 30 sièges aux Communes.

Grâce à ce contre-temps, le renouveau libéral dans les provinces centrales a manqué son but et les troupes de M. Pearson doivent se contenter de 97 sièges.

En même temps, le Nouveau Parti Démocratique, malgré la défaite de M. T. C. Douglas, dans Regina, a grugé dans la tarte conservatrice pour augmenter ses effectifs de 8 à 19, sans représentation québécoise.

Ce qui laisse M. Diefenbaker avec un gouvernement minoritaire de 117 membres, dont 49 de l'Ouest, où les fermiers lui sont demeurés fidèles.

Dans les Maritimes et en Ontario, le vote militaire peut affecter les résultats mais sans changer, semble-t-il, la position minoritaire du gouvernement. On prédit librement que M. Diefenbaker convoquera le parlement au mois de septembre et que des élections générales suivront dans un mois ou deux. A supposer que les Créditistes et les Démocrates gardent et peut-être augmentent leurs électeurs, on pourrait assister à la mort d'un des deux vieux partis.

* * *

De belles feuilles

Le numéro courant du Magazine Maclean's apporte un magnifique article de Gabrielle Roy sur le Manitoba.

Ayant exprimé des réticences au sujet de cette revue à deux reprises dans le passé, il nous fait plaisir de saluer ces pages où une belle plume trace de si belles pensées.

Tous les compatriotes de Mme Roy se feront un plaisir de parcourir ces belles feuilles.

Surabondance

Nous publions cette semaine les résultats des examens de français au Manitoba, ainsi que la page spéciale de la St-Jean.

Il a fallu par conséquent faire sauter des pages habituelles et renvoyer certaines rubriques à la semaine prochaine.

Et, si les textes de la rédaction manquent un peu de brio, cela est attribuable au travail de la vérification des listes, à la corvée de traduction de textes publicitaires et au problème de placer d'abord ce qui presse.

Des travaux sont en cours à la basilique vaticane

ROME — L'intérieur et l'extérieur de la basilique vaticane sont actuellement soumis à des travaux de nettoyage, de remise en état et d'aménagement en vue du Concile.

C'est ainsi que des équipes de pompiers des services du Vatican procèdent à l'enlèvement des plantes qui ont poussé dans les interstices des blocs de marbre de la colonnade du Bernin. Ces plantes, par la pression qu'elles exercent, causent parfois des dégâts importants. On sait que récemment, une partie de statue située sur le côté droit de la façade, descellée par les plantes, est tombée sur la place d'une hauteur de plusieurs dizaines de pieds, heureusement sans faire de victimes.

D'autre part, à l'intérieur de la basilique, pendant que l'on dresse peu à peu les grandes tribunes qui, dans la nef-centrale, accueilleront les 2,000 et quelque participants au Concile, de nouvelles orgues viennent d'être installées à gauche de l'abside. Ces orgues font pendant à celles qui sont installées du côté droit de l'abside et qui remontent au pontificat de Grégoire XVI, c'est-à-dire au premier quart du siècle dernier.

TORONTO — Le gouvernement d'Ontario a entrepris une étude des besoins en habitations de toutes les municipalités de plus de 5,000 âmes, afin d'empêcher que le marché ontarien de l'immeuble ne soit déorganisé par une surproduction. Cette t.che a été confiée au professeur John Dakin, de l'Université de Toronto.

En marge du congrès à La Broquerie

Le congrès régional de La Broquerie sera l'occasion, pour les Canadiens français du Manitoba, et tout spécialement ceux de la Division Scolaire La Seine, d'un examen de conscience fructueux. Car certaines questions méritent actuellement une réponse . . .

Est-ce que tout marche bien chez nous, Franco-Manitobains? La situation du français est-elle satisfaisante? Y a-t-il progrès, recul, ou statu quo? Les jeunes manifestent-ils le même intérêt, aujourd'hui, que les jeunes d'il y a 20 ans? Sont-ils aussi fiers de parler, de lire, d'écouter, d'apprendre le français? Sommes-nous aussi vigilants aujourd'hui, dans nos foyers et à l'école, pour leur inculquer une mentalité française? . . .

Sans vouloir empreindre de pessimisme les délibérations qui auront lieu au congrès, disons déjà que les réunions préparatoires tenues récemment dans plusieurs des paroisses qui y participeront plus directement ont démontré, hélas, que la cause française a accompli un pas en arrière dans nombre de foyers, de milieux scolaires. Ce fait éclatera sans doute au grand jour, samedi, lorsque seront présentées les conclusions du congrès régional.

Faut-il pour autant désespérer, déserter le combat, accepter l'anglicisation comme un fait acquis et définitif? Certainement pas. Car chez nous, malgré la désertion regrettable d'un bon nombre, il faut reconnaitre avec une vive joie et un inébranlable optimisme qu'il existe encore, dans la majorité de nos paroisses, des Canadiens français convaincus, patriotes, combatifs qui ont amorcé un redressement certain de la situation. Ceux-ci ont intelligemment lu, étudié et discuté entre eux les questionnaires préparatoires au congrès de La Broquerie. Ils viendront donc au congrès bien préparés et persuadés qu'il faut opérer un changement d'orientation indispensable au sauvetage de notre cause.

Mgr Gérald Carter, évêque auxiliaire de London, Ont., disait récemment: "Canadiens français, cessez donc de mourir. Vivez donc. Vous avez tant à donner au reste du Canada au point de vue langue et culture. Le Canada tout entier attend beaucoup de votre chaleur ancestrale et de votre lumière."

Mgr Carter a raison: nous devons cesser de mourir, nous devons vivre . . .

Donc, nous devons avoir le courage de nous poser certaines questions et d'y répondre avec sincérité. Ne soyons pas des autruches devant le danger. Fonçons sur lui, au lieu de nous enfoncer la tête dans le sable de la tranquillité illusoire, ou du naïf sentiment que tout va bien comme dans le meilleur des mondes.

Sans doute, nous avons bien des raisons d'être satisfaits du passé. Nos pères ont édifié, à la force de leurs bras et à la sueur de leur front, des institutions qui resteront et passeront à la postérité comme des monuments de patriotisme, d'énergie et de foi. Ils bâtirent de toutes pièces une presse française qui réchauffa l'ardeur de leurs combats; il nous dotèrent d'une radio française qui porte actuellement le verbe français jusqu'aux paroisses canadiennes-françaises les plus éloignées de St-Boniface; plus récemment nous avions la satisfaction de voir éclore la télévision française chez nous, et nous attendons le jour promis où elle desservira la plupart de nos foyers de façon satisfaisante.

Sans doute aussi sommes-nous fiers que certains des nôtres aient pu se hisser à des postes-clés dans notre société, et nous ne ménageons pas nos éloges à l'élite de notre corps enseignant qui déploie des efforts méritoires et porteurs d'espoir. Mais on ne peut nier pour autant le désintéressement coupable de trop des nôtres, des incompréhensions chez certains qui semblent animés d'une peur morbide de la vérité, des capitulations dans trop d'écoles où l'atmosphère française a été sacrifiée à l'idole d'Albion; un engouement stupide en faveur des programmes de radio et de télévision de langue anglaise; un manque d'autorité ou de conviction chez trop de parents, impuissants à garder dans leurs foyers la place d'honneur au français. En un mot, trop de faits font croire que plusieurs acceptent d'être leurs propres fossoyeurs.

Le congrès de La Broquerie nous permettra de prendre conscience de la situation exacte, de relever les bons points et aussi d'établir les grandes faiblesses, au moins dans un secteur important du Manitoba français. Il encouragera les réussites et tentera de sauver ceux qui s'enlisent. Cette dernière opération est extrêmement délicate, mais tous les sauvetages comportent certains risques que le résultat final fait voir sous leur vrai jour.

Que ceux qui veulent aider à opérer ce sauvetage se retrouvent tous à La Broquerie, le 23 juin. Plus nombreux nous y serons, plus complet sera le succès.

Le Comité du Congrès.
(Le Comité de Publicité)

En Saskatchewan

Aux fêtes du Jubilé d'or

24e congrès de l'A.C.F.C. — 19e congrès de l'A.C.E.F.C.

L'ASSOCIATION CATHOLIQUE FRANCO-CANADIENNE
1902, avenue Broadway,
Saskatoon, Sask.
Téléphone: 343-2512

Le 13 juin 1962

A MM. les curés,
aux présidents et secrétaires des Cercles paroissiaux,
aux commissaires,
aux communautés religieuses,
aux instituteurs et institutrices.

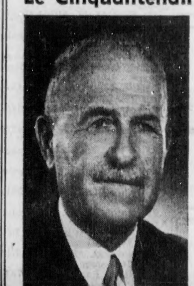
Chers compatriotes,

Ce mot vous est une invitation officielle, personnelle et cordiale de la part du Conseil d'Administration de l'ACFC et du Comité d'organisation du cinquantenaire de l'ACFC à assister aux fêtes du jubilé d'or de l'ACFC les 8, 9, 10 et 11 juillet prochains, et au quarante-cinquième anniversaire de l'ACEFC.

Nous vous invitons à **Duck Lake** aux fêtes d'action de grâces du dimanche 8 juillet: Messe pontificale à 10 h. a.m. par Son Exc. Mgr Laurent Morin (sermon par Son Exc. Mgr Aimé Decosse) au fameux lieu de pélerinage, l'un des plus anciens de l'Ouest, à **St-Laurent**, à 6 milles au nord-est de Duck Lake (ici tout le monde chante la "Messe des Anges"); Diner à la salle paroissiale de Duck Lake à midi; Parade de chars allégoriques de 2 à 4 h.; Visite des lieux historiques, Batoche, etc., de 4 h. à 6 h.; Souper (barbe-à-queue) rôtisserie à 6 h.; Feu de joie, évocations, discours de Son Exc. Mgr M. Baudoux; Feux d'artifices; et au congrès du cinquantenaire les lundi, mardi et mercredi 9, 10 et 11 juillet à **Prince-Albert** au nouvel auditorium des Soeurs de la Présentation, particulièrement au banquet du jubilé où parlera M. Raymond Denis, au sous-sol de la cathédrale, lundi à 7 h. du soir.

(Suite à la quatorzième page)

Le Cinquantenaire de l'ACFC


M. RAYMOND DENIS



(suite)

Difficultés prévues

Mais les choses semblaient se gâter dans certains milieux. Chez nos adversaires on avait bien mal accepté l'amendement de la loi scolaire tel que voté par la législature. Les "Grain Growers" devaient avoir un grand congrès à Regina à la même date que le nôtre et Mgr Mathieu craignait des difficultés et peut-être des accrochages. Il fallait éviter de créer des embarras au gouvernement qui était attaqué à cause de nos écoles.

Aussi écrivit-il au Père Auclair pour lui demander comment il se faisait que ce congrès était convoqué sans qu'il en ait entendu parler. Le Père Auclair, surpris et un peu inquiet, se dirigea immédiatement vers St-Denis, où je demeurais dans le temps, pour me demander dans quel guêpier je l'avais entraîné. Mgr Mathieu avait oublié la lettre qu'il m'avait adressée en décembre. Ce fut cette lettre qui tranquilisa la conscience du Père Auclair, mais il tint quand même à aller discuter la question avec Mgr Mathieu.

Le Père Auclair, directeur d'un journal catholique, ne voulait pas faire de publicité pour un congrès qui n'aurait pas été accepté par l'archevêque de Regina. Le Père Auclair arrêta de nouveau à St-Denis en revenant de Regina pour me soumettre les hésitations de Mgr l'Archevêque de Regina et me demander de bien réfléchir avant de prendre une décision définitive.

Lettre de Mgr Mathieu

Il m'apportait en même temps une lettre de Mgr Mathieu dans laquelle celui-ci me donnait carte blanche, faisait de nouveau appel à mon esprit de prudence, mais il me prévenait que si nous maintenions la date du congrès, il se trouverait dans l'impossibilité d'y assister parce qu'à la même date il avait des engagements dans la province de Québec. J'apprenais en même temps que l'Honorable M. Turgeon, notre ministre, devait être à Ottawa à la date du congrès pour plaider une cause à la Cour suprême. J'avais à tort ou à raison la conviction que ce n'était pas une question de date, mais ni l'un ni l'autre ne voulaient se compromettre avec nous.

Ce n'était pas très encourageant. Je téléphonai à M. Emile Gravel, président de notre Association de commissaires d'écoles, pour le mettre au courant des événements, et il me dit que lui non plus ne pourrait être à ce congrès parce qu'il devait plaider, je ne sais plus où. Durant un moment, je me demandai si j'allais être tout seul au congrès.

Devant les hésitations que je rencontrais un peu partout, je ne parvenais pas à prendre une décision et j'aurais voulu que le Père Auclair me donnait un conseil ou prit lui-même l'initiative, mais le Père Auclair de me dire: "Mgr Mathieu s'en remet à vous, c'est à vous de prendre la décision, nous, nous ne ferons qu'exécuter vos ordres et nous vous seconderons de tout notre pouvoir".

(Suite à la quatorzième page)

En Saskatchewan: Jubilé d'or de l'A.C.F.C.

50 ans de vie française en Saskatchewan,
50 ans d'alerte, de lutte, de succès et de déboires!
Un demi-siècle de prières, de démarches, de travail, de ténacité!
rappelés, célébrés à Duck Lake, le 8 juillet,
et à Prince-Albert, les 9, 10 et 11.
Réservez ces dates! Préparez-vous y! Bienvenue à tous!

Concile du Vatican II

Sous cette rubrique nous publierons dorénavant des textes, des nouvelles, des commentaires au sujet du Concile Vatican II qui s'ouvrira à Rome le 11 octobre.

Problème urgent

Dans la lettre qu'ils ont publiée par rapport au Concile du Vatican, les évêques du Canada ont signalé une particularité bien frappante de cette assemblée: ce sera presque un geste spontané et pour le moins positif. En ce sens le Concile sera extraordinaire non seulement parce que c'est un événement qui se sépare du Concile précédent par un siècle, mais il sera unique en comparaison avec presque tous les conciles dans l'histoire de l'Eglise. Et disons-le immédiatement, cette particularité pose un problème pour les laïques et même le clergé qui ne voient pas à l'origine du Concile un problème bien concret et urgent à résoudre. Autrefois les conciles se réunissaient à l'occasion de crises doctrinales ou morales dans l'Eglise. Il fallait définir et dénoncer une hérésie qui troublait la communauté chrétienne, il fallait affirmer le rôle de l'Eglise en face des excès d'autres pouvoirs, il fallait lancer des croisades, réparer un schisme. Il fallait en un mot tenir une réunion d'urgence.

Deux raisons

Aujourd'hui, il y a deux raisons pour le Concile qui échappent à l'intelligence des fidèles et qui demandent à être méditées longtemps avant de voir en plein jour. La première raison, comme le dit l'Episcopat canadien, consiste en ceci: il ne s'agit plus de définir telle ou telle vérité, c'est toute la conception de la vie qui est en jeu, une confrontation massive et totale de philosophies universelles. Par exemple les Nations unies représentent une société de nations vraiment mondiale qui élabore peu à peu un espèce de credo humain, une charte de droits personnels et nationaux, et tout cela sans référence à Dieu, principe et fin, de toutes choses, et encore moins au Christ. Les mots "démocratie", "autonomie nationale", "impérialisme", "paix", "fraternité humaine", etc., sont sur toutes les lèvres partout dans le monde. Les fidèles font partie de ce monde et prennent part volontairement ou non à l'élaboration d'une espèce de mentalité universelle contemporaine. L'Eglise se doit de prendre position dans ce milieu.

Geste positif

Une deuxième raison cependant entre en jeu pour distinguer le Concile Vatican II des conciles précédents, et renforcir la comparaison habituelle avec la réunion des Apôtres au Cénacle lors de la première Pentecôte. En effet, ce Concile est un geste positif, qui jaillit de l'intérieur même de l'Eglise, qui est moins une "réaction" à tel ou tel problème, particulier ou universel, qu'un épanouissement des richesses cachées dans son coeur depuis les origines. C'est dans ce sens que Jean XXIII parle de "Nouvelle Pentecôte" et d'un genre de "rajeunissement", d'un retour aux sources, et d'une "pause" dictée par un mécanisme mystérieux dans la structure intime de l'Eglise. Ce regard introspectif est contraire à la plupart des tendances modernes, même chez les catholiques, et c'est avec une lenteur compréhensible qu'ils se résignent à se retirer, à se séparer du monde quotidien, par la pensée, non seulement afin de voir ce monde plus clairement comme du haut d'une montagne, mais afin surtout de se voir par rapport aux exigences de Dieu et aux origines chrétiennes.

"Epiphanie"

Jean XXIII parle de "Pentecôte" mais aussi, de peur que le Concile ne soit considéré que par rapport à un ralliement destiné à un rayonnement ultérieur plus intense, il parle avec autant d'éloquence d'une nouvelle "Epiphanie". La fête des Rois, autrefois aussi importante que celle de Noël même, fait ressortir précisément que le Christ a attiré vers Lui par sa lumière et sa vertu ceux qui cherchaient la vérité et la force morale. Par le Concile tous les chrétiens seront invités à faire revivre ce mystère de l'enfance du Christ, par une union tellement intime avec leur Chef, que tous les hommes puissent voir dans l'Eglise, la présence voilée mais rayonnante sur terre de Dieu lui-même.

Le samedi 23 juin à La Broquerie

Ralliement de tous les Franco-Manitobains au congrès régional de l'Association d'Education

Le samedi 23 juin à La Broquerie

La Liberté et le Patriote

Membre de la "Canadian Weekly Newspaper Association" et de l'Association des Hebdomadaires de langue française du Canada

Journal hebdomadaire publié le vendredi au numéro 619 de l'avenue McDermot à Winnipeg

Directeur: Raymond DUROCHER, O.M.I.

Les chroniques, articles ou nouvelles doivent être adressés à: LA REDACTION, La Liberté et le Patriote, 619 avenue McDermot, Winnipeg 2, Man.

TELEPHONES — Rédaction: SP 5-4443; Administration: SP 4-3416

ABONNEMENTS — 1 an, $3.00; 1 an et demi, $5.00; 3 ans, $6.00; 3 ans et demi, $10.00

(Ajouter $1.00 par année pour abonnement à l'étranger)

S.V.P. adressez vos abonnements à LA LIBERTE ET LE PATRIOTE, 619 avenue McDermot, Winnipeg 2, Man.

Autorisé comme envoi postal de 2e classe: Ministre des Postes, Ottawa et pour affranchissement payé en numéraire

Au Sacré-Coeur

(WINNIPEG)

Pensée de la semaine

L'éducation pratique suppose l'art de savoir se servir de ce que l'on a appris. — Barker.

Anniversaire d'ordination sacerdotale

Le vendredi 15 juin, à la messe de 11 h., les élèves de l'école ont participé à un double anniversaire du R. P. C. Lafrenière, curé. C'est en ce jour que l'on fêtait l'anniversaire de sa naissance (1er juin) et l'anniversaire de son ordination (le 20 juin). Le choeur de chant de l'école a fait les frais du chant à cette occasion. Dans l'après-midi il y eut une réception par les élèves, au cours de laquelle on a présenté les voeux au héros de la fête. Le tout fut agrémenté par quelques beaux morceaux de chant et de musique.

Comités pour l'ouverture officielle de l'école

Le 12 juin, les représentants de toutes les sociétés qui fonctionnent dans la paroisse se sont réunis au nombre de 35 pour étudier ce qu'il y a à faire pour préparer les fêtes de l'ouverture officielle de l'école le 9 septembre prochain.

Le problème a été envisagé sur tous ses angles, et tous étaient unanimes dans la décision que ces fêtes devraient revêtir un caractère solennel sans toutefois être trop grandiose.

Les comités suivants ont été formés: Réception, les Dames de Ste-Anne, les Guides et les élèves, sous la direction de la Rév. Sr Paul-de-Césarée; les invitations spéciales par M. Georges Guertin et ses aides; Invitations, composition et impression des invitations par M. Josaphat Gauthier et son groupe; pour adresser les invitations, les Révérendes Soeurs et leurs aides; Programme et compilation de listes, le R. P. Vicaire, J.-R. Doiron, Roland Gauthier et Jacques Gagnon. Les chefs de ces comités, sous la direction générale du R. P. Curé, forment un comité central. Mme Yvonne Mulvihill a rempli la fonction de secrétaire de l'assemblée.

Pèlerinage à Ste-Anne-des-Chênes

Le pèlerinage annuel des Dames de Ste-Anne aura lieu encore cette année au cours du mois de juillet. La date exacte sera annoncée plus tard. Comme par les années passées, toutes les dames intéressées sont invitées à prendre part à ce pèlerinage.

La Course aux Sous

La fameuse organisation de la "Course aux sous" est maintenant chose du passé.

Ce fut un réel succès. Mme O. Roy, organisatrice, est heureuse du résultat obtenu et remercie très sincèrement tous ceux et celles qui l'ont aidé avec tant de compréhension et de dévouement. Il y eut vraiment une admirable coopération: la gaieté et l'entrain ne cessèrent de régner durant toute la soirée.

Mme Roy tient à remercier particulièrement MM. J.-R. Doiron, Roland Roy et Maurice Deschênes, qui s'occupèrent avec tant de zèle des tables d'amusements. Mme Roy est aussi infiniment reconnaissante aux dames qui ont aidé aux différentes tables de vente et aux généreux donateurs de prix.

Voici la liste des gagnants:

1) No 1412: F.-R. Blais, Transcona.
2) No 3002: M. Henderson, 24, Boulder Bay, Windsor Park.
3) No 3724: Mme Léo Barron, Gravelbourg, Sask.
4) No 2885: M. Albert Fiola, 436, Ross, Winnipeg.
5) No 1233: M. Cy Ashead, 1126, Alexander, Winnipeg.
6) No 3479: Mme Bourbonnais, 847, William, Winnipeg.
7) No 4279: Mme B. Préfontaine, 168, Hespeler.
8) No 4664: Mme Claire Gauthier, 854, Furby.
9) No 3739: M. Donald Davignon, 790, William.
10) No 4691: J.-E. Villeneuve, 30, Primrose.
11) No 3977: Mme A.-M. Valcourt, Empire Hotel.
12) No 3370: Mme Haddad, 764, McDermot.
13) No 1659: Mlle Pat Lyons, 997, Warsaw.
14) No 4390: M. Bisutti, 360, avenue Oakwood.
15) No 2617: Mme Georgina Gamache, 381, Langside.
16) No 1206: A date non réclamé.
17) No 2171: M. Albert Guay, 631, Spence.
18) No 2312: Paulette Desaulniers, 392, Kennedy.
19) No 1875: la Rév. Sr Jules-Fernand, Couvent (avenue Bannatyne).
20) No 4661: M. Marcel Godin, 451, Airlies.
21) No 4445: M. Jos. Desjarlais, 521, Bannatyne.
22) No 3453: M. Bourbonnais, 847, William.
23) No 2239: Denis Gareau, 1443, Pacific.
24) No 2457: Mme Annette Gagnon, 628, Sherbrooke.
25) No 4931: A. Wiley, 561, Victor.
26) No 1802: E. Béliveau, Agate Bay, Windsor Park.
27) No 1604: Mlle Cécile Bénard, 474, Sprague.
28) No 1592, Mlle Cécile Bénard, 474, Sprague.
29) tirage: Roger Forcier, 723, Toronto.
30) tirage: Mme Jos. Pelletier, 633, Bannatyne.
31) tirage: Mme Thomas Roy.

O. ZECOUTES.

La Bible vous parle

Dans vos prières, ne rebâchez pas comme les païens: ils s'imaginent qu'en parlant beaucoup ils se feront mieux écouter. (Mt 6, 7)



Chevaliers de Colomb

Conseil Provencher no 2450

Elections

Tout d'abord, un grand merci aux officiers sortant de charge à la fin de ce mois. A l'assemblée régulière du 14 juin, après une courte assemblée d'affaires, le Grand Chevalier, J.-R. Doiron, en vint à l'élection de nouveaux officiers pour le terme 1962-63. Il nous pria de faire un choix judicieux, car en ce terme, le Conseil Provencher célébrera son 40e anniversaire.

Le R. P. R. Bédard, O.M.I., chapelain, voulut bien agir comme président d'élection, et les frères suivants furent choisis comme scrutateurs, le R. P. C. Lafrenière, O.M.I., curé du Sacré-Coeur, et le R. P. H. Côté, C.S.V., d'Otterburne. Un vrai concile en miniature, quoi! Imprégnés de cette atmosphère religieuse, nos voteurs se mirent consciencieusement à l'oeuvre. Et il y avait de quoi puisque le président du comité de nomination, le frère Clément Leclaire, nous fit observer que non moins de sept fonctions étaient contestées par deux ou plus de candidats.

Remerciements au comité de nomination pour son mangifique travail et doléances à nos scrutateurs fort affairés. Et voici les résultats du scrutin: Grand Chevalier, Raymond Thuot; Député Grand Chevalier, Léon Alary; chancelier, Edouard Dumaine; secrétaire archiviste, Josaphat Gauthier; trésorier, Edmund Pazdor; conseiller juridique, J.-R. Doiron; cérémoniaire, Georges Desloges; syndic (3 ans), Edgar Lussier; gardes, Léon Perron et Claude Perrin.

Toutes nos félicitations au nouvel exécutif. Nous leur vouons une coopération entière.

Nos frères de la Saskatchewan se souviennent sans doute de notre futur Grand Chevalier, le frère Raymond Thuot. Ce dernier remplit pour un temps la même charge en un certain Conseil de cette province. "Jamais moins de 100 membres à nos réunions", disait-il. Un homme d'expérience pratique, c'est ce qu'il nous fallait! Et d'ailleurs, il possède en son exécutif deux ex-Grands Chevaliers. Nous aurons là un cabinet bien équilibré.

En rongeant l'os . . .

Si nous avons des assemblées de 100 ou plus il faudra régler bientôt cette question de salle.

Le R. P. Côté nous invite tous aux grandes fêtes qui se dérouleront à Otterburne pour célébrer l'anniversaire de l'arrivée des Clercs de St-Viateur en cet endroit. Leur oeuvre s'est épanouie depuis et surprendra ceux qui n'en sont pas au courant.

On nous rapportait le fait d'un frère en détresse. Le comité nommé pour lui venir en aide saura sans doute trouver les moyens pour régler une circonstance épineuse et bien méritante.

Le sort, au tirage, favorisa le frère Maurice Chabot, d'Elie. Un absent encore! Sous peu, le montant arrive à $10.00 et là, l'on tire jusqu'à ce qu'un gagnant présent l'emporte. Avis donc aux absents.

Assemblée unique en juin, juillet et août. Seule la première assemblée du mois sera tenue.

Pour nous, élections fructueuses; pour Ottawa, ça dépend du point de vue! Et en vacances, donc!

BISTOURI.

La Bible vous parle

Si vous ne pardonnez pas aux hommes, votre Père non plus ne vous pardonnera pas vos manquements. (Mt 6, 15)

Au poste CBWFT

SAMEDI 23 JUIN

5.00—Tribune libre
5.30—Connaissance du monde
6.30—Des pays et des hommes
7.00—Nouvelles
7.15—Une semaine avec
7.30—En scène
8.00—Visite à nos cousins
8.30—Billet de faveur: "Angoisse d'une mère"
10.00—Le Monde du sport
10.30—Le Club des autographes
11.00—Cinéma: "Les murs de Jéricho"

DIMANCHE 24 JUIN

2.30—Les travaux et les jours
3.00—Pierres vivantes
3.30—Long métrage: "O sole mio"
5.00—Film
5.30—Sports d'été
6.30—Dictionnaire-magazine
7.00—Robin des bois
7.30—Papa a raison
8.00—Kanawio
8.30—Long métrage: "Amélie ou le temps d'aimer"
10.00—Rendez-vous avec
10.30—Actualités politiques
11.00—Conférence
11.30—A la rencontre des musiciens

LUNDI 25 JUIN

5.30—Grangallo et Petitro
6.00—Guillaume Tell
6.30—Carrefour
7.00—Nouvelles
7.15—Une semaine avec
7.30—Comment dites-vous?
7.45—Cette semaine
8.00—L'été des Bozos
8.30—La poule aux oeufs d'or
9.00—Leclerc enquête
9.30—Le Colonel March
10.00—Votre courrier
10.30—Cinéma: "Croisières sidérables"

MARDI 26 JUIN

5.30—Le moulin aux images
6.00—Sir Lancelot
6.30—Carrefour
7.00—Nouvelles
7.15—Une semaine avec
7.30—Camera '62
8.00—Joie de vivre
8.30—Edition spéciale
9.00—Un, deux, trois . . . rideau
9.30—Insolences d'une caméra
10.00—Premier plan
10.30—L'homme devant la science
11.00—Artisans de notre histoire
11.30—Les couche-tard

MERCREDI 27 JUIN

5.30—Roquet belles oreilles
6.00—Défi au danger
6.30—Valise diplomatique
7.00—Nouvelles
7.15—Une semaine avec
7.30—Tête à tête
8.00—La côte de sable
8.30—Dans les rues de Québec
9.00—Destination danger
9.30—Premier plan
10.30—Cinéma: "Gala de l'Union des Artistes"

JEUDI 28 JUIN

5.30—Bobino en vacances
6.00—La déesse d'or
6.30—Carrefour
7.00—Nouvelles
7.15—Une semaine avec
7.30—Clé de sol
8.00—Les filles d'Eve
8.30—Rendez-vous avec Michelle
9.00—Long métrage: "Treize à la douzaine"
10.30—Cinéma: "Docteur Holl"

VENDREDI 29 JUIN

5.30—Professeur Calculus
6.00—Ivanhoé
6.30—Carrefour
7.00—Nouvelles
7.15—Une semaine avec
7.30—Le Canada en guerre
8.00—Le mors aux dents
8.30—Filles et garçons
9.00—Cinéma international: "Bien joué mesdames"
10.30—Georges de Caunes en voyage
11.00—Cinéma: "La ferme du pendu"

Chronique de CBWFT

Pour obtenir des renseignements supplémentaires ou pour exprimer des opinions sur les émissions de CBWFT, signalez SPruce 4-2541, local 249, ou écrivez au Service (Français) d'Information Société Radio-Canada, C.P. 160, Winnipeg. Adressez-vous en français.

Le "Queen's Plate"

Le dimanche 24 juin, à 5 h. 30 de l'après-midi, les caméras de télévision se tourneront sur l'un des événements annuels les plus importants dans le monde du turf: le "Queen's Plate".

Le "Queen's Plate" sera couru, cette année, pour la 13e fois, sur une distance d'un mille et quart, à la piste de New Woodbine, près de Toronto. Cette importante course, dont l'enjeu total est de plus de $75,000, se déroulera en présence de la reine-mère qui présentera la bourse au gagnant.

Film, dimanche soir

Exceptionnellement, le dimanche 24 juin, à 8 h. 30 du soir, CBWFT mettra à l'affiche un long métrage intitulé "Amélie ou le temps d'aimer". Le genre: drame romantique. Les vedettes: Marie-José Nat, Clotilde Joano, Jean Sorel et Sophie Daumier.

L'intrigue: Amélie est tacitement fiancée à son cousin, Alain. Un jour, ce dernier rencontre Emmanuelle, une fille de cirque dont il s'éprend. Amélie souhaitera alors le départ de sa rivale.

D'autres émissions

Vous voudrez bien remarquer que par suite du délai d'une semaine dans la retransmission des émissions du réseau français de télévision dans les Prairies, c'est le lundi 25 juin seulement que se feront sentir, à CBWFT, les effets des élections générales.

La journée du 18 juin ayant été, à CBWFT, en tous points normale, vous verrez qu'en effet quelques émissions régulières ont été supprimées ou déplacées.

Ainsi à 8 h., vous verrez l'émission "L'été des Bozos", enregistrée deux semaines plus tôt à Montréal, avec l'équipe des Bozos et la pétillante Dominique Michel.

C'est à 8 h. 30 ce jour-là que "l'Inspecteur Leclerc" enquêtera dans le monde des bandits. Au cours d'un épisode intitulé "Haute fidélité", l'inspecteur sera appelé à résoudre un meurtre commis chez un disquaire.

A 9 h., vous verrez un long métrage intitulé "Le masque arraché".

D'autres changements sont inscrits à l'horaire du 26 juin: à 10 h., "Album de famille; à 10 h. 30, "Votre courrier" et à 11 h., "Colette". A noter que les "Couche-tard" s'endormiront d'un sommeil d'été après leur émission pour ne plus revenir qu'à l'automne.

Francis Mazière

L'explorateur et ethnologue Francis Mazière sera interrogé par Judith Jasmin lors d'un "Premier plan" qui sera télévisé au réseau français de Radio-Canada, le mercredi 27 juin, à 9 h. 30 du soir.

L'explorateur parlera surtout de son expédition en Guyane. Il nous entretiendra avec un réel enthousiasme de ces tribus de purs Caraïbes, nous décrivant leurs moeurs, leur respect de l'enfance et de la vie et leur conception du monde si différente de la nôtre. Il dira aussi comment il a réussi à apprivoiser ces Indiens qui se sont familiarisés avec la caméra, ce qui était indispensable pour tourner le documentaire qu'il a fait en collaboration avec Dominique Darbois et Wladimir Iwanow et que nous aurons l'occasion de voir lors de l'émission du 27 juin.

Nos longs métrages

Le samedi 23 juin: "Angoisse d'une mère", mélodrame, avec Silvana Pampanini; "Les murs de Jéricho", drame politico-social, avec Cornel Wilde et Linda Darnell.

Le dimanche 24 juin: "O Sole Mio", film de guerre d'origine italienne, avec Tito Gobbi et Vera Carmi.

Le lundi 25 juin: "Croisières sidérales", conte fantastique, avec Madeleine Sologne et Robert Arnoux.

Le mercredi 27 juin: "Gala de l'Union des Artistes", spectacle de cirque, avec Martine Carol, Jean Seberg, Michel Simon, Brigitte Auber et Daniel Gélin.

Le jeudi 28 juin: "Treize à la douzaine", comédie, avec Clifton Webb, Jeanne Crain et Myrna Loy; "Dr. Holl" (histoire d'un grand amour), drame romantique, avec Maria Schell et Dieter Borsche.

Le vendredi 29 juin: "Bien joué, mesdames", comédie, avec Eddie Constantine et Gunther Luders; "La ferme du pendu", drame de la terre, avec Charles Vanel, Alfred Adam et Arlette Merry.

Société St-Jean-Baptiste de Winnipeg

Tous les membres, et de même tous les Canadiens français de Winnipeg, doivent se rappeler que c'est dimanche prochain, le 24 juin, que notre fête nationale, la Saint-Jean-Baptiste, sera célébrée à La Broquerie.

Nos membres devraient se faire un devoir d'assister à cette fête et de porter le ruban de notre Société. Ces rubans seront distribués à la messe de 9 h., dimanche matin, à tous ceux qui ne les ont pas reçus dimanche dernier.

Voici le programme de la journée. Dimanche matin, tous se rendent à la messe de 9 heures. Les membres se groupent dans le corridor de l'école et montent à l'église en procession. Communion générale pour les membres à cette messe. Si le nombre de ceux qui désirent se rendre à La Broquerie est suffisant, nous aurons un autobus à leur disposition; sinon nous tâcherons de les placer dans des automobiles de particuliers. L'essentiel serait quand même que tous assistent à la messe et y communient en l'honneur de notre saint patron.

Nous comptons sur la participation de tous pour démontrer que notre Société est bien vivante et active.

CHRYSOSTOME.

La Bible vous parle

Ces textes sont choisis par la Société Catholique de la Bible.

Quiconque donnera à boire à l'un de ces petits rien qu'un verre d'eau fraîche, en tant qu'il est un disciple, en vérité je vous le dis, il ne sera pas frustré de sa récompense. (Mt 10, 42)

Si quelqu'un veut être le premier, il se fera le dernier de tous et le serviteur de tous. (Mc 9, 35)



La réponse des éducateurs et des jeunes au problème de la survivance: 'Travaillons'

C'est la 40e fois cette année que **La Liberté et le Patriote** publie les résultats de l'Examen de Français subi par les écoliers franco-manitobains. La première publication eut lieu en effet en 1923, alors que 294 noms d'élèves de la 4e à la 12e année paraissaient en trois tranches, les 10, 17 et 24 juillet. Il faut maintenant multiplier les colonnes de noms, car cette année environ 6,700 concurrents se présentèrent à l'Examen de Français dans la province et plus de 82 pour cent d'entre eux le passèrent avec succès.

Ces résultats répondent éloquemment à tous les pessimistes qui crient que la cause est perdue. Mais ils sont surtout le fruit d'un travail intense, toute l'année, de la part des élèves et de leurs instituteurs. Comme la publication des milliers de noms est déjà un hommage aux petits Franco-Manitobains, la rédaction a voulu cette année rendre aussi hommage à tous les éducateurs responsables en grande part de ce succès. Un journaliste a donc interviewé M. Marcel Lancelot, vice-principal de l'Institut Collégial Provencher, et Mlle Elise Comte, principale de l'école Taché, de St-Boniface, et apprit d'eux comment se prépare pendant l'année scolaire cet Examen de Français.

Changement opportun

Tous deux ont tenu d'abord à montrer que la nouvelle formule d'examen adoptée cette année répondait à un besoin. Rendue nécessaire par la création de nombreuses écoles secondaires dans nos Divisions et la consolidation de plusieurs écoles élémentaires, cette formule se distingue de l'ancienne en ce sens qu'elle encourage désormais les élèves et les titulaires de toutes les classes de la province.

En abolissant les prix paroissiaux et provinciaux, qui obligeaient des centaines d'élèves à concourir pour un seul et même prix dans des circonstances si différentes, favorables aux uns mais trop défavorables aux autres, elle a permis cette année (au témoignage des instituteurs eux-mêmes et aussi de nombreux élèves) une émulation plus saine et plus efficace au sein des groupes plus restreints que constituent les classes. Une école de campagne, avec un personnel enseignant plus restreint et parfois moins stable, se sent aussi encouragée que l'école urbaine. En d'autres mots, les élèves de Powerview sont récompensés pour leurs efforts et réussites autant que les élèves de l'Institut Collégial St-Joseph.

Les garçons de l'Institut Collégial Provencher, dont tant d'anciens confrères fréquentent maintenant le Collège de St-Boniface, ont travaillé cette année avec plus de persévérance et d'ardeur parce qu'ils savaient que leurs efforts seraient reconnus et récompensés au sein de chaque classe.

300 correcteurs

Le jour de la correction des milliers de copies d'examen, alors que près de 300 instituteurs à St-Boniface (au Collège et à Provencher), à Notre-Dame-de-Lourdes et à Ste-Rose-du-Lac travaillaient dans une atmosphère de bonne entente joyeuse, il parut évident que tous appréciaient les avantages de la nouvelle formule et en découvraient concrètement les résultats bienfaisants. Ne dit-on pas par exemple qu'il n'y eut cette année que 18 pour cent de faillites, alors que souvent dans le passé la moyenne des faillites était d'au moins 25 pour cent?

En tout cas, cette journée de correction couronnait toute une année de travail. Car c'est dès septembre dernier qu'on commençait la préparation de ce fameux Examen de Français. Le comité de Fonctionnement Scolaire de l'Association d'Education (qui comprend une vingtaine de membres) se réunissait alors, sous la présidence de M. Marcel Lancelot, et l'on nommait les membres des deux sous-comités de l'examen et du programme. Le R. P. Georges Ramaekers, S.J., visiteur des écoles, les Rév. Srs Célina, S.N.J.M., principale de l'école Marion (St-Boniface), et de Moissac, S.G.M., de Ste-Anne-des-Chênes, Mlle Elise Comte et M. Lancelot forment ce comité de l'Examen.

Dix-huit plans d'examen

Leur première démarche fut de confier à dix-huit examinateurs (deux par année scolaire, de la 4e à la 12e) choisis en divers endroits de la province la délicate tâche de proposer chacun un plan de questionnaire d'examen. Aucun des examinateurs ne se refusa à la tâche, et les responsables affirment que les questionnaires proposés témoignent de leur haute compétence pédagogique et de leur connaissance parfaite du français et des élèves.

Ces 18 questionnaires proposés furent ensuite étudiés dans le détail par le comité de l'Examen, car il fallait les réduire à 9, soit un pour chaque année scolaire. Ce travail nécessita une multitude de réunions. De fait on se réunit chaque samedi matin, de Noël à Pâques, mais ce travail intense et ce dévouement compétent produisirent les questionnaires d'examen soumis en juin: grammaire française (participes passés, verbes irréguliers, analyse logique et grammaticale), exercices de vocabulaire, lecture littéraire, dictée, rédaction et histoire du Canada (en 5e année).

Le comité s'occupa aussi de donner des directives aux instituteurs et institutrices pour la préparation de l'examen pendant toute l'année, et particulièrement pour expliquer quand et comment serait tenu l'Examen cette année. Il fallut aussi préparer les copies des questionnaires et les distribuer partout dans la province. Ici les responsables tiennent à remercier tout particulièrement Mlle Irène Damphousse, alors au secrétariat de l'Association d'Education, qui collabora avec tant de compétence et d'efficacité à cette oeuvre importante.

Travail incalculable

Tout ce travail de l'année avait déjà exigé de très nombreuses réunions, plusieurs appels téléphoniques interurbains et quelques voyages imprévus, mais il fallut encore organiser la correction aux quatre endroits mentionnés plus haut, compiler les notes des élèves, préparer les listes pour la publication des résultats dans **La Liberté et le Patriote.** Il est impossible d'évaluer le nombre d'heures ainsi consacrées au cours des derniers dix mois à cet Examen de Français, mais on peut dire que toutes furent un hommage concret à Sa Majesté la Langue Française, ici au Manitoba.

Les mêmes membres du comité de l'Examen et quelques autres constituent le comité du Programme. Les principaux responsables du travail, par sections, sont: primaire (1ère à 3e années), Mlle Elise Comte; élémentaire (4e à 6e années), Soeur Célina; intermédiaire (7e et 8e années), Mme Augustine Hébert, institutrice à Provencher; supérieur (9e à 12e années), Soeur Blandine, Fille de la Croix, Soeur de Moissac, S.G.M., et Soeur Louise-Gabrielle, S.N.J.M., de St-Pierre, qui se consacra entièrement cette année à faire connaitre partout et par tous, les avantages et le contenu du "cours général".

Le choix de manuels

Le plus important travail fut sans doute le choix des livres français. L'un des membres du comité eut à étudier, cet hiver, plus de 105 livres pour en arriver à un choix satisfaisant. Déjà huit livres ont été choisis: 2 en 1ère année, 2 en 2e année, 1 en 3e année, 1 en 4e année et 2 en 5e année. Ces livres furent d'abord mis à l'essai dans quelques classes de la province avant d'être définitivement adoptés, puis soumis au Département d'Education. C'est ainsi que le Département, et non les parents, paie ces manuels de classe.

Le choix des livres adoptés a été particulièrement heureux, semble-t-il, puisque la connaissance et l'appréciation du français sont à la hausse chez les élèves où on a déjà changé de programme français, de la 1ère à la 5e année. Cette année, par exemple, l'examen de français de 4e année contenait des questions du niveau de 5e année dans le passé et les résultats n'ont nullement été inférieurs. Les correcteurs ont remarqué aussi que les rédactions sont meilleures maintenant, aux niveaux primaire, élémentaire et intermédiaire. En tout cas, les responsables sont fiers des volumes choisis, d'autant plus que "Le livre unique" contient toute la matière d'enseignement: grammaire, analyse, dictée, rédaction, etc. Le Père Ramaekers, auteur lui-même du volume tant apprécié "A l'aventure", a beaucoup aidé les membres du comité de Programme par ses conseils et ses connaissances.

Entente fructueuse

Il importait de rappeler aux milliers d'élèves franco-manitobains que leur travail de l'année et leurs succès de juin ont été préparés si sérieusement et si généreusement par leurs instituteurs et institutrices. Hommage donc à tous, élèves et instituteurs, qui en 1962 comme en 1916 gardent un culte fervent envers la langue française au Manitoba.

Message du Délégué Apostolique à l'occasion de la fête nationale

Le retour de la Saint-Jean-Baptiste éveille encore une fois, d'un océan à l'autre, chez les fils des pionniers de la Nouvelle-France, la conscience et la fierté d'être catholiques et latins et intensifie le rythme des vibrations de leur coeur.

Je ne saurais leur dédier une plus belle pensée que celle exprimée par le Pape Jean XXIII, au soir glorieux du 28 octobre 1958, lorsqu'Il annonça le choix de son nom de Pontife:

"Je m'appellerai Jean. Nom qui Nous est doux, nom suave, nom solennel, nom très cher à Nous-même et à toute l'Eglise . . .

"Jean-Baptiste, précurseur du Seigneur: qui n'était certes pas la lumière, mais qui rendait témoignage à la lumière; et qui fut en effet un témoin indomptable de la vérité, de la justice, de la liberté, par la prédication, par le baptême de pénitence, par l'effusion du sang."

Se ranger sous l'étendard de ce fier et saint Protecteur signifie donc se vouer à l'héroïsme. C'est ce qu'entendait faire le Pape Jean XXIII — et ce qu'Il a fait avec une simplicité merveilleuse. De la même manière, quand on requiert du peuple canadien-français la fidélité à ses traditions, quand on l'exalte, on ne fait que tracer, avec des paroles peut-être moins solennelles mais plus concrètes, un programme d'authentique héroïsme chrétien et patriotique.

Sebastiano BAGGIO,
Archevêque titulaire d'Ephèse,
Délégué Apostolique au Canada.

Ottawa, le 15 juin 1962.

Les Canadiens français ont besoin de courage, d'audace et de persévérance

ST-HYACINTHE — "Pour mener à bien toutes les tâches qui s'imposent à son attention et pour occuper toute la place qui lui revient sous le soleil, le Canada français devra s'armer de beaucoup de courage, d'audace et de persévérance. Fasse le ciel que ces qualités d'âme lui soient prodiguées en abondance au cours des prochains mois et des prochaines années". Tel est le voeu que formule le Dr Marcel Frenette, président de la Fédération des Sociétés St-Jean-Baptiste du Québec, à la veille de la célébration de la fête nationale des Canadiens français.

Des oeuvres d'envergure ont été mises en chantier ces derniers mois, poursuit le Dr Frenette. Conscient de l'évolution du monde contemporain et soucieux d'y jouer honnêtement son rôle, anxieux au surplus de regagner le temps perdu, le Canada français s'est attaqué à tous les fronts à la fois. Il veut, en le réadaptant, revaloriser son système d'éducation; il veut redorer la fonction publique, s'initier aux rouages de l'économie moderne, utiliser au maximum les ressources de la science et de la technique, ne rien gaspiller de ses richesses naturelles; il veut surtout que son capital humain lui serve dans la mesure du possible, et le reste. Il voit l'urgence de ses besoins et voudrait réaliser en même temps tous ses objectifs. Ce climat est consolant et prometteur et il ne saurait que réjouir ceux qui s'intéressent au sort et à l'avenir du Canada français. Mais il ne faut quand même pas se leurrer. Rien de ce qui nous intéresse ne peut s'acquérir dans la facilité.

S'ils veulent mener à bien toutes leurs entreprises, les Canadiens français devront avoir le courage d'aller jusqu'au bout de leurs opinions; à quoi leur servirait-il de se donner un idéal emballant s'ils n'ont pas le courage de poser les gestes qu'il faut pour atteindre cet idéal? Ils devront avoir l'audace d'espérer au-delà de toute espérance normale et ne pas craindre d'entreprendre demain ce qui leur parait utopique aujourd'hui. Ils devront surtout avoir la persévérance: bâtir une nation à la taille de son idéal ne se fait pas du jour au lendemain. Et celui qui, dans ce domaine, voudra s'asseoir sur ses lauriers risquera de voir s'anéantir les fruits de plusieurs années de labeur. Et sa nouvelle condition serait pire qu'auparavant.

Il faudrait ajouter, conclut le Dr Frenette, que rien dans les projets du Canada français ne doit être bâclé ni réglé à l'aveuglette. Il faudra agir en toute lucidité et en toute compétence. C'est à ce prix que nous bâtirons un Québec fort et un Canada français dynamique.

A l'Hôtel de Ville
La Veillée
du lundi soir

par M. Henry LANE
courrieriste municipal
de La Liberté et le Patriote

C'était le mardi 19 juin qu'avait lieu la réunion régulière des comités permanents. Ce fut une longue série de protestations avec quelques mots d'encouragement.

La ville cette année s'est tracée un programme ambitieux de rénovation d'égouts et de conduites d'eau ainsi que de pavage. Le problème semble en être un de finance et M. le Maire se demande quelle serait la manière la plus équitable et la moins onéreuse de payer la rénovation ou la pose des égouts. Au lieu de taxer chaque propriétaire qui en bénéficie, devrait-on taxer tout un secteur de la ville ou bien la ville entière devrait-elle payer pour les égouts qui seraient parés n'importe ou dans la ville?

Le comité des travaux publics recevait un appel du propriétaire d'une maison appartements de l'Enfield Crescent, dont la cave avait été innondée lors des pluies récentes. Plusieurs de ses locataires avaient subi de graves pertes et il demandait à la ville de procéder à la construction d'un égout qui rectifierait ce problème.

Par contre, le flot de pétitions des propriétaires sur plusieurs rues dans ce district proteste contre la pose de cet égout. Le comité aura sous peu le résultat de l'inspection par télévision des égouts qui ont été faits récemment et sera en mesure de décider lesquels doivent être remplacés. En attendant, les pétitions sont remises au trésorier pour compilation afin de savoir si le pourcentage est assez élevé pour empêcher de procéder à la réalisation de ce projet.

Le Juniorat de la Ste-Famille réitère sa demande pour exemption de taxes scolaires puisqu'il est une maison d'éducation; ceci fut remis à l'étude.

Le ministre des travaux publics d'Ottawa avise que les projets de construction qui bénéficient d'octrois fédéraux ne peuvent être considérés pour le rabais des travaux d'hiver.

Onze résidants de la Baie Bibeau protestent du fait que leurs entrées sont affaissées et que l'accumulation d'eau à ces endroits y attire les enfants qui reviennent à la maison dans une condition à faire impatienter les mamans. Ce problème fut remis à l'avocat de la ville pour décider qui est responsable: la ville, Ladco ou les propriétaires.

Les Soeurs Grises de la Maison Provinciale s'opposent au projet du pavage de la rue Despins. Le collège s'oppose également à la pose d'égouts et de conduites d'eau. L'archevèché, quoique ne s'objectant pas spécifiquement à ces projets voudrait cependant recevoir un document certifiant la nécessité de ces travaux. La Maison-Chapelle se dit incapable de payer pour ces travaux vu les lourdes responsabilités financières auxquelles elle a à faire face.

Les syndics et le curé de la paroisse apprécient beaucoup les travaux d'améliorations locales qui se font dans la ville et proposent au comité d'étudier la possibilité de poser une surface en asphalte lorsqu'il s'agira de construire le trottoir sur la rue St-Joseph afin de permettre plus de stationnement à cet endroit. Ils seraient prêts à fournir $5,000 pour aider à défrayer le coût de ce projet. Ceux-ci s'opposent au projet de la pose d'égout et de conduites d'eau sur la rue Cathédrale, à moins que ce projet soit impératif.

Une pétition des résidants de la rue Valade est aussi reçue contre le pavage de cette rue. Le trésorier sera occupé pendant plusieurs jours à compiler toutes ces pétitions.

Le R. F. Bruns, S.M., surintendant des écoles, demande la construction de trottoir (traverses pour piétons) aux écoles du Parc Windsor; entre autres, les rues Arundel, Drake et Autumnwood, à l'école Frontenac. Les élèves doivent traverser dans la boue pour arriver aux écoles.

L'ingénieur de la ville sera autorisé à réparer la section d'égouts de la rue Marion près de la voie ferrée du Pacifique Canadien, qui s'est affaissée sur une longueur de 125 pieds.

L'officier de santé rapporte qu'il a demandé aux autorités provinciales de faire des tests pour se rendre compte de la pureté de l'air dans les environs de l'International Laboratories et de Barrett Roofing.

Le comité métropolitain des standards, dont fait parti l'ingénieur de la ville recommande la pose de tuyaux d'un pouce pour le service d'eau aux résidences, puisque le public utilise beaucoup plus d'eau qu'anciennement dû aux laveuses automatiques et autres appareils domestiques. Pour ceux qui voudraient faire poser des tuyaux d'un pouce, voici la comparaison des coûts d'une telle entreprise: pour 50 pieds à ¾ de pouce, $75, 1 pouce, $90; 80 pieds à ¾ de pouce, $100, 1 pouce, $115; 99 pieds à ¾ de pouce, $115, 1 pouce, $135.

Après avoir étudié le cas du bruit causé par les tondeuses de gazon, le comité de législation recommande de demander à l'avocat de la ville de préparer un amendement au règlement qui contrôle les bruits nuisibles afin de limiter les heures où on pourrait se servir de ces machines, soit de 8 h. a.m. à 9 h. p.m. tous les jours.

Vu la promotion de M. Marcel André à la position de comptable en chef, et de M. René Nitelet à celle d'inspecteur des licences, M. Chale, trésorier, recommande M. Maurice Therrien comme commis senior dans le département du trésorier et demande au comité du personnel d'engager un commis grade B (jeune homme). Le comité accéda à toutes ces demandes.

A la demande du chef des pompiers qui se voit déborder de travail de bureau, le comité du personnel recommande d'afficher une position de commis grade A.

Il est recommandé de limiter à 15 minutes le stationnement du côté est de la rue Aulneau entre la rue Provencher et la première ruelle au sud. On demandera au Métro de bien vouloir déménager l'arrêt d'autobus qui est à côté du bureau de poste au-delà de la ruelle au sud de cet édifice.

L'ingénieur recommande l'installation de phares à l'angle des rues Archibald et Cottonwood afin de contrôler la circulation et de permettre aux élèves de traverser en toute sûreté.

A lundi prochain.

Les cordons-bleus de Ste-Bernadette organisent une soirée

Une gigantesque démonstration d'art culinaire aura lieu en octobre prochain au théâtre Playhouse, sous les auspices de la paroisse Ste-Bernadette. Ces démonstrations auront lieu en matinée, les 23 et 25 octobre et en soirée les 23, 24 et 25. Le billet, au prix de 50 cents, donnera droit au tirage de sept appareils ménagers au gaz, même si vous n'assistez pas à la démonstration. Si vous êtes présent, vous aurez en plus la chance de gagner un des nombreux prix de présence: appareils ménagers ou paniers de provisions.

Mme J. A. Shimnowski est présidente de l'organisation du "Gas Genie Cookerama", Mmes E. E. Johnson et J.-L. Gratton, vice-présidentes, Mme R. Winch, secrétaire, Mme J. E. Doyle, trésorière, en charge de la vente et distribution des billets, Mme E. McCormick, Mme Philippe Coutu, prix, Mme J. W. McGurran, publicité, et Mme J. Chale, coordination. Les prix à gagner et les paniers de provisions seront étalés à l'Exposition de la Rivière-Rouge, et les billets seront aussi en vente à cet endroit, ainsi que chez tous les paroissiens de Ste-Bernadette. Tous sont cordialement invités à assister à cette démonstration d'art culinaire et à acheter leurs billets dès maintenant.



S. S. le maire Joseph-P. Guay, de St-Boniface, a été un hôte parfait pour les centaines de convives représentant villes et municipalités de toutes les parties du pays, jeudi soir dernier au parc Provencher, mais il fut recompensé . . . si l'on en juge par la photo ci-dessus.
(Photo Napoléon)

Nouveau président

WINNIPEG — L'Association médicale canadienne a annoncé l'élection au poste de préident du Dr M. R. MacCharles, de Winnipeg, qui succès ainsi au Dr G. W. Halpenny, de Montréal. Le Dr W. W. Wigle, de Toronto, est le président désigné qui doit remplacer le Dr MacCharles à la fin de son mandat.

Naturellement

Servante au client:
— Comment monsieur désire-t-il ses oeufs, ce matin?
— Un à côté de l'autre, s'il vous plait.



M. Roger Teillet a été élu, lundi, membre du parlement pour le comté de St-Boniface. L'ancien député provincial a recueilli 11,363 suffrages comparativement à 9,012 pour Me Laurier Régnier, conservateur, 7,231 pour M. G. Campbell, nouveau parti, et 2,671 pour M. J. St-Hilaire, créditiste.

Sts-Martyrs-Canadiens

Baptêmes

Donat-Joseph-Noël, fils de Noël Jeanson et de Dora Hébert.

Doreen-Marve, fille d'Adélard Côté et de Maria Fifi.

Monique-Marie, fille de Roland Garand et de Gilberte Emond.

Gisèle-Irène-Marie, fille de Marcel Rivard et Patricia Brodeur.

Philippe-Joseph-Paul, fils de Joseph DeGagné et de Roma Lafrenière.

Concours de catéchisme

Voici les résultats du concours diocésain de catéchisme à l'école Béliveau:

VIe année, Lucille Lambert, 87%; Réal Lavergne, 85; Gloria Piedalue, 83; René Perrault, 82; Diane Rivard, 80.

Ve année, Joanne Morin, 96; Louise Vadeboncoeur, 96; Ernest Bruneau, 93; Linda Bourrier, 91; Paulette Lalonde, 90.

IVe année, Diane Deschambault, 89; Diane Mousseau, 87; Allain Perrault, 86; Raymond Normandeau, 85; Georges Bibeau, 83.

Ecole maternelle

M. l'abbé B. Bélanger, curé, désirait depuis longtemps inaugurer une école maternelle pour les enfants de la paroisse. Après maintes démarches de sa part et bien des discussions, ce rêve devient réalité. En septembre prochain, l'école maternelle ouvrira ses portes aux petits de cinq ans. Cette classe se fera au sous-sol de l'église, de 9 h. à 11 h. 30 a.m. On y enseignera la conversation française, le catéchisme, chant et dessin. L'inscription, au prix d'un dollar, devra être faite avant le 15 août. Le prix de scolarité pour chaque enfant sera de $8.00 par mois, payable au 1er du mois.

Reste à trouver l'institutrice. Toute personne intéressée devra s'adresser au bureau de la paroisse, 289, rue Dursault, à ALpine 3-4564.

L'école maternelle est la responsabilité des Dames Auxiliaires. On a cru bon cependant d'intéresser les hommes aussi à cette oeuvre en en nommant sur la commission scolaire qui se compose comme suit: directeur, M. l'abbé Bernard Bélanger; président, M. Gérald Lavergne; secrétaire, Mme Roméo Champagne; commissaires, Mmes Roger Vadeboncoeur, Alphonse Bezely et Fernando Sanche.

Grand merci à Me Roméo Champagne qui s'est occupé du point de vue légal du projet du livre des recettes.

Produits Canada Packers

En plus des produits Canada Packers, on recueille aussi les coupons Nabob, dont Mme Ernest Marchand est en charge.

Une valeur d'achat de $200 de certains produits Watkins, tels que vanille, cannelle, poudings en poudre, shampooing, nectar, donnera droit à une cafetière. Mme Paul Mousseau, ALpine 3-1906, prend les commandes des personnes intéressées.

Repos mérité

Cette semaine, M. le Curé est en retraite au Grand Séminaire. Le dimanche 24 juin après-midi, il partira en voyage avec son frère, M. l'abbé Roland Bélanger, pour visiter son frère, Henri, à Oakville, Ont. Tous lui souhaitent un beau et reposant voyage.

Petites Notes

M. le Dr et Mme Paul V. Adams (Louise Bernier) et leurs enfants, Marie, Paul, Mark, Christopher et David se rendront, à la fin du mois, à Jersey City, New Jersey, où le Dr Adams complètera ses études spécialisées en gynécologie et obstétrique à l'hôpital de maternité Margaret Hague. La famille, dont la résidence se trouve à 1148, avenue Warsaw, reviendra le 1er juillet 1963.

• • •

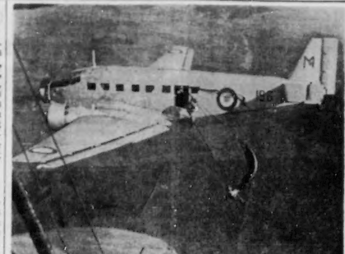
Jubilé de mariage

Les enfants de M. et Mme Godias Brunet invitent les parents et amis à assister à la célébration du 50e anniversaire de mariage de leurs parents, le samedi 23 juin. Une messe sera célébrée aux intentions des jubilaires à 4 h. p.m. en la basilique de St-Boniface. La réception aura lieu au Cercle Ouvrier, rue Cathédrale, à 8 h. 30 p.m.

• • •

Avis

M. J.-H. Fox, gérant du Service National de Placement, à Winnipeg, fait savoir aux résidants de St-Boniface, St-Vital et Norwood, que depuis le 17 juin 1962, le numéro de téléphone du Service National de Placement, 283, avenue Taché, St-Boniface, est CEdar 3-3469.



Le Para-Club de la Rivière-Rouge école de courage, source de joie

J'aimerais qu'après avoir lu ces modestes lignes le lecteur se rende compte qu'une foi nous anime, et que cette foi vous pouvez la partager avec nous. Ne faites pas partie de ces gens qui sont allergiques à l'effort et qui se contentent d'être sportifs devant le téléviseur ou en lisant les nouvelles. Soyez jeune, moderne, sportif et laissez-vous attirer par un sport qui sort de l'ordinaire. Si vous pouviez participer à notre joie intérieure lorsque nous venons de sauter et que la coupole de notre parachute est déployée au-dessus de nos épaules, alors notre but serait atteint. Tout est silence là-haut et durant la minute qui s'écoule avant d'attérir nous nous sentons revivre et heureux. Nous oublions vite les gouttes de sueur qui ruissellent encore sur notre front, nous oublions le pincement de coeur dans l'avion pour ne plus penser qu'au prochain saut.

Si Caruso ou La Callas devait chanter avant de sauter en parachute pour la première fois, je suis certain qu'ils chanteraient faux. Mais par contre s'ils devaient chanter après avoir sauté alors là ils battraient certainement tous les records. Ceci pour vous faire comprendre que dans le parachutisme il y a un moment pour la peur et un autre pour la vaincre. Les quelques premiers sauts se passent sans rien voir ni entendre (dans la majorité des cas). Ensuite on s'affranchit, on se perfectionne pour arriver enfin à la "chute libre" qui est vraiment le summum de la perfection en matière de parachutisme. C'est la course entre l'homme et l'oiseau afin de savoir jusqu'à quel point le premier peut rivaliser avec le second.

Comme je vous l'ai dit la semaine dernière, le parachutisme n'est pas, contrairement à ce que beaucoup en pensent, un sport de "fous" destiné à des anormaux en quête de sensations fortes, mais bien au contraire à des jeunes qui savent allier le sport aux distractions. Pourquoi vous dire ceci ou plus exactement vous le répéter? Tout simplement parce qu'un mur se dresse entre le parachutisme et le public. Ce dernier considère ce sport comme dangereux et dénué de bons sens. Il existe même des gens qui ne viennent à un meeting parachutiste que dans l'unique espoir de voir un parachute qui ne s'ouvre pas. Nous passons pour des acrobates, travaillons sans filets, mais personnellement, je ne peux pas monter sur une échelle qui bouge sans avoir la chair de poule. Ce sport n'a au Canada qu'un seul inconvénient, celui d'être méconnu et de ce fait écorché de part et d'autres par des tierces personnes qui lisent un peu trop "fantomas" ou qui se figurent que techniquement parlant le parachute en est encore au point ou il ne s'ouvre qu'une fois sur deux. Entre nous, si je doutais un seul instant que le parachute que j'ai sur le dos avant de sauter pouvait ne pas s'ouvrir, dans ce cas, je consacrerais plutôt mes loisirs à jouer à la pétanque . . . et je connais déjà des partenaires.

Hésitez-vous à prendre l'avion pour voyager? Non. Et pourtant, il y en a qui s'écrasent tous les jours. Et savez-vous qu'en URSS il y a actuellement 800,000 parachutistes sportifs, hommes et femmes? Qu'en France il y en a actuellement 50,000, dont 21,000 sont du sexe féminin. Aux Etats-Unis par contre, depuis l'année 1957, date à laquelle un Français du nom de Jacques-André Istel a lancé le parachutisme sportif, le chiffre est passé de quelques dizaines à 4,000 actuellement et le nombre va grandissant chaque jour.

Et le Canada? 300 parachutistes seulement pour 18 millions d'habitants. Ne pensez-vous pas qu'il y a là une lacune à combler? Certainement, et c'est pour cette raison que le Para-Club de la Rivière-Rouge a été fondé et je suis convaincu qu'il ne l'aura pas été en vain. Tout est prêt pour vous entrainer à sauter, et surtout à tomber car dans tous les sports aériens c'est l'attérissage qui demande le plus d'attention. Le matériel du club est neuf et garanti par une licence spéciale qui n'est accordée qu'après que chaque parachute ai passé les tests destinés à éprouver sa résistance. Vous souvenez-vous du parachute Lemoigne? . . . celui qui monte et qui descend. Nous sommes le seul club au Canada à le posséder et dans le prix du cours, cinq ascensions minimum avec ce parachute sont comprises. Nous tenons à votre disposition un document de 45 pages avec de nombreuses illustrations. Des films vous serons présentés et un magnifique CESSNA 175 est à notre disposition pour effectuer les sauts. Une ambiance formidable anime notre club et rien ne vous empêche de venir nous voir en action sur le terrain. Nous nous ferons un plaisir de vous accueillir et de vous donner toutes les explications nécessaires afin de satisfaire votre curiosité. Si vous désirez des renseignements complémentaires vous pouvez téléphoner à CHapel 7-6326. Les dames et demoiselles peuvent contacter un des éléments féminins du club en signalant CHapel 7-3764.

QUI OSE GAGNE!

Saint-Emile

Pique-nique

Le grand pique-nique annuel de l'Union Nationale Métisse sera tenu au parc Riel sur le chemin Ste-Anne, à St-Vital, le dimanche 1er juillet. L'Union, la plus vieille organisation de l'Ouest canadien, fête cette année son 75e anniversaire. Ce pique-nique est en vue de ramasser des fonds pour célébrer cette fête avec éclat en octobre prochain. Venez-y donc en grand nombre.



Le capitaine Gérard Piché, de St-Boniface, a été promu au rang de major, annoncent les autorités de l'armée canadienne. Il participa à la guerre de Corée en 1953-54. Depuis trois ans il était officier résidant à l'Université de Manitoba. Officier du service de ravitaillement, il est maintenant transféré au dépot central no 25, à Longue Pointe, Qué.
(Photo Défense Nationale)

FIDELITE

Nous recevons une lettre de Montréal qui n'a pas besoin de commentaires. M. S. Léveillé y est mort le 26 mars de cette année.

Il avait connu **La Liberté et le Patriote** par son beau-frère, le R. P. Ignace Renaud, O.M.I., missionnaire au Keewatin de 1908 à 1926. Zélé pour les oeuvres de l'Ouest, le Père Renaud avait, à cette époque, sollicité des abonnements parmi les membres de sa famille. Heureux de servir par ce moyen la cause catholique et française du Manitoba, M. Léveillé demeura fidèle à son engagement jusqu'à la fin de sa vie. Il fut aussi un bienfaiteur des Vicariats du Keewatin et de la Baie d'Hudson et, il y a cinquante ans exactement, aida le R. P. A. Turquetil, O.M.I., à préparer sa première expédition auprès des Esquimaux de Chesterfield Inlet.

Une lettre d'une de ses filles, qui rappelle ces incidents se conclut ainsi: "Tel fut son intérêt pour l'Ouest canadien."

En la fête de la St-Jean, 1962, il fait plaisir de faire connaitre à nos lecteurs cet exemple du lien qui unit la grande famille catholique et française du Canada.

La Corporation Métropolitaine du Grand-Winnipeg

Comité d'adaptations des règlements d'urbanisme

Demande qui sera entendue par le Comité d'adaptations lors de sa réunion **à 10 h. a.m. le mardi 3 juillet 1962**, temps et endroit où les opinions pour et contre ladite demande seront prises en considération:

Cas No 334-62 — **St-Boniface**

Demandeur: J. Dervyn (acquéreur)

Objet: La permission de construire et entretenir une annexe au 2e étage de 15.5 pieds par 19.5 pieds au côté nord-ouest (à l'arrière) du présent immeuble de 4 appartements, lesdits immeuble et nouvelle annexe ayant un passage de 3 pieds de largeur au lieu des 12 pieds requis (sur le côté ouest de l'édifice) n'ayant pas de passage du côté est au lieu des 7.5 pieds requis, et ayant une cour de devant de 16 pieds en profondeur au lieu des 20 pieds requis.

Propriété: 325, avenue Notre-Dame.

La Corporation Métropolitaine du Grand-Winnipeg

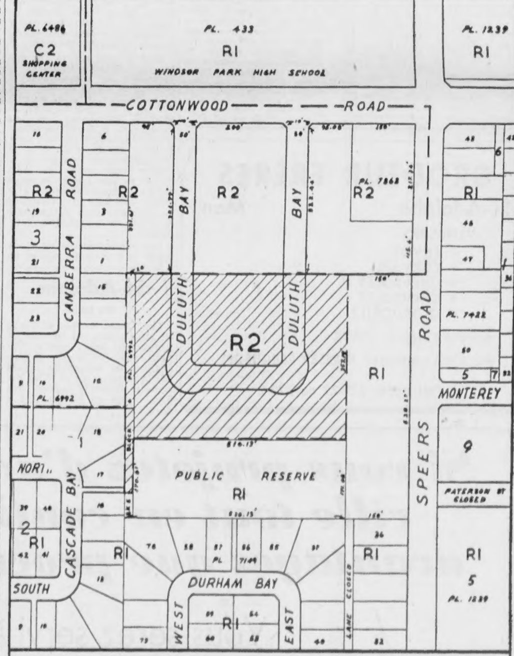
Avis de Changement d'Urbanisme

PRENEZ AVIS que le Comité d'Urbanisme de la Corporation Métropolitaine du Grand-Winnipeg tiendra une audience publique à 2 h. p.m. le lundi 25 juin 1962, dans la salle du Conseil à 100, rue Main, afin d'étudier les amendements aux règlements et/ou aux plans d'urbanisme indiqués ci-dessous, et les requêtes au Conseil métropolitain pour l'approbation de certains usages spécifiques, comme suit:

Cité de St-Boniface — **2 h. 45 p.m.**

1) Ammendent au plan d'urbanisme de St-Boniface 1957 en transférant, du District légèrement industriel "M1" au District multi familial limité "R3", le terrain ci-dessous décrit pour permettre l'érection d'une variété d'habitations semi-détachées à deux familles ou à plusieurs familles:

Toutes ces parties de lots 298, 306 et 312, lesquels lots sont indiqués sur un plan d'arpentage d'une partie de la propriété de la paroisse catholique romaine, enregistré comme plan No 433 dans le bureau des titres de terrains de Winnipeg et ainsi délimitée: à l'ouest par la limite ouest du lot 312, à l'est par la limite ouest de l'avenue De Bourmont laquelle est indiquée sur le plan 1575 enregistré dans le bureau des titres de terrains de Winnipeg, au nord par la limite sud de la rue Maginot (autrefois rue Plessis) telle qu'indiquée sur le même plan 1575, et au sud par la limite nord du chemin Elisabeth indiqué sur le plan No 6395 enregistrée au bureau des titres de terrains de Winnipeg. Cette propriété est plus communément décrite en tant que située à l'est de et adjacente au droit de passage du C.P., branche Emerson, au sud de la rue Maginot, au nord du chemin Elisabeth et à l'est de l'avenue De Bourmont.



2) Amendement au plan d'urbanisme de St-Boniface 1957 en transférant, du District unifamilial "R1" au district bi-familial "R2", la propriété ci-dessous décrite:

Dans la cité de St-Boniface, province du Manitoba, et étant:

Premièrement: les 358 pieds les plus au nord, de largeur perpendiculaire aux 510 pieds les plus à l'ouest en profondeur perpendiculaire aux 660 pieds les plus à l'est en profondeur perpendiculaire du lot 287, lequel lot est indiqué sur un plan d'arpentage d'une partie de la propriété de la paroisse catholique romaine enregistré comme No 433 au bureau des titres de terrains de Winnipeg.

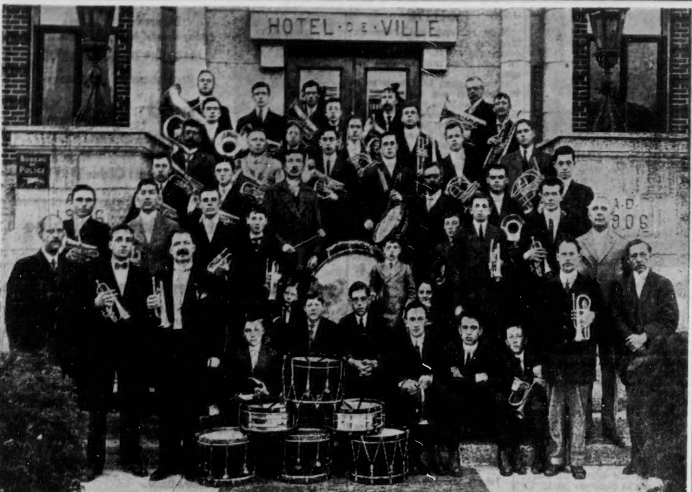
Deuxièmement: tout le carré 6, lequel carré est indiqué sur un plan d'arpentage d'une partie des lots 287, 288, 301 et 302 de la propriété de la paroisse catholique romaine, enregistré comme No 6992 dans ledit office.

Troisièmement: les 67 pieds les plus au nord, de largeur perpendiculaire du Parc public indiqué comme adjacent à et au sud dudit carré 6 dans ledit plan 6992.

Cette propriété est située du côté sud du chemin Cottonwood, du côté ouest du chemin Speers, parallèlement au chemin Speers et à environ 150 pieds au nord-ouest du terrain réservé comme Parc public à environ 110 pieds au nord de la baie Durham.

S. G. RICH,
directeur,
service d'urbanisme.

Pour plus de détails à ce sujet, demandezau bureau de l'Administrateur de l'Urbanisme, Corporation Métropolitaine du Grand-Winnipeg, 100, rue Main.



Première photographie de la fanfare La Vérendrye, prise devant l'hôtel de ville de St-Boniface le 11 juin 1913: **1ère rangée**, de gauche à droite, François-Xavier Lavoie, gérant, Lionel Dufresne, Paul Salé, directeur, Hubert Duyvejonck, sous-directeur, Albert Bétournay, président honoraire; **2e rangée**, Alaric Martel, Edmond Beaudry, Avila Ferland, Raymond Bernier, Alexandre Pelletier, Arthur Vermander, Albéric Pétrin, tambour-major; **3e rangée**, Joseph-N. Clément, Nazaire Chabot, Firmin Van Steenbrugge, "Jimmie" Landry, porteur de grosse caisse, Albert Proulx, Pierre Chabalier; **4e rangée**, Jules Van Steenbrugge, Simon Blanc, Joseph Gagnon, Albert Pétrin, Raoul Fournier, Alfred Doucet; **5e rangée**, Onésime Leclerc, Gustave Pelletier, Amédée Pelletier, Willie Lévêque, Alonzo Salé, Joseph-N. Senez; **6e rangée**, Joseph-H. Clément, Joseph Vermander, Wilfrid Proulx, Louis-J. Lévêque, Charles-C. Bernier. **Absents**: A.-M. Joly et Eddie Coutu. **Clairons et tambours**, en bas au centre: Prendergast, Lévêque, Schwartz, Pétrin, Paul Senez, Ducharme, Georges Ducharme, Angelo Cousineau. 25 Canadiens français, 3 Français, 3 Flamands, 2 Canadiens flamands. Total 33.

Cette photo a un cachet historique. Elle se rattache à la première fanfare de St-Boniface, qui fut aussi la première de l'Ouest canadien, celle du Collège de St-Boniface, fondée en 1866 par M. l'abbé Georges Dugast. M. Albert Bétournay y fit ses débuts comme musicien et, plus tard, vers 1884, fut le premier directeur de la Fanfare du Cercle Provencher; Paul Salé et Joseph Senez furent membres de la même société. M. Salé fut le premier directeur de la Fanfare Indépendante (1891-1902); il fut remplacé par Bruno Vermander et Joseph Senez avant de reprendre la direction. Hubert Duyvejonck fut membre et plus tard directeur de "La Lyre" (1904-1910). Paul Salé fut directeur de la Fanfare La Vérendrye de 1912 à 1821; Joseph Vermander, jusqu'en 1943, et Henri Devion (Duyvejonck), fils d'Hubert, jusqu'à date.

Tous ces noms et détails historiques ont été donnés par M. Joseph Vermander.

Le cinquantenaire de la fanfare La Vérendrye, lors de la Fête-Dieu

A l'occasion de la procession de la Fête-Dieu à St-Boniface, dimanche prochain, 24 juin, la fanfare La Vérendrye rehaussera la solennité de cette fête religieuse pour la cinquantième fois.

En cette occasion jubilaire, il est fort à propos de dire un mot sur l'origine de la fanfare, ses fondateurs et le but qu'ils se proposaient, surtout parce que la procession de la Fête-Dieu peut être considérée comme la cause première, la raison même, de la fondation de la fanfare.

Un examen semblable a sa valeur au point de vue de notre petite histoire locale et peut servir d'exemple et de leçon pour l'avenir.

Ce fut, au début de tout, l'idée d'un homme, et le mérite en revient à feu Hubert Duyvejonck, musicien flamand, arrivé à St-Boniface au printemps de 1904. En 1912 il était sous-directeur pour la musique profane au choeur de la cathédrale. Il avait été membre de la fanfare "La Lyre" dès son arrivée et en fut chef de musique de 1907 à 1910, alors que cette société changea de nom et de directeur.

Déjà en 1911 il avait fait remarquer à Paul Salé, directeur de la chorale, qu'une procession de la Fête-Dieu demandait la présence d'une ou plusieurs fanfares pour lui donner de l'éclat et de la solennité.

Il convient d'expliquer ici que c'est une pieuse coutume dans les Flandres, et ailleurs aussi, j'espère, pour les fanfares de participer à ces processions. Cette tradition a eu pour suite que des compositeurs ont écrit, spécialement pour cette occasion, des marches d'un caractère religieux et laudatif au Saint Sacrement.

Pour être précis, c'était après la procession de la Fête-Dieu en 1912, qui avait eu lieu vers midi, après la grand-messe. Comme nous sortions de la cathédrale, je faisais partie du groupe, Paul Salé, Charles-C. Bernier et Hubert Duyvejonck, lorsque ce dernier exprima de nouveau cette idée et ajouta: "Nous pourrions, si nous le voulions, former une fanfare parmi les membres du choeur et faire de la musique instrumentale aussi bien que du chant."

Voilà l'idée qui tranquillement fit boule de neige, d'abord aux répétitions de la chorale, puis aux réunions spéciales des intéressés. Le résultat fut qu'une nouvelle société, adjointe à la chorale, fut fondée le 12 octobre 1912, alors que trente-cinq membres se déclarèrent prêts à commencer cette oeuvre. Il est bon de noter ici que, si tous ces hommes savaient lire la musique, cinq seulement avaient fait de la musique de fanfare, et que seulement deux possédaient un instrument.

Il fallait donc des instruments avant tout, dépense toujours considérable, près de $3,000 en 1912. Pour rencontrer cette dette, les musiciens se cotisèrent et obtinrent l'avance nécessaire de la Banque d'Hochelaga (Banque Canadienne Nationale), Le tout serait remboursé dans une période d'environ deux ans.

Le but que la nouvelle société se proposa était de cultiver l'art et la pratique de la musique au moyen d'une fanfare, et par elle, rehausser l'éclat de nos fêtes religieuses, patriotiques et autres et de donner des concerts.

La question d'un nom pour la nouvelle fanfare causa de longues discussions, sans en venir à une entente. C'est alors que j'ai proposé le nom "Fanfare La Vérendrye", ce qui fut accueilli par un long silence. Ce nom n'a rien à faire avec l'art musical mais il désignait quelque chose de bien, de solide et d'honorable, et personne ne trouvant un mot de critique ou un meilleur nom, la suggestion fut acceptée.

Si l'on se demande pourquoi j'ai proposé ce nom, c'est peut-être parce qu'alors j'étais un humble membre du Cercle La Vérendrye de l'A.C.J.C. Il y a cinquante ans, le nom de La Vérendrye était bien moins connu et honoré qu'aujourd'hui, surtout parmi les nouveaux arrivés au pays. C'est aussi ce qui nous fit désigner bientôt comme "la fanfare française" par nos amis flamands du temps, et même encore aujourd'hui.

Vers le même temps que la fanfare reçut son nom, M. Charles-C. Bernier fit une suggestion qui a un mérite tout spécial en ce cinquantenaire. Il nous dit: "Si nous voulons que notre oeuvre dure, mettons-la donc sous la protection de saint Joseph". Cela se passe de commentaires! . . . M. Bernier a dit juste, le demi-siècle est là pour le prouver.

Un premier concert fut donné le 21 mars 1913 et la fanfare assistait à la procession de la Fête-Dieu cette année-là. Elle y fut toujours présente depuis.

L'histoire de ces cinquante premières années mérite d'être conservée afin de servir d'exemple pour l'avenir. Maintenir les cadres d'une fanfare est probablement plus difficile aujourd'hui que jamais; personne, hors les musiciens, ne sait ce qu'il en coûte de travail et d'abnégation. Si cette oeuvre vaut la peine d'être conservée, si l'on veut qu'elle vive et progresse, si l'on veut qu'elle "reste de chez-nous", il est plus que temps que ceux qui dirigent notre jeunesse y pensent et agissent sans tarder. Demain il sera trop tard.

Joseph VERMANDER.

Aubigny

Mariage Bruneau-Saurette

Le 16 juin eut lieu dans l'église d'Aubigny le mariage de Mlle Yvette Saurette à M. Rhéal Bruneau. M. l'abbé R. Nadeau, curé, officiait.

La mariée, accompagnée de son père, M. Georges Saurette, fit son entrée en l'église au son d'une marche nuptiale. Elle était vêtue d'une longue robe blanche, avec jupe bouffante de tulle et de dentelle. Son voile était retenu par une légère couronne; elle tenait un bouquet de roses rouges.

La cour d'honneur se composait de Mlle Lorraine Robert et M. Paul Guillon.

Plusieurs cantiques furent chantés par quelques jeunes filles sous la direction des religieuses et de M. Benoit Saurette. Mme Ovide Robert touchait l'orgue.

A l'issue des cérémonies religieuses, parents et amis accompagnèrent les jeunes époux à la salle Normandin pour le souper. Une soirée dansante et un délicieux goûter terminèrent cette belle fête.

M. et Mme Rhéal Bruneau désirent remercier leurs parents et amis qui sont venus en grand nombre offrir leurs voeux de bonheur et de si jolis cadeaux.

Souhaits de bonheur et de succès aux nouveaux époux.

Moi je vous dis de ne pas tenir tête au méchant: au contraire, quelqu'un te donne-t-il un soufflet sur la joue droite, tends-lui encore l'autre. (Mt 5, 39)

St-Boniface a brillé au congrès des maires

Le voisinage de St-Boniface et la part active de S. H. le maire J.-P. Guay, la présence de nombreux maires du Québec, la publication d'un programme du congrès dans les deux langues, la traduction simultanée (française ou anglaise) de toutes les délibérations, une grande soirée canadienne-française au parc Provencher, voilà autant de faits qui ont donné un caractère vraiment "canadien" à la 25e conférence annuelle de la Fédération Canadiennes des Maires et des Municipalités tenue à Winnipeg du 11 au 15 juin.

Le thème général du congrès: "Les municipalités dans l'économie canadienne" fut étudié sous tous ses aspects lors de séances présidées conjointement par un président de langue anglaise et un autre de langue française. Voici les principaux sujets de discussion: les problèmes de réaménagement urbain; préparation et financement du transport urbain; soumissions municipales (pratique et expérience); problèmes du financement municipal; productivité, emploi et prospérité urbaine; problèmes des régions rurales-urbaines mixtes; centenaire du Canada (le maire Guay fut l'un des présidents adjoints de cette session); responsabilité de la cité dans le financement de l'éducation, des hôpitaux, du bien-être; relations entre employeur et employé; ressources et espaces libres des régions urbaines; quelques aspects pratiques de rénovation urbaine; avenir du gouvernement local.

Le maire Guay, de St-Boniface, président jusqu'à septembre de l'Urban Association of Manitoba, et qui faisait partie du comité de nominations au cours de la conférence, a été nommé membre de l'exécutif national qui tiendra sa prochaine réunion en novembre à Toronto avant d'aller présenter les recommandations du congrès au gouvernement fédéral.

C'est le jeudi soir 14 juin que les quelque 800 délégués de la Fédération se transportèrent à St-Boniface, où ils furent l'objet d'une brillante réception au club Niakwa et d'un souper-soirée au gymnase Notre-Dame. Les Gais Manitobains se firent particulièrement remarqués par la qualité de leurs danses folkloriques, et tous apprécièrent les gigues de la Rivière-Rouge jouées par l'orchestre de Pete Léger. Un orage obligea la foule des invités à se retirer vers 8 h. 30 à l'intérieur du gymnase, mais l'atmosphère de la fête n'en fut nullement affectée.

Les responsables de cette fête furent le Conseil de ville et un comité spécial composé de l'échevin H.-A. Huppé, président, du maire J.-P. Guay, de l'échevin C. S. Warman, de MM. F. Lees, R. Couture, P. Andrews, T. Hébert, W. Russell, J. Bockstael, M. McKall, E. Proulx, D. Beaulieu, J. L. Chale et M. Prud'homme, greffier de la ville. Mais tous remercient particulièrement la Chambre de Commerce et la commission scolaire de leur coopération, et les nombreuses maisons d'affaires de la ville qui, par leurs généreuses contributions, permirent de recevoir ces centaines d'invités sans puiser dans le trésor public.

St-Adolphe

En visite

Mgr Castro, évêque au Pérou et actuellement en tournée de recrutement dans l'Ouest du Canada, visite la famille Eugène Lagassé, de St-Adolphe, ayant fait la connaissance de Mlles Yolande et Gertrude Lagassé, lors d'un voyage en Europe, il y a deux ans.

St-Georges

Décès

M. Raymond-Hippolyte Tapiau, âgé de 70 ans, est mort subitement à son domicile à Mud Falls, le samedi 16 juin.

Le défunt laisse dans le deuil son épouse, Germaine; deux filles, Mme Maurice Bédard, de Toronto, Ont., et Mme Lucille Delisle, de Winnipeg, et sept petits-enfants.

M. Tapiau est né à Lourdes, France, en 1891; il vint au Manitoba il y a 55 ans et depuis 27 ans, il dirigeait le camp de tourisme H.-G. Tapiau, dont il était propriétaire et où il demeura jusqu'à sa mort.

La dépouille mortelle fut exposée en l'église paroissiale de St-Georges lundi soir à 8 h., jusqu'à l'heure du service qui fut chanté le lendemain 19 juin par M. l'abbé Louis Morin, curé. L'inhumation eut lieu au cimetière local.

Association d'Education des Canadiens Français du Manitoba

1962 – Résultats de l'Examen de Français – 1962

Aubigny
Ecole Provencher

Grades VI, VII et VIII
*Louis Ritchot 84%
Grade VIII
Jean Chartier 79
Monique Robert 78
Denise Ritchot 65
Henriette Combot 64
Grade VII
Pierre Palud 77
Denise Chartier 67
Maurice Saurette 60
Grade VI
Béatrice Caron 74
Paul Lévesque 70
Lionel Saurette 67
Paulette Berthelette 57
Mariette Robert 56
Lorraine Berthelette 54
Armand Ritchot 52
Claude Lévesque 51

Grades IV et V
*Marcel Chartier 93
Grade V
Yvette Clément 83
Adèle Verrier 76
Marie Chartier 66
Arthur Ritchot 64
Pauline Vermette 63
Denis Clément 63
Yvette Lévesque 62
Diane Delorme 56
Grade IV
Léonne Chartier 89
Yvette Combot 87
Bernard Robert 87
Hélène Palud 85
Betty Slobozian 85
Yvonne Vermette 69
Lionel Robert 69
Fernand Ritchot 64
Claudette Robert 58

Bruxelles
Ecole Ste-Marie

Grade XI
*Alice Mangin 94%
Rita Hacault 93
Grade IX
*Rose-Marie Paradis 87
Jeannette Fraser 76
Gaston Hacault 75
Simone Foidart 67
Diane Foidart 64

Grades VI et VII
*Marie Anne Deurbrouck 84
Grade VII
Adrien Mangin 83
Dorothé Droulx 79
Donald Foidart 66
Grade VI
Odette François 78
Antoine Fraser 74
Laurent DeSpiegelaer 60
Norbert Hutlet 59

Grades IV et V
*Eveline Mangin 92
Grade V
Annette Mangin 76
Grade IV
Gisèle Robidoux 80

Dunrea
Ecole Consolidée

Grade VIII
Juliette Boulet 72%
Suzanne Carney 52
Grade VII
Gérald Lavoie 64
Jo-Anne Souyri 63
Simone Boulet 58
Linda Côté 58
Dolorès Boulet 53
Grade VI
William Boulet 71
Grade V
Véronique Boulet 56
Paul Carney 53
Grade IV
Denis Lavoie 74
Florent Labossière 54
Lorraine Boulet 50
Georges Rondeau 50

Elie
Institut Collégial St-Paul

Grade XII
*Juliette Dheilly 89%
Jeanne Lachance 80
Carol Houde 70
Annette Leclerc 70
Geneviève Houde 54
Grade XI
Shirley Tanguay 71
Grade X
*Claudette Girard 78
Thérèse Melnic 69
Marjorie Beaucage 57
Marielle Rivard 52
Sylvia Girard 52
Grade IX
*Aline Girard 78
Angèle Cyrenne 73
Pauline Aquin 60
Lorraine Perron 59
Phyllis Beaudin 57
Marcel Lacroix 57
Roger Beaudin 56
Carol Bernardin 56
Maurice Morissette 55
Lilliane Leclerc 54
Denise Dufour 52
Grade VIII
Monique Bernardin 71
Raymond Beaudry 66
Marilyn Chabot 66
Denise Girard 62
Raymond Bernardin 59
Marcella Bernardin 50
Grade VII
Lynnette Désilets 72
Julien Houde 69
Denise Legault 62
Nicole Désilets 57
Louis Goulet 57
Colette Bernardin 55
Roger Alarie 53
Sylvio Beaucage 52
Yvette Legault 51
Sylvia Beaucage 51
Marie-Anne Bernardin 50

Grades V et VI
*Raymond Girard 75
Grade VI
Jeannette Arnal 67
Léona Bouchard 60
Orval Bernardin 60
Charles Bernardin 58
Claude Girard 54
Grade V
Marlene Bouchard 68
Michelle Désilets 67
Gisèle Legault 65
Réal Alarie 62
Marc Légaré 58
Jules Bernardin 57
Luc Girard 57
Roger Gervais 56
Laurèle Girard 54
Claudette Dufour 54
Jocelyne Bernardin 50

Grade IV
*Benoit Girard 89
Jacqueline Allard 85
Elaine Bernardin 85
Béatrice Bouchard 81
Robert Bouvier 77
Robert Gervais 64
Gary Beaudry 55

Fannystelle
Ecole Consolidée

Grades VII et VIII
*Carole Venne 91%
Grade VIII
Alice Tétrault 85
Rose-Marie Tétrault 79
Gérald Richard 76
Lucille Chouinard 58
Grade VII
Ronald Morissette 80
Odette Ménard 80
Guy Arnal 71
Raphaël Piché 68
Jacqueline Syrenne 66
Linda Fifi 62
Albert Morissette 60
Aurèle Richard 60
Victor Arnal 58
Réal Painchaud 51

Grades V et VI
*Claudette Piché 88
Grade VI
Gilles Richard 81
Allan Arnal 79
Imelda Tétrault 75
Diane Nadeau 70
Gérald Nadeau 63
Janet Daoust 63
Colin Fifi 53
Grade V
Patricia Hamel 86
Lynne Piché 80
Gisèle Arnal 75
Gregory Stangl 74
Gabriel Masse 72
Diane Painchaud 70
Lionel Painchaud 67
Roland Richard 59
Alice Syrenne 59
Eveline Gervais 58
Vivian Arnal 58
Guy Piché 52
Terence Coppens 50
Grade IV
*Lucille Morissette 86
Lorraine Piché 83
Réal Arnal 75
Paulette Arnal 72
Victor Morissette 69
Darlene Syrenne 57
Wilfrid Arnal 54

Grande Clairière

Grade VI
Gisèle Rey 72%
Grade IV
Paulette Bertholet 71

Haywood
Ecole Dandurand Consolidée

Grades IX et X
*Odile Bazin 83%
Grade X
Marie Viallet 67
Gilbert Demers 54
Grade IX
Yvonne Rey 53
Noëlla Gautron 53
Denis Gautron 51

Grades VII et VIII
*Odile Dagesse 82
Grade VIII
Blanche Bourget 81
Claudette Déquier 77
André Viallet 73
Marie Lambert 73
Roland Rouire 69
Maurice Picton 66
Roseline Dheilly 65
Michel Viallet 64
Grade VII
Monique Bernard 81
Denise Bazin 75
Michelle Picton 66
Lynne Dagesse 65
Gérald Hébert 62
Monique Labossière 58

Grades V et VI
*Irène Dagesse 76
Grade VI
Diane Rouire 75
Jean Viallet 63
Patricia Poirier 60
André Lambert 55
Charles Marchand 53
Denis Hébert 52
Gisèle Dheilly 50
Grade V
Gisèle Marchand 68
Lorraine Dheilly 66
Lorraine Rey 64
Monique Gautron 63
Marianne Bourget 57
Raymond Picton 57
Norbert Gautron 54
Yolande Gautron 53
Hubert Dubé 52
Lucille Gautron 52
Grade IV
*Gabriel Dubé 84
Yolande Demers 83
Cécile Bazin 83
Edith Dagesse 79
Alice Bernard 74
Paulette Marchand 70
Gisèle Rey 68
Claudette Gautron 63
Arlette Labossière 61
Robert Viallet 60
Henri Labossière 57
Michel Bernard 57
Liliane Labossière 54
Rose Viallet 51
Henri Bernard 50

Ecole Haywood

Grades IV à VIII inclusivement
*Edith Allec 80%
Grade VIII
Marie de Rocquigny 74
Gérald de Rocquigny 50
Grade VI
Raymond de Rocquigny 57
Grade V
Hélène de Rocquigny 56
Denis Allec 51

Ile-de-Chênes
Ecole Coquart

Grades IX et X
*Rose-Marie Roy 84%
Grade X
Doreen Cyr 71
Simone d'Auteuil 70
Elaine Trudeau 66
Céline Brûlé 52
Grade IX
Eva Trudeau 62
Gisèle Trudeau 62
Antonio Trudeau 60
Louise Dugas 56
Ronald Dugas 50

Grades VI, VII et VIII
*Lyse Dumaine 79
Grade VIII
Cécile Dugas 72
Diane Trudeau 67
Louise Trudeau 64
Lucille Dufault 62
Paulette Trudeau 57
Solange Roy 56
Emile Lamoureux 56
Grade VII
Guy Lacroix 77
Lucien d'Auteuil 64
Roger Roy 53
Grade VI
Louise Paradis 78
Claudette d'Auteuil 71

Grades IV et V
*Florence Trudeau 93
Grade V
Julien Lacroix 90
Linda Haddock 84
Kathleen Taylor 78
Claude Dumont 78
Rita Paradis 70
Denise Parisien 67
Gérard Bonneteau 63
Monique Trudeau 55
Georgette Parisien 50
Grade IV
*Lucille d'Auteuil 93
Pauline Lacroix 91
Guy Roy 66
Anne Trudeau 63
Ghislaine Leclaire 61
Raynald Cyr 58
Maurice Gobeil 56
Jules Lamoureux 55

Ecole Ile-de-Chênes

Grades IV à VIII inclusivement
*Sylvia Beauchemin 75
Grade VIII
Gilbert Trudeau 73
Jules Trudeau 59
Grade VII
Eveline Trudeau 63
Solange Trudeau 51
Grade V
Gisèle Lacroix 66
Jacques Trudeau 53

Ecole Riel

Grade VI
Maurice Abraham 73
Grade IV
Claire Abraham 66
Linda Hébert 60

Kergwenan
Ecole Pennarum

Grades IV, V et VI
*Madeleine Gamache 81%
Grade VI
Jérôme Gamache 51
Grade V
Pierre Gamache 52
Grade IV
Louis Pennarum 71
Suzanne Pennarum 69

La Broquerie
Ecole secondaire

Grade XII
*Ghyslaine Dubé 88%
Jocelyne Prairie 87
Guy Fournier 86
Jeannette McCarthy 73
Jeannette Jolicoeur 65
Cécile Cyr 65
Lilianne Laramée 59
Grade XI
Victor Laurencelle 73
Hélène Dubé 70
Yvonne Beaupré 68
David Savard 60
Lorraine Normandeau 59
Claude Mulaire 58
Simone Boily 57
Eveline Fréchette 55
Angèle Boily 53
Bernard Wenden 51
Thérèse Taillefer 50
Grade X
*Ermance Laurencelle 78
Charles Cyr 70
Louis Wenden 70
Louise-Marie Plouffe 69
Florence Gosselin 67
Pierre Verrier 66
Irène Fournier 65
Léa Laramée 56
Marie Mulaire 56
Lina Taillefer 56
David Taillefer 55
Paul Mireault 54
Lorraine Fisette 54
Ida Pelletier 53
Jeannette Bohémier 51
Jean-Marie Taillefer 51
Grade IX
*Rose-Marie Méconse 81
Dianne Brisson 79
Laurent Nicholas 78
Jeanne Gagnon 77
Paulette Gauthier 73
Jacqueline Mireault 72
Anne-Marie Tétrault 72
Denise Choiselat 71
Cécile Laramée 70
Léo Normandeau 68
Antoine Savard 67
Patricia McCarthy 64
Huguette Wenden 60
Lucien Bonin 57
Jules Balcaen 57
Nicholas Cyr 56
Guy Laurencelle 56
Hélène Granger 55
Jean-Paul Taillefer 54

Ecole St-Joachim

Grade VIII
*Yvette Balcaen 86
Yvette Cyr 85
Colette Boily 84
Yvonne Tétrault 84
Jeannine Laramée 84
Hélène Normandeau 81
Marie-Paule Verrier 77
Ronald Nicolas 76
Albert Granger 76
Jean Normandeau 75
Lucille Bohémier 74
Louis Dubé 74
Lucille Kirouac 74
Juliette Rocan 73
Juliette Simard 72
André Brémaud 71
Roland Gagnon 68
Lionel Brémaud 68
Ovidia Mulaire 66
Maurice Balcon 65
Gracia Boily 64
Arthur Goulet 59
Roland Verrier 59
Jeannette Kirouac 58
Grade VII
*Pauline Tétrault 80
Maurice Charrière 79
Paul Dubé 74
Hélène Fournier 74
Odile Boily 71
Ginette Gauthier 71
Marcien Laurencelle 70
Yves Lord 70
Stanislas Bisson 69
Dolorès Mireault 68
Cécile Fournier 64
Adrien Rocan 63
Léo Cyr 61
Hubert Gagnon 60
Daniel Boily 60
Jeannine Nicolas 59
Laurette Taillefer 59
Gilbert Gosselin 59
Jeanne Pierson 58
Yolande Descelles 57
Ronald Bourrier 52
Grade VI
*Lise Boily 95
Janine Dubé 89
Marcel Normandeau 83
Marie-Reine Wenden 81
Aimé Tétrault 80
Gérald Choiselat 78
Agnès Choiselat 78
Annette Bourrier 75
Germaine Gauthier 74
Bernard Mireault 73
Antoinette Labossière 72
Claude Nicolas 71
Aline Mulaire 70
Marie Laurencelle 69
Rosaire Normandeau 68
Jeanne Laurencelle 68
Guy Nicolas 66
Ronald Bisson 65
Louise Nicolas 65
Antoinette Plouffe 65
Micheline Gamache 64
André Lord 64
Jocelyne Granger 61
Léon Pelletier 60
Victor Verrier 60
Gilbert Boily 59
Etienne Brémaud 59
Albert Bohémier 56
Bernard Cyr 52
Grade V
Thérèse Tétrault 73
Ronald Descelles 70
Madeleine Verrier 67
Lorraine Jolicoeur 64
Raymond Nicolas 64
Jeannine Boily 61
Réjeanne Charrière 60
Lise Verrier 57
Claude Balcaen 55
Marc Bruyère 54
Lionel Choiselat 52
Alain Bonin 52
Léo Taillefer 51
Yvonne Grimard 51
Noël Brémaud 50
Myriam Wenden 50
Grade IV
*Jocelyne Vielfaure 94
Robert Boily 93
Claude Jolicoeur 91
Marc Boily 91
Claude Tétrault 90
Mérille Kirouac 90
Alice Nicolas 90
Raymond Mireault 89
Louise Pierson 89
Line Nadeau 88
Diane Moquin 88
Lucille Laurencelle 88
Yolande Granger 87
Lorraine Kirouac 84
Claude Lord 82
Suzanne Bourrier 82
Robert Mireault 82
Louise Kirouac 82
Gérard Dubé 81
Gérard Balcaen 78
Diane Désorcy 77
Robert Gamache 77
Lucille Pelletier 76
André Savard 75
Ernest Gagnon 71
Marie Taillefer 67

Ecole St-Roch

Grades IV, V, VI et VIII
*Rita Vielfaure 83
Grade VIII
Jeannette Vielfaure 76
Claude Rocan 62
Claude Vielfaure 62
Grade VI
Yvette Vielfaure 68
Gérard Nadeau 62
Grade V
Madeleine Nadeau 66
Thérèse Fréchette 64
Raymond Vielfaure 61
Grade IV
David Fréchette 77
Rose Vielfaure 75

La Salle
Ecole St-Hyacinthe

Grades VI, VII et VIII
*Patricia Cormier 93%
Grade VIII
Louise Girardin 92
Louise Lapointe 82
Ulysse Poirier 72
Grade VII
Ronald Lagacé 89
Gérald Vouriot 81
Denis Bernuy 77
Jeannette Lagacé 77
Yolande Comeau 75
Annette Lagacé 73
Grade VI
Lucie Lagacé 79
Daniel Ritchot 78
Raymond Cormier 76
Lucille Vouriot 74
Pierre Lanoie 72
Gérald Arbez 71
Paul Lapointe 69
Edouard Lapointe 69
Eveline Lagacé 61
Philippe Cormier 60
Juliette Poirier 57

Grades IV et V
*Réjeanne Vouriot 89
Grade V
Joanne Lapointe 82
Gilles Lavallée 68
Henri Rochon 55
Paulette Rochon 55
Grade IV
Yvonne Labelle 87
Diane Simard 86
Denis Arbez 56
Marcel Côté 51

Laurier
Institut Collégial

Grade XII
*Yvette Plessis 89%
Donald Lapointe 85
Monique Delaurier 71
Josette Jeannotte 58
Jeannette Assailly 50
Alain Bouchard 50
Grade XI
Gabrielle Péloquin 50
Yvonne Bouchard 50
Isabelle Tardiff 50
Grades IX et X
*Vivianne Bouchard 76
Grade X
Mariette Jeannotte 65
Laurent Tardiff 62
Lucille Bouchard 58
Sylvia Verley 50
Grade IX
Yvette Delaurier 68
Marie Saquet 66
Claire Bouchard 65
Paulette Bouchard 50

Ecole élémentaire

Grades VII et VIII
*Diana Plessis 87
Grade VIII
Odile Saquet 77
Marius Péloquin 72
Gertrude Guillas 72
Vivian Smith 69
Blanche Leclerc 66
Angèle Delaurier 62
Lucille Duruisseau 58
Lizette Letain 57
Lorraine Bouchard 56
Omer Desjardins 55
Denis Letain 55
Vivianne Jeannotte 55
Grade VII
Alfred Chatwell 68
Frederick Letain 60
Sylvio Delaurier 54

Grades V et VI
*Gisèle Desjardins 77
Grade VI
Dora Desjardins 74
Marie-Ange Dubois 68
Brigitte Letain 67
Evelyne Desjardins 60
Daniel Desjardins 59
André Bouchard 59
Raymond Letain 54
Paulette Saquet 54
Edmond Coss 50
Marie-Paule Gamache 50
Grade V
Jeanne Saquet 69
Irène Bouchard 57
Grade IV
*Madeleine Saquet 80
André Dubois 73
Gisèle Dupré 73
Yves Delaurier 70
Brian Chatwell 70
Gaston Péloquin 70
Gérald Gamache 68
Edouard Boisvert 67
Phyllis Labelle 66
Gérald Desjardins 63
Albert Boisvert 61
Paulette Tardiff 60
Luce Delaurier 58
Marcel Gamache 55
Véronique Letain 55
Alain LeBras 53
Jean Gamache 52

Letellier
Ecole Inverness Consolidée

Grades VII et VIII
*Patricia Bouchard 87%
Grade VIII
Horace Dansereau 84
Maurice Leclair 82
Rachel Leclair 79
René Leclair 75
Paul Gilmore 74
Vivianne Dansereau 71
Réal Tétreault 70
Alain Leclair 66
Guy Dansereau 63
Grade VII
Armande Leclair 81
Yves Leclair 76
Karen Calder 71
Paulette Leclair 71
Marc Lemay 70
Hélène Bouchard 65
Jeannine Fontaine 64

Grades V et VI
*Brunel Jutras 88
Grade VI
Dale Kreitz 82
Jacques Trudel 80
Richard Gallant 78
Sylvain Jutras 77
Marjolaine Arcand 76
Juliette Gentes 75
Claude Leclair 73
Marie Branconnier 70
Gérald Leclair 64
Grade V
Carmen Cadieux 82
Paul Saurette 81
Claude Lemay 80
Evangéline Kowalski 79
Catherine Park 79
Ronald Leclair 78
Janet Dansereau 75
Robert Nolin 75
Richard Barnabé 74
Gilbert Tétrault 73
Gilles Graveline 66
Robert Gallant 64
Paul Barnabé 63
Denis Cadieux 63
Grade IV
*Valerie Copeland 96
Estelle Fontaine 95
Elaine McCelland 92
Brian Lépine 87
Gérald Arcand 85
Shirley Lavallée 82
Diane Dupuis 77
Doreen Cadieux 70
Jeannine Dupuis 68

Lorette
Ecole Lorette Secondaire

Grade XII
Yvonne Ledet 70%
Alain Hogue 59
Monique Fisette 58
Marguerite Landry 55
Raymond Hamel 55
Agnès Proteau 50
Grade XI
*Bernard Bohémier 82
Robert Beauchemin 81
Marcel Gobeil 77
Claude Bohémier 70
Raymonde Emond 69
Jeanne Lacasse 64
Maurice Gobeil 59
Jeannette Jeanson 58
Agnès Petit 56
Diane Landry 53
Evelyne Petit 53
Rachelle Gauthier 51
Yvonne Landry 50
Agnès Beauchemin 50
Grade X
Emilienne Bohémier 69
Jeannine Manaigre 66
Denise Ledet 56
Denis Ross 54
Roland Lebrun 53
Grade IX
*Jeannine Desautels 79
Rolande Jeanson 75
Angèle Desmarais 71
Marie-Paule Grossman 69
Julie Emond 65
Rachelle Cournoyer 65
Suzanne Gauthier 65
Colette Gauthier 62
Denis Jeanson 59
Claire Desrosiers 58
Henri Jeanson 57
Jeannette Jeanson 55
Guy Hogue 54
Jeannette Fontaine 52

Ecole Lorette Centre

Grade VIII
*Claudette Ross 80
Pauline Manaigre 74
Gisèle Jeanson 71
Claudette Gauthier 68
Monique Marcoux 67
Annette Landry 64
Cécile Lacasse 63
Roland Mondor 61
Edouard Jeanson 59
Guy Landry 58
Dolorès Landry 57
André Jeanson 57
Stella Préfontaine 54
Denise Lavallée 53
Jeannette Mondor 51
Grade VII
*Lucille Grégoire 76
Lynne Gobeil 72
France Jeanson 72
Claudette Bohémier 69
Marcel Jacques 67
Lucille Lebrun 59
Denise Desmarais 57
Richard Jeanson 56
Yvonne Sarrasin 52
Grade VI
*Michèle Lagimodière 81
Louise Manaigre 79
René Jacques 74
Jean Soulodre 74
Agathe Dorge 66
Simone Gauthier 66
Lorraine St-Mars 64
Eveline Sarrasin 61
Robert Jeanson 60
Raynald Gélineau 55
Théodore Viskup 54
Patricia Gendreau 54
Janelle Sarrasin 52
Grade V
*Monique Soulodre 86
Claudette Jeanson 82
Louis Désorcy 78
Gilles Ouellette 78
Alice Bohémier 76
Liliane Leclerc 74
Lorraine Bohémier 72
Roland Beauchemin 68
Roland Fontaine 64
Georges Bohémier 63
Valérie Viskup 62
Cécile Sarrasin 62
Pauline Mondor 61
Colombe Desrochers 60
Ralph Carlson 58
Léo Dupuis 52
Denis Sarrasin 51
Denis Raynaud 50
Raymond Fontaine 50
Grade IV
*Liliane Jeanson 95
Denise Bohémier 90
Gisèle Raynaud 85
Lise Jeanson 84
Gilbert Ross 83
Suzanne Dugas 83
Gisèle Desrochers 75
Jeannine Sarrasin 75
Huguette Desmarais 69
Richard Balaz 68
Sandra Carrière 67
Bernadette McDougall 66
Louis Bohémier 65
Léonne Henry 65
Denis Ferland 64
Colette Dubois 62
Brian Jeanson 61
Lucienne Leclerc 60
Mae Hamel 57
David Degagné 54
Eveline St-Mars 52
Joseph Lacasse 52

Ecole Lorette Ouest

Grades IV à VIII inclusivement
*Dianne Chaput 84
Grade VIII
Lorraine Poirier 74
Armand Cournoyer 64
Grade VII
Anne LeDressay 78
Joanne Grossman 59
Roland Cournoyer 54
Grade V
Jean LeDressay 67
Jocelyne Poirier 65
Maurice Gauthier 59
Grade IV
Rolande Savoie 55

Ecole Lorette Est

Grade VI
Doris Jeanson 58
Irène Jeanson 50
Grade V
Gérald Mireault 65
Jeannette Landry 56
Grade IV
Maurice Desmarais 68
Colette Landry 59

Ecole St-Cuthbert

Grade VII
Rachel Manaigre 64
Grade VI
Raymond Manaigre 65
André Manaigre 52
Grade V
Gilles Emond 72
Gilbert Mondor 69
Grade IV
Rose-Marie Manaigre 69
Clément Manaigre 68

Marchand
Ecole St-Etienne

Grade V
Ghislaine Balcaen 60
Rosaline Martel 59
Charles Marquis 54
Grade IV
Rose Lépine 72
Michel Allard 67

Mariapolis
Ecole Mariapolis

Grade XII
Romain Desrochers 65%
Grade XI
Velma Desrochers 66
Raymond Morin 60
Antoinette Ricard 53
René Ricard 51
Grade X
Denise Morin 70
Antoine Geirnaert 62

Grades VII et VIII
*Bernard Lafault 76
Grade VIII
Elsie Tardif 73
Carol Guilbert 53
Grade VII
Diane Desrochers 62
Léa Delaquis 58
Thomas Desrochers 50
Grade VI
Linda Desrochers 51
Doris Choquette 51
Grade V
Denise Geirnaert 61
Donna Desrochers 59
Grade IV
Monique Morin 70
Paulette Delaquis 62
Jeannine Guilbert 52
Gérard Lafault 51

Notre-Dame-de-Lourdes
Institut Collégial

Grade XII
*Lucille Dacquay 89%
Christiane Bazin 87
Muriel Bérard 85
Maurice Tarko 85
Robert Roch 80
Jocelyne Delaquis 80
Cécile Lemay 80
Yvonne Wanlin 79
Raymond Faucher 73
Laurette LeNéal 65
André Paulhus 60
Alfred Théroux 60
Richard Benoit 55
Solange Pantel 51
Grade XI
*René Avanthey 81
Marielle Caillier 77
Norman Dupasquier 76
Irène Payette 74
Marie Comte 73
Alain Delaquis 72
René Tarko 66
Emilien Lafrenière 64
Joseph Delaquis 63
Diane Bérard 57
Simone Lemay 57
Gérald Payette 57
Christiane Chabbert 54
Richard Lesage 50
Grade X
Léo Roch 74
Noreen Lecoq 67
Florence Roch 64
Roger Lesage 63
Auguste Comte 62
René Comte 62
Roger La France 61
Georges Jamault 61
Lucienne Bérard 60
Paul Lemay 56
Mona Sala 52
Lionel Théroux 51
Grade IX
*Lorraine Roch 91
Gérald Fouasse 86
Muriel Landreville 85
Adèle Durand 82
Suzanne Pelé 80
Adèle Bébault 79
Colette Roch 76
Joseph Boisvert 72
Raymond Le Moullec 70
Robert Payette 70
Gisèle Girouard 68
Juliette Muller 67
Gérald Brunel 66
Benoit Durand 65
Géraldine Sibilleau 63
Lillianne Mabon 53
Gabriel Deleurme 51
Léonel Amiot 50

Ecole élémentaire

Grade VIII
*Carole Le Néal 85
Ginette Préjet 82
Gérald Brisson 82
Lucille Pantel 73
Simone Pantel 72
Gérald Wanlin 68
Louis Comte 68
Jacqueline Delaquis 64
Roland Boisvert 61
Agnès Dacquay 59
Claude Delaquis 58
Gilles Caillier 56
Annette Delaquis 55
Gérald Préjet 55
Roger Sibilleau 50
Roger Théroux 50
Grade VII
*Estelle Gaultier 77
Huguette Fouasse 76
Denys Le Moullec 73
Denise Sauteur 69
Charlotte Delaquis 67
Simone Roch 67
Gilles Lesage 65
Gérald Mabon 58
Jules Roch 55
Grade VI
*Charlotte Deroche 92
Hubert Pantel 85
Yvette Dacquay 76
Estelle Dupasquier 75
Simone Gaultier 75
Suzanne Comte 74
Danielle Delaquis 71
Hubert Théroux 69
Normand Préjet 68
Jeanne Landreville 65
Lorraine Moreau 65
Yvette Beaudry 64
Sylvia Girouard 63
Ray-Allen Benoit 61
Suzanne Dupasquier 61
Odette Roch 61
Léona Roch 60
Solange Deleurme 55
Raymond Gaultier 54
Elise Chaperon 52
François Chaperon 51
Hubert Fouasse 50
Grade V
*Pierrette Lesage 92
Micheline Vigier 89
Gisèle Delaquis 85
Diane Chabbert 84
Roland Roch 80
Raynald Kolly 78
Denis Chabbert 76
Cyrille Durand 76
Norman Fouasse 76
Denise Julien 76
Annette Landreville 74
Ronald Delaquis 73
Lilliane Augert 71
Norbert Roch 68
Norbert Vuignier 68
Anne Guéret 65
Diane Bibeault 64
Gérard Brouzes 64
Réal Lafrance 63
Roger Comte 62
Christiane Robitaille 61
Lucille Bibeault 57
Marielle Muller 56
Denis Wanlin 56
Marcel Bérard 55
Annette Dupasquier 54
Grade IV
*Christiane Avanthey 82
Gabriel Girouard 79
Hubert Deroche 78
Claudette Lesage 74
Denis Beaudry 71
Charlotte Vigier 71
Robert Mabon 70
Gilles Bazin 67
Liliane Pantel 66
Cécile Sauteur 66
Claudette Bosc 62
Liliane Simon 62
Bertrand Lesage 58
Laurent Tremblay 58
Gilles Roch 57
Charlotte Sala 57
Annette Vuignier 57
Arthur Delaquis 56
Denise Comte 55
Charles Badiou 53
Léo Vuignier 52
Denis Caillier 51

Ecole Cardinal

Grade VI
Lucille Cénérini 70
Grade IV
Lena Brugghe 65
Lucien Vigier 55

Otterburne
Collège St-Joseph

Grade XII
*René Chartier 91%
Jean-Paul Gobeil 87
Jean-Paul Arcand 81
Paul Musso 80
Norbert Philippe 78
Norbert Beaudry 70
Paul Langhan 69
Clarence Musick 59
Grade XI
*Maurice Bazin 75
Gérard Damphousse 63
Gérald Fontaine 62
Gérald Delorme 61
Raymond Poirier 58
Richard Desaulniers 57
Roland Rioux 57
Jean Moal 55
Jules Comeault 55
Guy Lacasse 53
Réal Fillion 50
Grade X
*Francis Benoit 83
Roland Dionne 75
Richard Lauzière 75
Roger Duclos 72
Guy Philippot 72
Maurice Saive 72
Roger Marion 72
Gilbert Rioux 70
Robert Gagné 69
Marc Vermette 68
Louis Berthelette 67
Roger Dupuis 65
Martin Mallot 64
Denis Bérard 64
Normand Lemoine 63
Eugène Sarrasin 63
Robert Jutras 62
Denis Rocan 62
Marcel Parent 62
Michel Tymecki 60
Edmond Renault 51
Grade IX
*Ronald Proulx 86
*Robert Arnal 80
Ronald Musick 79
Robert Carrière 78
Gérald Lavallée 78
Alain Dubois 78
Gilles Massicotte 73
Léon Dionne 71
Laurent Desaulniers 71
Donald Trudel 70
Omer Fontaine 70
Norman Tougas 68
Normand Duclos 67
Camille Barnabé 67
Léo Robert 66
Claude Brunet 65
Claude Fréchette 64
Maurice Robert 64
Louis Chartier 63
Maurice Fortier 62
Adrien Chartrand 62
Philippe Laferrière 61
Robert Bosc 58
Marcel Perron 58
René Petit 57
Normand Vincent 57
Donald Lussier 56
Aubert Bérard 55
Bernard Beaudry 55
Georges Perron 55
Roger Goulet 53
Denis Richard 52
Guy Gagné 50
Raymond Beaulieu 50
Grade VIII
Ralph Kalichuk 74
Paul Graveline 70
Léon Nadeau 67
Denis Gélinas 64
Roger Descoteaux 62
Gilbert Gagné 60
Serge Audet 58
Germain Simard 50
Grade VII
Paul Lavallée 54
René Ménard 52

Ecole Otterburne Consolidée

Grades VII et VIII
*Paulette La Roche 85
Grade VIII
Bernadette Roy 81
Rachel Carrière 76
Grade VII
Claire Lacasse 79
Norbert Lacasse 71
Richard LaRoche 70
Georges Moal 65
Gilbert Poirier 64
Yves Vermette 63
Léonne Carrière 59
Gilbert Nicolas 55
Etienne Gagné 51

Grades V et VI
*Annette Parenty 92
Grade VI
Gilles Carrière 82
Jacinthe Roy 78
Roger Carrière 78
Paulette Courcelles 76
Nicole Laroche 70
Evelyne Poirier 69
Marcel Raffard 67
Clément Proulx 58
Gérard Poirier 57
Grade V
Mariette Carrière 87
Jacqueline Robidoux 74
Noël Carrière 68
Brian McVicar 66
René Lacasse 65
Claude Poirier 64
Aline Carrière 53
Luc Vermette 51
Paul Curé 50
Grade IV
*Jeanne Vermette 94
Suzanne Audet 90
Jacques Gobeil 85
Louise Carrière 82
Claude Courcelles 81
Yvette Carrière 80
Claire Carrière 78
Georgette Nicolas 78
Laurent Carrière 75
Joëlle Moal 73
Normand Lacasse 63
Jacqueline Gobeil 62
Patricia Genest 60
Marie LaRoche 59

Powerview
Ecole secondaire

Grade XII
*Yolande Lemire 81%
Hector Vincent 80
Claire Désilets 79
Dorothée Vincent 50
Béatrice Morissette 50
Grade XI
*Gérard Dupont 88
Suzanne Boisjoli 87
Gérald Boisjoli 87
Yvonne Vincent 59
Paul Gervais 50
Grade X
*Irène Bouvier 77
Gilbert Dupont 68
Marcellin Vincent 64
Suzanne Ste-Croix 54
Vivianne Dupont 52
Germaine Gervais 51

Grade IX

*Yolande Fisette 86
Pauline Alarie 70
Rachelle Fisette 61
René Guétré 59
Linda Vincent 59
Roger Bouvier 56
Linda Chèvrefils 52
André Alarie 52
Gérard Jubinville 50

Ecole Léonard

Grade VIII

Hélène Péreux 74
Danielle Désilets 73
Claudette Gélinas 72
Raymond Péreux 68
Noëlline Alarie 66
Rachelle Bouthillier 57

Grade VII

Marguerite Bourgeois 65
Roland Rheault 63
Thérèse Bourgeois 63
Johanne Loiselle 57
Sadie Palardie 53

Grade VI

Cécile Alarie 64
Doris Duval 60
Cécile Gauthier 50

Grades IV et V

*Noëlla Bourgeois 82

Grade V

Daniel Gélinas 61
Alice Berthelette 58
Denise Bourgeois 57
Guy Péreux 52
Claire Alarie 52

Grade IV

René Lamoureux 77
Marcelline Desrosiers 76
Yvette Péreux 70
Claude Rajotte 67
Suzanne Tremblay 67
Gisèle Duval 66
Roger Palardie 65
Judy Sherstone 60
Gérald Tardiff 60
Léa Gervais 59
Yvonne Papineau 59
Jérôme Désilets 58

Précieux-Sang

Ecole du Précieux-Sang

Grade XI

*Claudette Sala 89%
Jacqueline Laurin 85
Suzanne Abraham 71
Gilbert Laurin 62
Cécile Danais 60
Elisabeth Van Lis 52

Grade X

*Marie-Paule Sala 86
Yvonne La Rivière 83
François Parent 83
Lizette Beauchemin 80
Louise Boisjoli 77
Lorraine Garand 77
Joanne Gauthier 77
Claire Dorge 76
Lucille Laurin 76
Camille Valcourt 70
Hélène Grouette 68
Fernand Lévesque 67
Marie-Reine Payette 64
Edouard Pelland 64
Annette Beaulieu 63
Robert Levacque 61
Rolande Desrosiers 60
Lorraine André 58
Charlotte Painchaud 58
Hubert Bergeron 57
Paul Duprat 55
Léa Guénette 55
Janet Sourisseau 55
Roger Gauthier 54
Roger Rochon 54
Dorise Hamel 53

Grade IX

*Yvonne Asselin 85
Elaine Bélanger 83
Jeannette Savard 83
Colette Boissonneault 81
Maurice Dubreuil 80
Marcel Bernier 78
Léon Désilets 77
Rita St-Jean 76
Aline Gendreau 74
Jeannette Lebleu 74
Diane Rémillard 73
Maurice Fontaine 69
Josette Rodrigue 68
Doreen Asselin 66
Yvonne Dumont 64
Diane Labossière 60
Louise Duprat 59
Léonne Bélanger 58
Jeannette Nolin 58
Raymond Miron 57
Madeleine Sicotte 56
Evelyne McNaire 55
Guy DeLorme 53
Charles Beaudry 52
Norman Leroux 52
Adélard Gendron 51

Grade VIII

*Gaetan Chartier 87
*Esther Guilbault 82
Yvette Boisjoli 81
Charlotte Bergeron 79
Reynald Johnson 79
Yvette Dumont 78
Jeannette Lavallée 74
Thérèse Gagnon 73
Jeannette De Moissac 71
Victor Ferrier 70
Léo Bérard 69
Laurent Hemery 69
Louise Montpetit 68
Larry Lafleur 67
Denis Lavoie 67
Berthe Gervais 66
Denis Monnier 65
Alice Rocher 65
Valérie Sul 65
Jeannette Arnal 62
Janet Labelle 61
Ronald Laurin 59
Donna Abey 58
Richard Geurtin 57
Diane André 52
Carol St-Jean 51
Maurice Désautels 50

Grade VII

*Jocelyne Sabourin 82
Nicole Lemoine 79
Nicole Beauchemin 74
Diane Grégoire 74
Claire Pelland 74
Louise Arpin 72
Patricia Taillefer 72
Louise Houle 71
Suzanne Meunier 71
Yvonne Therrien 71
Annette Laurin 68
Alice Beauchamp 65
Jacques Georges 65
Claude Boux 64
Philippe Teillet 64
Irène Labossière 63
Thérèse Fouillard 62
Rose-Marie Lavoie 61
Hélène Beaulieu 60
Claude Bédard 60
Diane Boulet 60
Yvette Ferland 60
Denise Souchon 60
Jo-Ann Alary 59
Lorraine Gagnon 56
Gérard Rodrigue 54
Pauline André 52
Jean Garand 52
Brian Lachance 52

Grade VI

*Janine Rousseau 96
*Michèle Miron 79
Lorraine Chartier 87
Andrée Sabourin 86
Renée Moniot 78
Roland Ouimet 78
Lorraine Johnson 77
Lorraine Sala 73
Marielle Beauchemin 72
Michelle Lemay 72
Roger Vincent 72
Lorraine Sourisseau 71
Marie-Paule Fontaine 69
Richard Larocque 69
Jocelyne Vachon 69
Lucille Emond 68
Denys Duprat 66
Henri Fortier 66
Gisèle Grégoire 65
Douglas Ritchot 65
Marc Royal 65
Paul Houle 64
Robert Bérard 62
Louise Désautels 61
Ronald Rondeau 61
Rose-Aimée Guénette 60
Roland Champagne 59
Hélène Desrosiers 58
Claude Chénier 57
Roland Nault 55
Donald Desrochers 54
Raymond Trudeau 53
Gérald Bessette 52
Jocelyne Clément 52
Rita Bilodeau 51
Roger Painchaud 51
Albert Dumont 50

Grade V

*Richard Teillet 82
*Yvonne De Jaeger 82
Claudette Dorge 81
Diane Monnier 81
Jacqueline Champagne 81
Arthur Vincent 81
Evelyne Garand 80
Donald Rocan 79
Roger Duprat 78
Elaine Bernier 77
Louise Asselin 76
Denis Deschênes 75
Guy Boisjoli 74
Diane Brunel 72
Réal Freynet 72
Jean-Pierre Mahé 72
Jean Lemay 71
Denise Guénette 70
Kathleen Mihalyi 70
Robert Bachman 69
Brigitte Fortier 69
Yvette Heyser 69
Raymond Morier 69
Rachelle Dufour 68
Fernand Rochon 68
Alice Gervais 67
Gilbert Langevin 67
Denise Pelland 66
Paul Audette 64
Vivianne Bessette 64
Raymond Dupuis 64
Gérald Larocque 64
Denis St-Jean 63
André Desaulnier 61
Louise Ferrier 61
Paul Lavoie 61
Diane Bernardin 60
Maurice Ferland 60
Robert Bédard 58
Roger Fredette 58
Ronald Bourgeois 57
Renald Painchaud 57
Paul Heppenstall 51
Gilles Chartrand 50

Grade IV

*Suzanne Belair 91
*Paulette Ferland 90
Gisèle Johnson 89
Doreen Lachance 89
Robert Poirier 89
Paul Hébert 87
Monique Gélinas 86
Eileen Lachance 86
André Rémillard 85
Thérèse Garand 84
Barbara Zunic 84
Jeanne Grégoire 83
Léo Bédard 82
Suzanne Blanchette 82
Guy Fontaine 82
Louise Guyot 82
Louise Boulet 81
Patricia Gagnon 81
Nicole Laurin 80
Gisèle Lemay 80
Jean Laplume 79
Marilyn Mondor 79
Ronald Bilodeau 77
Denise Lalonde 77
Gisèle Meunier 77
Jean Pariseau 77
Louise Sourisseau 76
Bertrand Moniot 75
Edmond Pelletier 75
André Gilbert 74
Glenn Guilbault 73
Diane McNair 73
André De Moissac 72
Roland Bauche 71
Ronald Boissonneault 71
Lorna Lachance 71
Angèle Mousseau 71
Paul Pariseau 71
Jean-Claude Pelletier 71
Robert Audette 70
Lionel Gagnon 70
Brian Lafleur 70
Armand Martin 70
Roger Cormier 69
Louis André 68
Glen Bergeron 68
Adèle Mathieu 68
Georges Mihalyi 66
Thérèse Bisson 65
Ronald Godin 65
Maurice Bélanger 64
Gilbert Desrochers 64
Richard Comeault 62
Edouard Dubreuil 60
Marcel Beaulieu 58
Louise Desrochers 51
Patrice Boissonneault 50

Rathwell

Ecole Lees

Grades IV, V et VI

*Claudette Vuignier 78%

Grade VI

Roland Gauthier 65
Denis Vuignier 51

Grade V

Armelle Gauthier 75

Richer

Grades VII et VIII

*Lina Sabot 84%

Grade VIII

Albert Chaput 80
Jeannine Champagne 79
Juliette Blaire 71
Edmond Bourgouin 68
Jules Saindon 65
Doris Marcoux 64
Gérard Saindon 63
Denise Sabot 62
Lucille Curtaz 62
Rénald St-Hilaire 57
Albert Nault 51

Grade VII

Déana Lanouette 83
Eric Ronse 83
Edmond Sabot 79
Doris Hupé 77
Lina Therrien 72
Armand Laurin 63
Yvette Tétrault 57
Gilles Gagnon 54

Grades V et VI

*Rénald Gagnon 95

Grade VI

Denis Nault 94
Lucille Nolin 82
Jean-Louis Saindon 80
Louise Proteau 78
Jean-Paul Larocque 77
Daniel Laurin 75
Paulette Nault 70

Grade V

Guy Nolin 87
Claude Saindon 86
Anna Sabot 85
Marc Ronse 84
Claude Faucher 79
Jeannine Proulx 76
Lucienne Saindon 73
Guy Marcoux 73
Thérèse Hupé 71
Paulette Cuzuel 69
Claire Nault 66
Gérard Champagne 64
Roger Saindon 62
Henri Nault 59
René Therrien 55

Grades IV et V

*Noëlline Hupé 86

Grade V

Marie Gendreau 78
Patricia Nault 60
Marcel Sabot 57
Annette Bélisle 57

Grade IV

Magda Ronse 81
Claude Rivard 78
Emmanuel Ronse 73
Marc Lanouette 71
Lina Nault 69
Diane Nolin 69
Lucille Larocque 68
Maurice Nault 64
Claude Bourgouin 59
Lorraine Laurin 57
Denise Nault 57
Céline Fontaine 56
Jeanne Faucher 56
Laurette Laurin 54
Lucille Marcoux 54
Doris Laurin 53
Yvonne Fontaine 50

Ste-Elisabeth

Ecole Consolidée

Grade VIII

Marcel Gagnon 73%

Grade VII

Mariette Bérard 58

Grade VI

Marlene Johnston 64
Gisèle Bérard 59

Grade V

Noëlla Lussier 67

St-Adolphe

Ecole secondaire

Grade XII

*Lorraine Berthelette 81%
Georgette LeGal 80
Ernest Carrière 70
Lucille La Rivière 63

Grade XI

*Jeannette Chaput 89
Laurette Poirier 84
Monique Leclaire 83
Ellen Carrière 68
Yvette Perron 54
Gabrielle Courchaine 52
Alfred Legault 52
Jacqueline Aubin 51
Marguerite Lavallée 51

Grades IX et X

*Jeanne LeGal 84

Grade X

Pierrette Dagesse 73
Gérald Désorcy 64
Hubert Delorme 62
Jeanne Perron 59
Jacqueline Leclerc 52

Grade IX

Armande Poirier 75
André Carrière 70
Suzanne Ste-Marie 67
Cécile Lagassé 60
Arthur Lagassé 59
Denise Perron 59
Monique Tellier 55
Henriette Leclerc 50

Ecole Dubuc

Grades VII et VIII

*Louise Théorêt 90

Grade VIII

Claire Filteau 88
Rose-Marie Désorcy 82
Eveline Carrière 75
Clarisse Leclaire 73
Rita Champagne 70
Roger Courchaine 58

Grade VII

Gérald LeGal 88
Monique Duclos 83
Ronald Leclaire 76
Bibiane Chaput 73
Doris Dubois 72
Céline Lagassé 69
Louise Delorme 63
Gertrude Hamonic 63
Lorraine Lagassé 55
André Désorcy 53
Gilles Hébert 53

Grade VI

*Louise Chabalier 92
Lorraine Chaput 85
Marcel Chaput 85
Louise Perron 78
Diane Aubin 77
Robert Lagassé 77
Gérard Lagassé 76
Léo Bérard 75
Donald Berriault 74
Rachel Hébert 73
Gilles Brodeur 65
Keith Berthelette 62
Louis Lagassé 52

Grade V

*Huguette Carrière 86
Gabrielle Seidl 85
Lina LeGal 83
Albert Leclaire 74
Gilles Chaput 72
William Delorme 72
Bernard Théorêt 72
Jeannette Dubois 69
Micheline Désorcy 67
Pauline Rioux 57
Ronald Lagassé 56
Louise Brodeur 53
Claude Lagassé 53
Liliane Perron 50

Grade IV

*Gail Allard 94
Sylvette Allard 89
Marjorie Leclaire 88
Jeannine Aubin 84
Aurèle Lagassé 82
Guy Lagassé 82
Lucie Massicotte 82
Ian Shand 80
Lise Bérard 79
Eleanor Berthelette 77
Bernard Brodeur 76
Gisèle Perron 73
Henriette Lagassé 62
Jacques Lelcerc 55

Ste-Agathe

Institut Collégial

Grade XII

*Anita St-Jacques 89%
Irène Delorme 80
Annette Lévesque 78
Annette Brémault 75
Thérèse Boulet 65
Michel Courcelles 60
Paul Gratton 59
Laurent Lemoine 50

Grade XI

*Lucille Lemoine 78
Marie-Paule Labossière 77
Luc Lemoine 76
Gisèle Robert 75
Edmée Dumesnil 73
Pierrette Goulet 72
Diane Payment 62
Pauline Robert 61
Gisèle Lemoine 61
Diane Lemoine 59

Grade X

*Cécilia Lécuyer 76
Carmelle Arcand 73
Fernande Courcelles 71
Lucille St-Onge 70
Claire Nolette 69
Léa Brémault 67
Michel Lemoine 66
Diane Ouimet 65
Gisèle Nolette 64
Marcel Palud 63
Marguerite Nolette 63
Jean-Marc Lemoine 62
Diane Lemoine 61
Laurette Guillou 60
Eliane Lemoine 58
Louise Pilon 56
Denis Lévesque 55
Pierre Beaudoin 54

Grade IX

*Lorraine Lemoine 85
Rolande Ritchot 84
Edmée Saurette 83
Arthur Brémaud 80
Lyse Robert 76
Doris Saurette 71
Monique Gratton 71
Colette Loiselle 65
Richard Dumesnil 64
Lorraine Delorme 64
Lucille Vermette 62
Yvette Caron 60
Nicole Jutras 60
Lorraine Dorge 60
Christiane Combot 59
Gaëtane Joyal 58
René Gratton 58
Emile Lemoine 55

Ecole élémentaire

Grades VII et VIII

*André Courcelles 84

Grade VIII

Claire Bilodeau 80
Claudette St-Onge 72
Léo Nolette 71
Rénald Brémaud 70
Rita Gratton 69
Gilbert Dorge 66
Gilbert Brémault 65
André Lemoine 61
Mona Joyal 60
Michel Beaudoin 59

Grade VII

Marie Lemoine 73
Joseph Lécuyer 71
Rita Ouimet 68
Esther Dorge 62
Eugène Lemoine 61
Richard Lemoine 51
Lucette Lemoine 50
Bernard Lemoine 50

Grades VI et VII

*Angela Kalichuk 86

Grade VII

Claudette Lemoine 66
Jean-Louis Robert 64
Adrienne Alarie 62
Léonard Lemoine 61
Raymond Ouimet 58
Alain St-Onge 57

Grade VI

Roger Courcelles 80
Joanne Joyal 79
Doris Bilodeau 77
Irène Pilon 75
Sharon Parker 73
Henri Robert 73
Georges Lécuyer 72
Elaine Phaneuf 72
Candice Kowalski 68
Huguette Lévesque 66
Carole Robert 66
Raymonde Gratton 65
Noëlla Nolette 65
Paulette Ouimet 63
Yvette Gratton 59
Denise St-Onge 59
Joseph Dorge 57
Alfred Phaneuf 53
Jean Beaudoin 51
Roger Gagnon 51

Grades IV et V

*Jules Chartier 91

Grade V

Dora Robert 72
Lynne Dorge 71
Jacques Lemoine 70
Pierre Chartier 68
Baynish Bassett 67
Lucien Dumesnil 66
Lise Lemoine 66
Diane Kapytho 66
Guy Gagnon 66
Paulette Dorge 62
Normand Lemoine 58
Norman Joyal 58
Raymond Nolette 56
Michelle Brisson 56
Lorraine St-Onge 55
René Nolette 51

Grade IV

Gisèle Lemoine 82
Jacques Dorge 78
Patricia Robert 78
Diane Lécuyer 77
Victor Lemoine 73
Raymond Lemoine 71
Claude Beaudoin 68
Claude Courcelles 67
Gilbert Ouimet 63
Peder Grimstrup 59
Claude Dorge 57
Guy Robert 54
Roger Dorge 51

Grade IV

*Pierre Lemoine 89
Suzanne Nolette 86
Gérald Lapointe 82
Hélène Dorge 77
Réal Gratton 74
Yvonne Bilodeau 69
Denis Ouimet 53

St-Ambroise

Ecole Bernier

Grade VIII

Vera Lamirande 62%

Grade VII

Noëlla Plante 56
Sheila Lavallée 53
Jean-Marie Lambert 51
Jean Lavallée 50

Grade VI

Germaine Lambert 60

Ste-Amélie

Ecole St-Vincent de Paul

Grades VII et VIII

*Ernest Gagnon 82%

Grade VIII

Albert Grandbois 71
Gérald Pinette 65
Fleure-Ange Casavant 54

Grade VII

Camille Pinette 64
Emile Corbel 56
Marcel Corbel 54

Grades IV, V et VI

*Gérard Corbel 85

Grade VI

Aurise Corbel 75
Louise Landry 57
Hervé Verhaeghe 51

Grade V

Stella Grandbois 71
Angèle L'Heureux 69
Rose-Anna Landry 62
Eveline Grandbois 57
Ronald Vandenbosch 52

Grade IV

Gisèle Pinette 82
René Gagnon 79
Denise Vandevelde 74
Rita Corbel 72
Edithe Pinette 67
Linda Vandenbosch 67
Marie Vandevelde 63
Marie-Adèle Casavant 53

Ste-Anne-des-Chênes

Institut Collégial

Grade XII

*Lorraine Brûlé 89%
Irma Côté 81
Lucienne Legal 78
Lina Baron 70
Claudette Faucher 70

Grade XI

*Henriette Faucher 80
Roger Legal 79
Marc Boisjoli 75
Gilles Ross 75
Maurice Chaput 74
Gisèle Pattyn 65
Gérald Rozière 65
Lorraine Prairie 60
Siméon Prairie 60
Angèle Chaput 57
Claude Legal 56
Raynald Massicotte 53
Roger Ruel 53

Grade X

*Rita François 83
Hélène Côté 80
Claudette Gauthier 75
Juliette Saltel 73
Louise Vincent 73
Jeannette Brunette 72
Lucille Fiola 72
Marie Vermette 72
Cécile Ste-Marie 70
Claire Gauthier 68
Roger Boisjoli 67
Diane Ruel 65
Léo Champagne 63
Cécile Lagassé 63
Guy Lévesque 62
Lucille Rivard 61
Jeannine Saltel 58
Michel Bédoret 55
Réal Côté 55
Gilbert Chaput 54
Jean Legal 54
Paulette Marcoux 54
Louis Desrosiers 52
Jeannine Mondor 51

Grade IX

*Donald Demers 81
Luce Gauthier 76
Norman Lavack 73
Luc Ronse 72
Noëlline Arbez 66
Louis Bouvier 66
Faye Chaput 64
Liliane Hupé 64
Cécile Lajoie 64
Gabrielle Jubinville 63
Henri Paillé 61
Lucille Saltel 61
Guy Rozière 60
Gilberte Larocque 59
Georgette Rivard 58
Irma Grouette 58
Marcel Prairie 55
Emmanuel Bériault 54
René Champagne 53
Rose-Marie Nault 53

Ecole Consolidée

Grade VIII

*Nicole Préfontaine 88
Simone Fiola 83
Hélène Dufresne 79
Jacqueline Côté 73
Paulette Ruel 73
Rita Trudeau 73
Gilles Vermette 68
Gilbert Desrosiers 66
Monique Rioux 66
Dorothy Vandale 66
Paul Vandale 63
Roland Gagnon 63
Yolande Côté 62
Gilles Desrosiers 62
Jeannette Prairie 62
Louise Pelland 60
Maurice Boisjoli 57
Irène Verrier 52

Grade VII

*Cécile Dufresne 88
Denise Brunette 85
Denis Michaud 81
Paulette Préfontaine 76
Annette Trudeau 76
Simone Morin 75
Gérard Trudeau 73
Diane Lajoie 71
Suzanne Arbez 67
Aline Trudeau 67
Flore Campagne 66
Diane Hupé 64
Edmond Laurin 63
Raymonde Prairie 62
Lorraine Lajoie 60
Evelyne Proulx 59
Christian Bédoret 55
Denis Daignault 54
Denise Charrière 52
Edouard Lebrun 50

Grade VI

*Yvonne Dufresne 88
Rolande Côté 83
Marcella Hutlet 82
Louise Chaput 80
Claudette Trudeau 76
Florence Fiola 75
Pauline Rivard 75
Diane Brisson 74
Denis Trudeau 73
Linda Demers 72
Jeannine Rocan 72
Ronald Jubinville 70
Barbara McNab 70
Octavien Rémillard 70
Pauline Dupont 68
Doreen Lapeyre 68
Marie Desrosiers 67
Roger Vermette 63
Lucille Vandale 62
Gisèle Brisson 61
Réginald Magnan 61
Eugène Vermette 60
Jean-Louis St-Vincent 59
Eveline Bériault 51
Aurise Grouette 50

Grade V

*Nicole Tougas 92
Roger Chaput 91
Michelle Freynet 87
Roland Chaput 84
Rosemary Doyle 84
Yvette Blanchette 77
Marie Normandeau 74
Pauline Trudeau 71
Irène Dufresne 70
Norman Préfontaine 68
Gisèle Godin 67
Aurel Préfontaine 67
Georges Morin 66
André Desrosiers 65
Suzanne Morin 65
Guy Desrosiers 57
Edmond Lessard 50

Grade IV

*Carol Dufresne 92
Raymond Théberge 91
Suzanne Jolicoeur 89
Gilbert Champagne 88
Denis Godin 88
Lucille Prairie 88
Georgette Morin 82
Pauline Lavack 81
Agnès Trudeau 80
Louis Côté 79
Diane Bonneteau 78
Gérald Dupont 78
Diane Normandeau 78
Suzanne Mondor 77
Paul Massicotte 76
Elaine Michaud 74
Denis Perreault 72
Diane Pelland 70
Maurice Verrier 70
Gérard François 69
Denis Charrière 66
Denise Lajoie 66
Delphis Ménard 66
Philippe Lebrun 63
Cyrille Trudeau 60
Paul Proulx 56
Robert St-Vincent 52

St-Boniface

Institut Collégial St-Joseph

Grade XII
(cours commercial)

*Louise Delorme 87%
Donna Pierson 85
Jacqueline Tytgat 80
Gisèle Poncelet 76
Margaret Ledoyen 73
Yvette Turence 58
Denise Rémillard 51

Grade XII

*Madeleine Corbeil 90
Lilliane Delaquis 89
Marie-Thérèse Boily 89
Henriette Levasseur 89
Rose-Marie Soulodre 88
Pauline Hamelin 84
Simone Soenens 80
Paulette Beaudry 80
Fernande Paquette 79
Lorraine Poitras 70
Anita Rocan 69
Annette Fouasse 69
Renée Trudeau 64
Eleanor Dorge 60
Marie Heppner 59
Yvonne St-Germain 59
Irène Cheramy 56
Dolorès Hébert 55
Patricia Piché 55
Magdeleine Ledoyen 55
Lorraine Beaumont 53
Claudette Duseigne 50
Roberta Bockstael 50

Grade XI

*Anne-Marie Boisjoli 89
Gisèle Pelletier 87
Denise Chaput 85
Raymonde Beaudry 85
Louise Chénier 85
Caroline Desjardins 84
Monique Audette 84
Micheline St-Pierre 83
Charlotte Hébert 82
Edith Fréchette 82
Gertrude Laberge 80
Pauline Levasseur 78
Nicole Collette 74
Michelle Tétreault 73
Andrée Faucher 71
Diane Desrosiers 70
Claire Cormier 69
Yvonne-Jeanne Painchaud 69
Alice Desmarais 68
Raymonde Boulet 68
Rachelle Dease 68
Marie-Agnès Comte 67
Denise Dacquay 66
Pauline Lajeunesse 66
Charlotte Dupuis 65
Michèle Guigné 65
Vivianne Moquin 65
Claudette Létienne 63
Jeannette Dufault 62
Janine Chénier 61
Colette Lachance 61
Lorraine Germain 61
Lucille Fluet 58
Muriel Conrad 58
Simone Guilbault 57
Hélène Prescott 56
Léa Avanthay 53
Cécile Chénier 52
Lynne Goebel 52
Jacqueline Savoie 52
Angéline De Gagné 50

Grade XI
(cours spécial)

Francine Vivent 96

Grade X

*Jeanne Turenne 91
*Suzanne Corbeil 88
Lorraine Bourrier 90
Marie-Paule Pelletier 87
Rose-Marie Comte 85
Irma Delaquis 85
Marie Saras 84
Patricia Dubé 84
Claudette L'Heureux 82
Lorraine Cormier 80
Cécile Fontaine 79
Dorothée Roy 79
Claire Soulodre 79
Daisy Desloges 78
Paulette Dumontier 78
Léonie Beaudry 77
Dolorès Couture 76
Claudette Turenne 74
Annette Thorimbert 73
Eveline Rousseau 72
Sylvie Desrochers 72
Yvonne Genest 71
Yvette Cheramy 71
Annette Gay 70
Yvonne Létourneau 70
Thérèse Paquette 69
Lucille Bouvier 69
Patricia Desjardins 69
Dolorès Emond 69
Anita Votto 68
Rose-Marie Dufort 68
Lorraine Châtain 68
Claudette Bélanger 68
Doris Delannoy 67
Claire Zébière 67
Dolorès Fontaine 66
Lorraine-Marie-T. Laurin 66
Denise Dion 65
Annette Barnabé 64
Irène Gervais 64
Janet Boissonault 64
Edith Hébert 64
Jeannine Gendron 64
Lorraine Rémillard 63
Charlotte Lejeune 62
Lorraine St-Hilaire 62
Rosemarie Proteau 62
Yvette Emond 61
Dora Ricard 60
Janine Poitras 60
Claudette Guay 60
Jacqueline Ritchot 59
Liliane Guigueno 58
Lorraine Lapointe 57
Claudette Pelletier 57
Louise Bourgouin 55
Michelle Valmont 53
Irène St-Onge 51

Grade IX

*Yvette Verrier 94
*Gaylein De Montigny 94
*Lorraine Guénette 91
Lucie Boily 93
Christine Ouvrard 89
Lorraine Chaput 89
Julie Guilbault 88
Angèle Goulet 88
Madeleine Beaulieu 88
Jeannette Arcand 87
Kathleen Lévêque 86
Denise Soulodre 86
Lorraine Genest 86
Denise Gauthier 85
Elaine St-Hilaire 85
Barbara Ann Dietz 84
Michelle Hébert 84
Diane Vermette 84
Monique Dugas 82
Patricia Clément 82
Lucille Hébert 82
Alice Chabidon 82
Louise Auger 82
Denise Pelletier 82
Gisèle Désaulniers 82
Paulette Lavack 81
Raymonde Laurin 80
Suzette Lacroix 80
Claudia Sylvestre 79
Diane Blouin 77
Diane Raineault 77
Juliette Dion 77
Florence De Gagné 77
Pauline Tétreault 77
Louise Fourneaux 76
Thérèse Larmand 76
Jeanne Robert 75
Jeannette Laurin 75
Gilberte St-Godard 75
Hélène Longpré 74
Carol Ames 74
Pierrette Leclerc 74
Juliette Vincent 74
Marjolaine Guay 74
Denise Gay 74
Lucille McCarthy 74
Constance Volk 74
Rose-Marie Guénette 73
Jacqueline Bélanger 73
Estelle Chabidon 73
Florence Payette 73
Charlotte Bélanger 72
Mariette-Eva Forest 72
Shirley Jeanson 71
Thérèse Laberge 70
Rosalind Gervais 70
Donna Cook 70
Janet Rocan 70
Claudette Bohémier 70
Annette Leclerc 69
Doris Bruneau 69
Irène Champagne 69
Rachelle Hamelin 69
Diane Charpentier 68
Claudette Coquin 68
Joanne Grégoire 68
Louise Collette 68
Eveline Fourneaux 68
Rose-Marie Lansard 67
Yolande Tougas 67
Lorraine Simard 67
Paulette Douville 66
Diane DeGagné 65
Linda Fraser 64
Yvonne Bonin 64
Margaret Backeland 63
Irène Beaumont 63
Rita Laurin 63
Lorraine St-Onge 63
Denise-Marie Pelletier 62
Marian Saurette 61
Gisèle Nault 61
Bernice Germain 60
Georgette Martin 60
Renée Marleau 57
Rachel Rémillard 56
Patricia Sanche 54
Monique Hamelin 54
Rhona Godard 53
Eugénie Fortier 51
Marguerite Constant 51

Grade VIII

*Rose-Marie Loiselle 91
*Yvette Daoust 88
Michelle Ledoux 89
Jeannette Soulodre 88
Hélène McCarthy 88
Jeannine Faucher 88
Jeanne Belot 88
Jeannette Vandal 88
Elisabeth Kleinschmit 85
Agnès Morin 85
Lorraine Bernier 85
Lorraine Bédard 84
Yvette Levasseur 84
Paulette Dorge 84
Jeannine Collette 83
Lucille Préjet 83
Lucille Moquin 83
Gisèle Moquin 83
Gisèle Piédalue 83
Suzanne Gagné 82
Suzanne Desjardins 81
Claire Painchaud 81
Nicole Pelletier 81
Lise Corbeil 79
Irène Mahé 78
Paulette Martel 78
Yvonne Gay 78
Suzanne Laurin 78
Yvette Hébert 78
Simone Grenier 78
Marie-Claude Jullié 77
Laurette Godard 77
Stella Hamelin 77
Gisèle Dufault 77
Ida Fournier 76
Paulette Lebleu 76
Linda Decloux 76
Linda Lavoie 75
Louise La Rivière 75
Doreen Boily 74
Marie Lussier 74
Marguerite Philippot 74
Florence Meilleur 72
Lorraine Létienne 72
Monique Bonneville 71
Claudette Landry 70
Laura Dupuis 70
Eveline Voyer 69
Paulette Michon 69
Colette Campagne 69
Yolande Arnal 68
Patricia Little 68
Denise Vedel 68
Cécile Soulodre 66
Lorraine Jeanson 66
Louise Grenier 66
Denise Audette 66
Lucie Bernard 65
Simone Bonneville 64
Denise Fiola 64
Doris Jolicoeur 63
Rolande Laurin 63
Mona Brisson 62
Carole Ayotte 59
Annette Palland 57
Jeanne Déforel 56
Simone Laurin 53

Grade VII

*Patricia Savage 91
*Odile Gosselin 91
Léonne Brisson 90
Jeanne Hébert 86
Rita Gosselin 86
Suzanne Olier 86
Diane Paquette 85
Bernice Charette 85
Pauline Dupas 85
Pauline Collette 85
Jacqueline Carrier 84
Emélie Lussier 83
Denise Perrin 83
Claire Bonneville 82
Denise Dufresne 82
Paulette Chaput 82
Mildred Rigby 82
Estelle Rochon 81
Nicole Painchaud 81
Hélène Proteau 81
Annette Joyal 80
Lynne Dion 79
Gabrielle Corbeil 79
Claudine Guigné 79
Alice Sanche 79
Falvianne De Vuyst 79
Lorraine Lambert 79
Antoinette Delorme 79
Monique Lambert 78
Marjolaine St-Pierre 78
Marcelle St-Hilaire 78
Jeanne Bonneteau 78
Jeannette Comeault 78
Cécile Ledoyer 77
Louisette St-Pierre 77
Lynne Pelland 77
Marie Beaudry 77
Louise Brisson 76
Yvette Lanthier 76
Lorraine Barnabé 76
Annette Fontaine 76
Simone Levasseur 76
Yvonne Allard 76
Fernande Beauchamp 75
Lucille Ragot 75
Eva Dupont 75
Denise Mousseau 75
Janet Brisson 74
Gisèle Vermette 74
Diane Lecocq 73
Diane Kirouac 73
Suzanne De Gagné 72
Diane Fabas 72
Linda Lussier 72
Claire Rémillard 72
Stella Boulet 71
Eileen Kennedy 71
Yvonne Grouette 71
Linda Gauthier 71
Lucille Lavallée 71
Pierrette Hébert 70
Diane Lebleu 70
Claudette Leclerc 69
Paulette Jeanson 69
Gilberte Desloges 69
Priscille Fouasse 69
Irma Fiola 66
Lorraine Ragot 65
Priscille Château 61
Odette Payette 60
Lucille Ledoyer 60
Michelle Normandeau 60
Lilliane Deforel 58

Ecole Marion

Grade VI

*Simone Raimbault 88%
*Rachel Dupuis 87
Gilberte Côté 86
Claudette Poitras 86
Louise Faucher 86
Isabel Beaudry 85
Yvonne Soulodre 85
Patricia Désaulniers 84
Patricia Chénier 84
Louise Daneault 84
Patricia Leclerc 83
Yvette Fiola 82
Lise Brunette 80
Pauline Vincent 79
Raymonde Vandal 78
Cécile Gendron 77
Simone Gendron 76
Diane Prince 76
Lorraine Michon 75
Aline Bretécher 75
Rita Lanthier 75
Irène Bernard 75
Lorraine Grenier 74
Louise Dionne 74
Jeannine Bonneville 74
Annette Séguin 73
Yvette Bonneville 73
Suzanne Boiselle 73
Mathilde Bourrier 72
Yvonne Bonneteau 71
Doris Pelletier 70
Paulette Lavallée 70
Gisèle Vandale 69
Pauline Prescott 69
Paulette Boucher 69
Liliane Chénier 68
Diana Vincent 68
Paulette Grégoire 67
Claudette Mondor 66
Jeanne d'Arc Beaulieu 66
Enid Plouffe 65
Emilienne Ricard 65
Jocelyne Moquin 65
Rachelle Dupont 64
Doris Bernard 64
Lilianne Chammartin 63
Diane Desrochers 63
Louise Bélanger 62
Isabelle Grenier 61
Annette Zébière 61
Jeannette Wanlin 60
Jeannette Beaudet 60
Diane Fluet 59
Emélie Grégoire 59
Lynne Pelletier 58
Patricia Bérubé 58
Lorraine Serraillon 57
Annette Beaulieu 54

Grade V

*Diane Bourrier 96
*Michèle Fort 91
*Dolorès Ferraton 94
Yvette Couture 91
Claire Boisjoli 90
Raymonde Dégagné 90
Diane Ferland 90
Ginette Fournier 89
Irène Ducharme 89
Suzanne Leclerc 89
Lucille Morier 89
Jocelyne Soulodre 88
Jacqueline Comeau 88
Denise Bonnefoy 87
Jocelyne Dupuis 87
Diane Gaudry 87
Jacqueline Savage 87
Michelle Desjardins 86
Claudette Toupin 86
Paulette Ayotte 86
Marguerite Cormier 85
Michelle Collette 85
Michelle Couture 85
Colette Dufault 84
Susan Bockstael 84
Irène Guilbault 84
Janice Daignault 83
Gisèle de Montigny 83
Pierrette Dupas 83
Lucille Pierson 82
Ghislaine Audette 82
Doreen Phaneuf 82
Jeannette Mercier 81
Diane Guénette 81
Christiane Calvez 81
Yvonne Bohémier 81
Marguerite Pelland 80
Denise Couture 80
Linda Desrochers 80
Marie Seewald 79
Suzanne Ragot 79
Joanne Dubé 79
Anita DeGagné 79
Valérie Pujo 79
Colette Brisson 78
Paulette Brodeur 78
Jacqueline Poirier 78
Lorraine Beauchamp 77
Denise Asselin 77
Hélène Laplante 76
Agnès Dandonneau 76
Lorraine Picard 76
Angela Vermette 76
Diane Laurin 76
Claudette Lambert 76
Laura Proulx 76
Rita Hébert 75
Louise Vandale 75
Bernice Pelletier 75
Carole Delannoy 75
Hélène Vermette 74
Louise Létienne 74
Lynne Marshall 74
Bernice Lapointe 74
Darlene Vandale 73
Marie-Louise Gauthier 73
Linda Fisette 72
Claudette Pelletier 72
Solange Lipischak 72
Yvette DeGagné 71
Mariette Forest 70
Bernadette Allard 70
Jeannette Chartier 69
Elaine Couture 67
Paulette Feuillatre 67
Claudette Simard 66
Lorraine Tremblay 63
Carmen L'Heureux 58

Grade IV

*Nicole Sicotte 98
*Diane Prénovault 98
Hélène Deniset 97
Adrienne Paquette 96
Patricia Lohr 96
Gisèle Morier 96
Michèle Barnabé 95
Yvette Bernier 95
Lise Savard 94
Jacqueline Philippot 94
Marie-Thérèse Bérubé 94
Aileen Lavack 93
Michelle Comeau 93
Lise Rocan 93
Gisèle Landry 93
Anita Beaudry 92
Huguette Calvez 91
Claire Lavergne 91
Michèle Turenne 91
Anne-Dominique Legrand 91
Suzanne Guigueno 90
Carole Pelland 88
Nicole Morin 88
Joceline Richard 88
Gérald Laurin 87
Jacinthe Gratton 87
Joëlle Rochon 87
Dolorès Vandale 86
Victoria Vielfaure 86
Suzanne Chénier 85
Thérèse Bonneville 85
Gilbert Leclerc 84
Colleen Unwin 84

Jacqueline Bourgoin 83
Robert Ricard 83
Roger Perrin 83
Paulette Leclerc 83
Marcel Dionne 82
Patricia Bourrier 82
Robert Gagnon 81
Claudette Brétécher 80
Valérie Daigneault 79
Gabriel Nault 77
Henri Thorimbert 73
Denise Payette 59
Sheila Bockstael 57
Alfred Nault 57
May Gauthier 56
Suzanne McCarthy 55
Jeannette Rémillard 55
Jacqueline Nault 53

Ecole Taché

Grade IV
*Lise Fortier 98%
Viviane St-Godard 97
Lorraine Vermette 97
Marie-Paule Robitaille 97
Norman Dugas 97
Janine Brisson 96
Jeanne Grenier 96
Suzanne Frenette 95
Lilliane Vincent 94
Diane Berthelette 92
Elise Ducharme 91
Claude Chartier 90
Donna Marshall 90
Lorraine Pelland 89
Thérèse Bibeau 89
Florence Gagnon 89
Nicole Normandin 89
Louis Lussier 88
Denis Duguay 87
Gilbert Séguin 86
Rose Desrochers 85
Louise Tremblay 84
Aimé Vincent 83
Patricia Vermette 82
Denise Chammartin 82
Roger Trudeau 80
Janine Lafrance 76
Claude Morin 75
Marc Mercier 72
Robert Meilleur 68

Jardin Langevin

Grade VI
*Paul Rémillard 89%
Roger Paquin 88
Gérard Duclos 81
Claude Rocan 80
Robin Bellavance 79
Vincent Isabey 78
Georges Bélanger 77
Keith Hamill 77
Robert Soulodre 75
Raymond André 75
Claude Arbez 74
Yvan Breton 74
François Deniset 73
Laurent Isabey 72
Laval Dubois 68
Léon Hurard 67
Maurice Boissonneault 61
Michael Zunic 58
Georges Fontaine 51

Grade V
*Michel Allard 88%
Noël Taillefer 84
Yvan Rocan 82
Marcel Joyal 80
François Savoie 75
Paul André 73
Denis Nadeau 73
Bryan Masniuk 72
Rennie Guénette 72
Gabriel Arbez 71
Charles DeGagné 64
Francis Keller 64
Jacques Lauzé 63
Georges Groulx 63
Richard Joyal 60
Maurice Lamoureux 60
Marc Beaudoin 59
Ronald Bélanger 59
Guy Théberge 59
Peter Varga 58
Paul Desrochers 55
Jules Tellier 55
Roland Gratton 51

Grade IV
*Marcel Bilodeau 94
Roger Verreault 90
Marc Rémillard 88
Gérald Pelletier 86
Gérald Proteau 81
Robert André 79
Marc Pronovost 74
Guy Laurin 70
Bernard Fillion 67
Philippe Lessard 66
Denis Châtelain 60

Ecole Béliveau

Grades V et VI
*Diana Rivard 92%

Grade VI
René Perrault 91
Gloria Piédalue 91
Gisèle Labossière 87
Lucille Lambert 87
Réal Lavergne 87
Jeannine Jeanson 86
Jeannine Laurin 84
Louise McCarthy 83
Diane Jeanson 82
Emile Robert 81
Murray Grafton 77
Lorraine Guyot 76
Allan Morin 75

Grade V
*Louise Vadeboncoeur 87
Ernest Bruneau 86
Viviane Desrochers 85
Joanne Morin 82
Raymond Johnson 81
Paulette Lalonde 81
Jean-Paul Poitras 81
Lucille Laberge 79
Annette McCarthy 75
Linda Bourrier 71
Denis Bruneau 71
Jeanne Jolicoeur 71
Aimé Ouellette 68
Lorraine McCarthy 67
Linda Tétrault 67
Gilles Hébert 65
Suzanne Pellerin 65
Suzanne Jeanson 61
Rénald Lajoie 60
Gilbert Lord 58

Grade IV
*Jeannine Laberge 89
Raymond Normandeau 88
Diane Mousseau 88
Diane D'Eschambault 86
Alain Perreault 86
Pauline Lacroix 83
Line Jullié 82
Denise Jolicoeur 81
Raymond St-Hilaire 81
Georges Bibeau 80
Robert Lamontagne 79
Richard Bourrier 78
Louise Guénette 78
Paulette Couture 77
Lucille Desrochers 74
Ronald Boivin 69
Pauline Hébert 68
Robert Lacasse 68
Gilbert Gauthier 66
Ronald Rivard 63
Shirley Rouillard 59
Charlene De Gagné 51

Tout simplement

A l'école, le professeur fait un cours sur le mouton:

— Avec sa laine, on fait des vêtements, avec sa chair, on nourrit l'homme, et avec ses os . . . Toi, Toto, dis-moi ce qu'on fait avec les os du mouton?

— Heu . . . on les met sur le bord de son assiette.

Institut Collégial Provencher

Grade XII
*Henri Ragot 75%
Louis Boisjoli 70
Albert Guilbault 60
Walter Kleinschmit 59
Charles Archambault 57
Gérald Gaudreau 57
Paul Fournier 55
Georges Fourneaux 50
Gil Hébert 50

Grade XI
*Maurice McCarthy 85
Claude Girardin 84
Marcel Couture 80
Michel Koryluk 80
Denis Fluet 77
Denis Pelland 76
Yves Beaudin 71
Robert Savage 68
Maurice Deforel 62
Paul Paradis 62
Gilbert Raimbault 61
Allan Laforme 58
Guy Douville 58
Bertrand Laberge 58
Roger Boulet 58
René Pelletier 57
Gilles Savard 57
Richard Marshall 56
Michel Meckling 56
Richard Bourgeois 54
Gilles Morin 54
Gilbert Arnaud 54
Emile Daoust 54
Raymond Poitras 53
Paul Pelletier 52
Léo-Paul Provost 51
Donald Boucher 51
Gilles Arnal 50
Eugène Dufault 50

Grade X
*John Bourbonnais 77
*Jean-Guy Léveillé 76
Philippe Gauthier 76
Gérald Poitras 74
Franz Stainier 73
René Hébert 73
Roger Létourneau 71
Louis Constant 69
Rénald Brisson 68
Roger Brisson 65
Georges Rajotte 64
Paul Cormier 63
Rénald Laurencelle 63
Christian Morassutti 61
Edouard Mousseau 60
Ronald Savage 60
Julien De Schutter 60
Philippe Collette 59
Etienne Malo 59
Denis Jeanson 58
André Guénette 57
Ronald Gendron 56
René Despatis 55
Denis Lacroix 55
Pierre Feuillâtre 54
Jean Fontaine 54
Omer Gervais 53
Alain Ragot 53
Michael Anderson 53
Paul Robillard 53
Patrick Morin 52
Louis Mouillierat 52
Robert Arnal 50
Georges Prescott 50

Grade IX
*Gilbert Pelletier 83
*Roger Rocan 76
David Bockstael 82
Louis Leclerc 79
Claude DeGagné 79
Claude Comeault 78
Omer Cormier 78
Gérard Langill 78
Bernard Boucher 77
Edouard Huot 76
Ernest Lapointe 76
Roger Pelletier 76
Richard Chénier 76
Léo Cardinal 75
Ernest Joyal 75
Raymond Chartier 75
Roland Touchette 73
Hubert Gauthier 73
Raymond Grégoire 73
Guy Savard 72
Denis Pelletier 71
Denis Lacasse 70
Denis Dunlop 70
Joseph Beaulieu 69
Claude Morin 69
Denis LeGros 69
Marcel Jeanson 68
Denis Bibeau 68
Kerry Boisselle 67
Roger Poirier 67
Laurent Pelland 67
Gérald Morin 66
Marc Gauthier 65
Gérald LeBleu 64
Roger Trudel 64
Paul Boisselle 64
Gerry Perron 64
Albert Paul 63
Marc Boisselle 63
Henri Dandonneau 63
Daniel Rigby 62
David Keillor 61
Denys Delaquis 61
André Trudeau 61
Bernard Couture 60
Gérard Dufault 60
Denis Boivin 59
Georges Jolicoeur 56
Jean Prud'homme 56
Marc Perron 55
Léo Bonneville 55
René LaRivière 54
Ronald Tarko 54
Raymond Payette 53

Grade VIII
*Alain Séguier 89
*Raymond Paquin 78
Denis Brétécher 77
Charles Mousseau 75
Claude Nolin 75
Marcel Gosselin 75
Gérard Guay 74
Ernest Vandal 74
Robert Lévêque 74
Marcel Degagné 73
Paul Cyrenne 73
Richard Fourneaux 71
Gérard Bruneau 71
David Lambert 70
Paul Bernard 70
Robert Grafton 70
Raymond Cormier 69
Philippe Beaulieu 68
Denis Labossière 67
Jean Belot 67
Denis Zébière 67
Marc Soulodre 65
Roland Bohémier 65
Paul Cheramy 64
Jean Turenne 64
Gérard Brétécher 64
Albert Plamondon 63
Gilbert Laurencelle 63
Paul Leblanc 62
Robert Trépanier 61
Laurent Ouellette 59
Hervé Feuillâtre 59
Denis Brunette 58
Léo-Paul Ragot 58
Roger Pujo 57
Robert Paquette 57
Marcel Ross 55
Emile Bazinet 55
Robert Ducharme 54
Paul Glasson 54
Raymond Brunet 53
Rénald Bérard 52
Robert Pelletier 51
Gérard Couture 51

Grade VII
*Christian Jullié 86
*Bernard Brunet 80
Bruno LeMadec 84
René Turenne 81
Gilbert Brisson 79
Denis Hébert 79
Donald Savard 79
Léonard Nicolas 77
Pierre Chénier 77
Paul Fort 77
Jean-Marie Boisjoli 76
Jean Vadeboncoeur 75
Cyrille Barnabé 75
Gérald Pierson 75
Roland Loiselle 75
Roland Cyr 74
Ronald Agagnier 73
Maurice Tétrault 72
Marcel Boulet 71
Gérald Bohémier 71
René Cardinal 70
Gérard Tellier 69
Robert Pelland 67
Roger Laurin 67
Philippe Pelletier 66
Gérard Gauthier 66
Louis Grimard 63
Réal Lévêque 62
Paul Comeau 62
Roger Auger 61
Paul Bourgouin 60
Robert Baudry 60
Roger Hupé 59
Marcel Ayotte 58
Lucien Asselin 57
Georges Prouix 56
Denis Marcoux 56
Richard Marion 56
Léo Laberge 56
Gérard Huot 56
Laurent Allard 55
Roger Brunet 55
Donald Gervais 55
Roy Fraser 55
Guy Morin 54
Raymond Doiron 54
Léo Moreau 54
Ronald Sorakowski 54
Edmond Daigneault 54
Robert Plante 53
Paul Delannoy 50
Bernard Lautru 50
René Chabidon 50

Grade VI
*Pierre Monnin 91
*Philippe Kleinschmit 91
Raymond Gauthier 88
André Léveillé 88
Edwin Prince 88
Robert Lussier 87
Normand Lévêque 87
Gilles Bonin 85
Jacques Robitaille 84
Gérald Guénette 82
Gilles Saurette 82
Paul Bélanger 81
Gilles Cormier 80
Maurice Auger 80
Gilles Vandale 78
Jacques Chartier 77
Rémi Smith 75
Jean Hébert 75
Bernard Jounot 75
Claude Gendron 74
Alex Berthelet 73
Jean-Marie Gauthier 72
Léo Seewald 71
Bernard Guénette 71
Patrick LeMadec 71
Gérald Lévêque 71
Donald Gaudry 71
Joseph Chaput 71
Jean Cormier 71
Marc Tétreault 69
Aurèle Teffaine 69
Yves Gilly 68
Armand Leclerc 68
Rénald Paul 67
Gérard Lautru 66
Roger Moquin 64
Roger LaRivière 64
Louis Corbeil 63
Marc Plouffe 63
Jean Savoie 63
Aimé Muller 62
Denis Muller 62
Paul Germain 61
Réal Déforel 61
Claude Michon 60
Maurice Gay 60
Ronald Normandeau 60
Robert Savard 60
Normand Lebleu 60
Marcel Labossière 60
Marc Comeau 59
Edouard Vermette 58
Maurice Trudel 55
Gérard Nault 54
Raymond Bérubé 51
Fernand Lambert 51
Raymond Genest 51
Robert Garet 50
Denis Rousseau 50
Raymond Poirier 50
Maurice Bohémier 50

Grade V
*Thomas Ivory 95
*Gilbert Morier 87
Edouard Chartier 89
Marc Desrosiers 89
Charles Bérard 86
Paul Collette 84
Robert Paul 84
Daniel Fourneaux 83
Pierre Alarie 83
Robert Landry 82
René Beaudry 81
Pierre Morier 81
Gérard Leclerc 80
Gérald Boulet 79
Paul Desrochers 78
Robert Landry 77
Raymond Carrière 76
Raymond Gauvreau 76
Georges Beaudry 74
Michel Tétrault 74
Gilbert Arpin 73
Richard Prince 73
Omer Joyal 73
Gérald Clément 73
Denis Boulet 72
Jean Loiselle 72
Gilbert Prescott 69
Claude Gauthier 69
Donald Arnal 68
René DeGagné 67
Robert Lafrenière 67
Richard Pelland 66
Léo Dufault 65
Marcel Michon 65
Roger St-Hilaire 64
Gilbert Emond 64
Paul Vincent 63
Armand Nault 63
Réal Chammartin 61
Denis Laberge 61
Gérald Degagné 61
Lawrence Bockstael 60
Roger Morin 59
Richard Ayotte 55
Gilbert Bohémier 55
Joël Dewyn 55
Denis Huot 53
Jean Vermette 53
Neil Ames 52
Paul Bérubé 52
Gérald Gosselin 52

Grade IV
*Gérald Schaubroeck 95
Bernard Léveillé 93
Gérard Auger 92
Gilbert Perrin 91
Noël Martin 91
Georges Corbeil 91
Roger Côté 90
Paul Normandeau 89
Marcel Verrier 88
Roland Dion 86
Richard Lambert 85
Eugène Ludwick 85
René Lambert 84
Yannick Junot 84
Denis Lanthier 83
Alan McDonald 82
Jean Vandal 82
Robert Bérubé 82
Bernard Guénette 81
Daniel Nicolas 80
Joseph Allard 80
Adrien Moquin 79
Gilles Desrochers 79
Denis Bérubé 78
Georges Leclerc 78
Marcel Laroche 77
Armand Zéthière 77
Brian Tascona 75
Marcel Grenier 73
Michael DeSchutter 71
Claude Huot 67
Maurice Péloquin 66
Denis Lafrenière 58
Normand Tarko 57

St-Charles

Académie St-Charles

Grade XI
*Nicole Guillemette 90%
Yvonne de Rocquigny 83
Germaine Verhaeghe 61
Pauline Piché 53
Rita Clément 51
Yvonne Rioux 50
Anne St-Onge 50

Grades IX et X
*Thérèse Carrier 92

Grade X
Cécile St-Onge 74
Marguerite Fleury 61

Grade IX
Monique Gobeil 89
Ghislaine Guyot 86
Lucille Arnal 85
Carole LaFlèche 75
Yvette Boulet 53

Grades VII et VIII
*Elisabeth Gagné 89

Grade VIII
Geneviève Callarec 85
Jocelyne Lauzé 85
Judy Frederick 83
Odile Vincent 79
Georgianna Delaronde 69
Elaine Bellehumeur 69
Grant Bernardin 64
Doris Piché 60
Dorraine Piché 52
Laurent LaFlèche 50

Grade VII
Mildred MacKenzie 74
Margo Pronovost 72
Adèle LaFlèche 66
Rose-Marie Lavallée 50
Léo Callarec 50

Grades V et VI
*Gisèle Bernardin 83

Grade VI
Lilliane Cahill 68
Annette LaFlèche 67
Janice Frederick 64
Ramona Crowther 61
Donna Collins 55
Marcel Aquin 52
Maurice Bernardin 50

Grade V
Edlaine Caron 80
Janice Ungerer 74
Susan Haas 72
Yvonne Caron 70
Brenda Foley 68
Alison Witham 68
Louise St-Onge 64
Jean Aquin 61
Suzanne Dufault 57
Henri Aquin 56
Louise Desrochers 53
Marie-May Gauthier 53
Raymond Cahill 50

Grade IV
*Claudette Monnin 88
Guy Dugas 87
Lynne Bernardin 86
Marguerite Aquin 74
Lucille Miron 75
Corrine Frederick 68

St-Claude

Ecole secondaire

Grades XI et XII
*Suzanne Bernard 93%

Grade XII
Francine Bernard 87
Annette Gautron 86
Edith Chatel 79
Yvette Souque 60

Grade XI
Yvonne Rouire 92
Hélène Picton 84
Hélène Rey 73
Louise Gobin 54

Grade X
*Jeannine Jubinville 82
Claudette Arbez 78
Yvette Dion 75
Brunel Girardin 68
Diane Cantin 67
Gabriel Basset 61
Louis Gautron 56
Simone Lemoing 55
Denis Philippot 50

Grade IX
*Alice Lambert 82
Adrienne Richard 81
Georgette Binne 76
Marina Lafrenière 75
Pierre Arbez 71
Henri Dupasquier 70
Claudette Rocan 68
Annette Martel 66
Angèle Dupasquier 65
Denis Magne 59
Emilie Durupt 59
Norbert Martel 57
Raymond Lemoing 54
Lionel Philippe 53

Ecole élémentaire

Grade VIII
*Lucille LeCunff 82
Madeleine Bellec 81
Roger Binne 77
Anita Girardin 75
Lorraine Landreville 72
Gilbert Hince 70
Odile Vandel 70
Anita Richard 67
Lorraine Dupasquier 66
Odile Hince 65
Marie Trémorin 64
Roland Philippot 63
Irène Vandel 62
Louis Bellec 60
Louis Trémorin 59
Denis Bazin 59
Arthur Rey 58
Thérèse Martin 58
Denis Smith 57
Louise de Rocquigny 56
Roger Philippot 55
Gérard LeFloch 53
Raymond du Bourg 53
Gilbert Goulet 51
Rose-Marie Bernard 50

Grade VII
*Simone Bellec 79
Solange Dacquay 77
Alphonse Bernard 75
Simone Ricard 74
Edgar Swan 67
Simone Oliviero 67
Gilbert Dion 65
Marilyne Tougas 63
Michel Binne 62
Lionel Bernard 62
Arlette Laurent 61
Della Cantin 57
Guy Bruneau 54
Raynald Chappellaz 51
Evelyne Martel 51
Diane Pilloud 50
Denis Chappellaz 50

Grade VI
*Odile Rocan 78
Catherine Ray 75
Irène Oliviero 73
Louise Dion 68
Lucille Richard 66
Rachelle Chappellaz 66
Diane Bellec 65
Irène Hince 65
Paul Girardin 64
Marie Labossière 63
Denise Ricard 62
Jacqueline Philippe 61
Norbert Dupasquier 61
Robert Smith 60
Alain Girardin 59
Denise Jacques 58
André Trémorin 57
Odile Chappellaz 56
Donald Landreville 52
Pauline Marion 52
Henri Magne 51
Marilyne Martel 51

Grade V
*Lorraine Binne 86
Paulette Jubinville 83
Donald Gagné 80
Paulette Beaudry 78
Gisèle Chappellaz 77
Louis Boille 77
Lorraine LeGras 74
Robert Magne 72
Claude Martin 68
Deborah Cewick 67
Thérèse Oliviero 65
Gisèle Philippot 64
Claudia Rey 59
Irène Jacques 59
Norbert Philippot 58
Lorraine Jacques 57
Gilbert Philippe 55
Rachelle Bernard 53
Léonce Demas 52
Lionel Bourgoyne 51
Gisèle Bourgoyne 50

Grade IV
*Marilyne Martin 89
Huguette Girardin 86
Gisèle Oliviero 86
Lise Chappellaz 85
Aline Goulet 83
Claudine Gobin 82
Adrienne Oliviero 82
Lorraine Bruneau 82
Eveline LeCunff 81
Carole Beaudry 78
Lilianne Vandel 77
Marcel Cantin 76
Roland Gagné 76
Rosine de Rocquigny 75
Daniel Bernard 74
Armand Gautron 73
Claude du Bourg 71
Thérèse Landreville 71
Roger Vandel 71
Norbert Lemoing 70
Denise Dupasquier 70
Ronald Philippot 65
Gilbert Durupt 64
Lionel LeFloch 63
Albert Furet 61
Janine Rey 60
Yvette Quenelle 60
Maurice Richard 56
Ronald LeGras 55

Ecole Kenneth

Grade VII
Eliette Lesage 60
Diane Balez 58

St-Eustache

Ecole St-Eustache

Grade VIII
Odette Leclerc 67%
Doris Chabot 64
Wendy Sénécal 59
Noëlla St-Cyr 58
Mona Rivard 54

Grade VII
Réjeanne Rivard 71
Adélard Bremner 67
Jeannette Rivard 67
Denis Beaudin 64
Florent Beaudin 60
Alfred Bernardin 55
Robert Bremner 55

Grade VI
Gisèle Allard 63
Alfred Lussier 62
Estelle Leclerc 58
Lucien Sénécal 55
Donald Bernardin 54
Carol Beauregard 53
Linda Sanderson 53
Evelyne McKay 50
Lily McKay 50

Grade V
*Patricia Beaudin 75
Elaine Sénécal 72
Gérald Sénécal 69
Anne-Marie St-Cyr 69
Maurice Melnick 64
Madeleine Ménard 62
Raymond Bernardin 54
Colette Chabot 54
Valérie Aimoe 52

Grade IV
*Anita Beaudin 88
Anne-Marie Rivard 79
Annette Guay 77
Rose-Marie Bernardin 71
Audrey Allarie 68
Joanne McKay 68
Carole Leclerc 64
Charles-Emile Rivard 63
Linda St-Cyr 62
Docile Paul 59
Paul Rivard 58
Rosalie Sanderson 57
Marcelle Barten 56
Lorraine Sénécal 56
Gérald Carignan 53
Gilles Allard 51

Ecole Chabot

Grade VI
Claudette Rivard 66

Grade IV
Monique Chabot 59

St-François-Xavier

Ecole Consolidée

Grade VIII
Paulette Allard 72%
Lorraine Lavallée 57
Denis Précourt 55

Grade VII
Lorraine Régnier 58
Michelle Allard 54

Grade VI
Irène Deslauriers 58
Léona McCaughan 52

Grade V
Claudette Richard 63
Jacqueline Précourt 62

Grade IV
Thérèse Robidoux 65
Claude Régnier 61
Monique Aquin 59
Claude Précourt 59
Margot Allard 52
Louis Robidoux 50

Ste-Geneviève

Ecole Gouthier

Grades IV à VIII inclusivement
*Jeanne Boisjoli 81%

Grade VIII
Georgette Ross 77
Richard Gauthier 70

Grade VII
Gérard Boisjoli 73
Donald Gauthier 66

Grade VI
Marcel Gauthier 70
Orval Levie 61
Georgette Lansard 60
Suzanne Rozière 50

Grade V
Olive Ross 79
Diane Lansard 65

Grade IV
Jeannette Ross 69
Jean Desrochers 62
Jacqueline Baron 58

Ecole Dugas

Grades V, VI, VII et VIII
*Gilberte Legal 83

Grade VIII
Simone Goyet 69
Gisèle Fiola 68
Irène Lansard 63
Hervé Fiola 57

Grade VII
Gilbert Legal 78
Albert Saltel 67
René Saltel 55
Paul Legal 54

Grade VI
Maurice Gauthier 77
Myriam Bouvier 67
Gérard Legal 66

Grade V
Annette Gauthier 82
Louise Rowan 74
François Fiola 59
Ronald Chamberland 53

Grade IV
*Marcel Desrosiers 91
Claudette Dornez 86
Ephrem Saltel 79
Lorraine Legal 76
Jeannine St-Laurent 65
Lawrence Gauthier 62

St-Georges

Ecole Consolidée

Grades VII et VIII
*Henri Dupont 90%

Grade VIII
Emmanuel Guétré 84
Diane Vincent 84
Lucille Martel 80
Roland Dupont 78
Roger Dupont 75
Maurice Vincent 74
Lucille Dupont 73
Dorothée Martel 66
Yves Lemire 62
Aline Wilcott 62
Jeannette Chèvrefils 59

Grade VII
Diane Boisjoli 82
Diane Gagné 78
Corinne Vincent 78
Bernadette Guétré 76
Norbert Wilcott 68
Claire Vincent 67
Victor Dupont 56
Ronald Jubinville 54

Grades V et VI
*Gisèle April 89

Grade VI
Denis Vincent 84
Claude Vincent 75
Anita Bouvier 72
Jeanne Dupont 70
Diane Lessard 70
Jocelyne Papineau 70
Eveline Gagné 69
Dorothée Boisjoli 68
François Guétré 67
Gilbert Vincent 67
Richard Papineau 53

Grade V
Carmelle Guétré 80
Noëlla Guétré 80
Guy Fisette 75
Jean-Marie Vincent 74
Gisèle Vincent 70
Marilyn Paulson 64
Marcel Boyer 57

Grade IV
*Suzanne Lemire 89
Guy Vincent 88
Susan Wilcott 85
Carol April 84
Monique Lachiver 84
Gisèle Pineau 82
Gilles Fisette 79
Yves Vincent 79
Roger Jubinville 78
Annick Lachiver 78
Florence Catellier 68
Paul Papineau 68
René Dupont 67
Pauline Bouvier 66
Judy Dupont 64

Ecole Dupont

Grades IV, V et VI
*Madeleine Dupont 86

Grade V
Eva Courcelles 64
Raymonde Dupont 63

St-Jean-Baptiste

Institut Collégial

Grade XII
*Noëlla Dionne 88%
Jeannine Vermette 87
Denyse Jutras 85
Denyse Garand 81
Ermelle Dansereau 80
Colette Jutras 80
Diane Barnabé 80
Murielle Dupuis 79
Lorraine Vermette 77
Diane Bernier 75
Viviane Ayotte 73
Lynnette Jutras 70
Lionel Sabourin 70
Estelle Dumontier 60
Agnès Fillion 60
Rénald Grégoire 55
Lorraine Bissonnette 55
Richard Sabourin 50
Marcel Comeault 50

Grade XI
*Lucille Beaudette 86
*Yolande Beaudette 79
Doris Barnabé 81
Mariette Dionne 78
Ghislaine Dionne 75
Gisèle Collette 72
Jacqueline Comeault 72
Marie Marion 71
Yvonne Sabourin 71
Agnès Fillion 70
Jeannette Lafond 68
Lorraine Lafond 66
Lorraine Vermette 63
Yvette Touzin 62
Hervé Vermette 62
Gilles Vermette 60
Brunelle Sabourin 58
Marcel Baril 56
Gilles Sabourin 56
Lynne St-Godard 56
Raymonde Sabourin 56
Denise Brunet 56
Laurent Tétrault 54
Paulette Grégoire 53
Aurèle Touzin 52
Richard Grégoire 50
Normand Bellemare 50

Grade X
*Denise Comeault 83
Lise Jutras 81
Lucille Roch 80
Juliette Baril 78
Fernande Vermette 76
Evelyn Ayotte 76
Louise Dansereau 75
Gisèle Grégoire 74
Noëlla Grégoire 73
Denis Marion 73
Daniel Parent 72
Louis Bérard 71
Marguerite Bissonnette 70
Louise Bouchard 68
Denise Fontaine 67
Gladys Sauvé 67
Elaine Roy 67
Patricia Friesen 67
Madeleine Bissonnette 64
Gisèle Perron 62
Lorraine Vermette 61
Claude Fillion 60
Pauline Vermette 60
Rachel Parent 57
Jacqueline Landry 55
Claudette Comeault 53
Olivier Fillion 52
Jean-Paul Fillion 52

Grade IX
*Noëlla Sabourin 87
*Gaétane Fontaine 85
Claudette Bérard 84
Lucette Rajotte 83
Yolande Vermette 79
Paulette Marion 79
Solange Vermette 79
Pauline Dionne 77
Marielle Dupuis 75
Louise Marion 75
Lucette Bérard 72
Louise Beaudette 72
Anna Champagne 72
Noëlla Beaudette 72
Lionel Comeault 70
René Trudeau 68
Marcel Matte 67
Lucette Lafond 66
Ronald Lemay 64
Carole Bérard 64
Marcel Lafond 63
Jeannine Hérie 63
Noëlla Létourneau 62
Guy Desautels 62
Lucille Lafond 62
Diane Touzin 58
Rachelle Devigne 58
Marie-Thérèse Sarrasin 57
Norbert Fillion 54
Sheila Moore 53
Rose-Marie Sarrasin 52
Aurèle Lemay 51
Jeannine Gauvin 51

Ecole Consolidée

Grade VIII
*Louise Lafond 88
Doreen St-Vincent 85
Roger Baril 75
Claudette Ayotte 74
David Friesen 73
Berthe Lavallée 72
Randall Manikel 70
Denis Roch 69
Dora Dupuis 69
Adrien Bouchard 66
Bertrand Poulin 65
Doreen Roy 64
Rose Vermette 64
Jeannette Sabourin 63
Yvette Dionne 62
Claudette Bouchard 61
Raymond Marion 60
Marcel Grégoire 56
Manette St-Godard 56
Roland Grégoire 54
Armand Duval 53
Ulysse Sabourin 51

Grade VII
*Claudette Fillion 74
Raymond Hénault 73
Marcelle Sabourin 72
Rolande Marion 70
Jocelyne Sabourin 69
Murielle Grégoire 69
Raymonde Vermette 68
Jean-Paul Beaudette 68
Gilles Marion 68
Albert Dupuis 67
Lorraine Muloin 66
Aline Sabourin 65
Léo Rajotte 65
Annette Bouchard 62
Annette Lavallée 61
Thérèse Grignard 60
Jean-Paul Bérard 60
Léon Ayotte 60
Raymonde Desautels 59
Raymond Laramée 58
Yvonne Marion 57
Emile Vermette 56
Noëlla Lafond 55
Lucille Champagne 54
Luc Vermette 52
Emile Sabourin 52
Léonne Ayotte 51
Léonne Beaudette 51
Bernard St-Amant 50

Grade VI
*Paulette Comeault 86
Raymonde Lavallée 81
Roland Bérard 80
Henriette Vermette 80
Robert Boucher 78
Alain Vermette 78
Denis Beaudette 77
Gilles Comeault 76
Raymond Dupuis 76
Monique Dupuis 74
Diane Bérard 73
Douglas Hénault 73
Philippe Sabourin 72
Lorraine Baril 69
Claude Roy 68
Lucien Sabourin 67
Carole Valcourt 67
René Lafond 65
Robert Ayotte 65
Yvette Duval 64
Joseph Isabey 63
Raymond Dumontier 63
Maurice Comeault 62
Philippe Vandal 62
Léa Sabourin 59
Roger Bérard 58
Louise Marion 58
Bernard Baril 57
Yolande Fillion 56
Robert Sabourin 56
Paul-René Sabourin 53
Emile Dupuis 51

Grade V
*Lucienne Roy 93
Claudette St-Hilaire 90
Guy Vermette 89
Diane Sabourin 86
Olive Marion 86
Diane Vermette 85
Blanche Marion 83
Donald Sabourin 82
Gilbert Rajotte 81
Aurore Ayotte 80
Jeanne Dupuis 80
Claude Lafond 79
Léopold Sabourin 79
Diane Beaudette 78
Yvette Fillion 78
Linda Friesen 78
Jocelyne Fillion 78
Denise Desautels 78
Gisèle Barnabé 76
Patrice Poulin 76
Gilbert Dionne 74
Denis Fillion 72
Lynne Dupas 71
Raymond Bouchard 69
Gisèle Touzin 68
Claire Sabourin 58
Gilles Lafond 57
Lionel Vermette 56
Arthur Sabourin 52
Richard Dupuis 50

Grades IV et V
*Jacqueline Grégoire 75

Grade V
Gilles Sabourin 62
Claire Vermette 60
Dianne Bouchard 59
Aimé Fillion 51

Grade IV
Claudette Lafond 73
Jean Comeault 63
Irène Fillion 63
Lise Fontaine 62
René Lavallée 62
Norman Sabourin 62
Ninon St-Godard 59
Bernard Dupuis 54

Grade IV
*Jeanne Comeault 93
Aurore Vermette 91
Raymonde Jobin 89
Yolande Lafond 89
Sylvio Sabourin 89
Louise Bérard 89
Carmelle Dumontier 88
Lynne Baril 87
Angèle Sabourin 87
Madeleine Grégoire 86
Roger Sabourin 86
Arlette Comeault 85
Géraldine Marcoux 82
Paulette Marion 82
Corinne St-Arnaud 82
Dolorès Ayotte 82
Denise Duval 81
Denis Hérie 81
Doris Champagne 81
Michel Boucher 80
Louis Duval 79
Fernand Sabourin 78
Carole Dupuis 77
Jeannine Fillion 75
Gisèle Marion 75
Norman Vandal 75
Raymond Beaudette 73
Richard Vermette 71
Richard Tessier 69
René Marion 68
Lucie Sabourin 65
Robert Valcourt 63
Diane Létourneau 59
Marcel Bérard 50

Ecole Youville

Grades IV, V, VI et VIII
*Marguerite Clément 87

Grade VIII
Guy Landry 55

Grade VI
Lucien Clément 73
Denise Matte 68

Grade V
Dolorès Clément 77

Grade IV
Luce Landry 77

St-Joseph

Ecole St-Joseph

Grades VII et VIII
*Marie-Louise Jubinville 80%

Grade VIII
Rose-Aimée Parent 77
Léa Duval 73
Colette Perron 69
Thérèse Moquin 67
Jean-Marc Delorme 63
Noëlla Parent 60
Léo Delorme 57
Claudette Delorme 56
Armande Bissonnette 51

Grade VII
Renel Bérard 79
Denis Girardin 74
Aline Jubinville 74
Aurèle Rémillard 72
Georges Bissonnette 71
Gisèle Brunet 62
Brunel Delorme 61
Maurice Rémillard 61
Gilles Delorme 54
Maurice Bonin 51

Grades V et VI
*Alfred Fillion 80

Grade VI
Laurette Dionne 78
Thérèse Duval 76
Florence St-Vincent 74
Alphonse Devigne 70
Madeleine Brunet 69
Alice Bérard 68
Gérald St-Vincent 68
Yvon Bissonnette 65
Marcelle Delorme 55
France Parent 50

Grade V
Gérald Duval 77
Louise Girardin 77
Gilbert Parent 77
Marcel Dionne 76
Gilbert Bérard 73
Jacqueline Bissonnette 73
Marcel Moquin 69
Diane Rémillard 66

Grade IV
*Denis Fillion 85
Carol Delorme 82
Rita Dionne 72
Huguette Bonin 68
Claude Delorme 67
Jean Tremblay 62
Florent Bérard 61
André Perron 61
Gabriel St-Vincent 59
Colette Parent 56
Normand Girardin 54

St-Laurent

Institut Collégial

Grade XII
Ronald Chartrand 70%
Ubald Perrault 59

Grade XI
Gérald Chartrand 70
Donald Allard 62
Ronald Buors 60
Robert Combot 59
Patricia Guiboche 58
Georgette Prairie 58
Lucille Calliou 56
Doreen Bruce 55

Grade X
Bernard Chartrand 69
Diane Chartrand 69
Anita Coutu 69
Hilda Connelly 57
Paulette Lavallée 53

Grade IX
Gisèle Bruce 70
Mona Perrault 67
Lorraine Lavallée 66
Barbara-Ann Conrad 65
Eda Rainville 64
Marleen Allard 63
June Bruce 61
Claude Lambert 51
Marie Bayer 50

Ecole élémentaire

Grade VIII
*Agnès Connelly 83
Carol Bruce 60
Napoléon Sangelier 54
Florian Ducharme 52

Grade VII
Andréa De Laronde 58
Claire Colliou 55
Linda Chartrand 54
Alexandre Chaboyer 53
Edith Conrad 53
Roberta Birch 52
Lorraine Colliou 51

Grade VI
Shirley Bruce 65
Dorothy McKay 60
Jeannine Boyer 59
Albert Richard 51
Rachel Boudreau 50
Barbara Bruce 50

Grade V
Richard Conrad 67
Jessie Bruce 64
Sylvia Boyer 54
Lloyd Chartrand 50

Grade IV
*Darlene Boyer 79
Laurent Prairie 71
Shirley Campbell 68
Léonard Coutu 68
Yvonne Combot 67
Gisèle Delorme 67
Diane Chaboyer 66
Louise McKay 64
Jacqueline De Laronde 62
André Kerbrat 62
Brian Bruce 59
Earl Bruce 59
Yvette Combot 59
Glen Ducharme 57
Léonard Boudreau 55
Robert Perreault 55
Roland Lavallée 50

Ecole Simonet
Grades VII et VIII
*Albert Buors 80
Grade VIII
Gilbert Chartrand 78
Lucille Lafrenière 75
Lina Allard 68
Zita Allard 68
Jacinthe Blais 68
Alvina Coutu 65
Bernice Coutu 63
Horace Buors 60
Béatrice Allard 56
Louise Mougin 52
Grade VII
Hélène Bruce 63
Donna-Rae Chartrand 58
Marcia Carrière 53
Grades IV, V et VI
*Yvonne Chartrand 91
Grade VI
Yvette Lafrenière 54
Barbara Allard 50
Grade V
Nancy Bruce 50
Grade IV
Marie-Thérèse Buors 80
Noëlla Carrière 71
Louise Blais 64
Alexandre Allard 58

St-Labre
Ecole Grenier
Grades IV, VI et VII
*Claire Gérardy 85%
Grade VII
Valérie Ross 63
Grade VI
Lucienne Gérardy 75
Alexandre Ross 59
Bernadette Yvon 58
Gilles Gauthier 50
Alexandrine Ross 50
Grade IV
Lucien Yvon 63
Mona Adam 61
Bernard Gauthier 56

St-Lazare
Ecole Consolidée
Grades IX, X et XI
*Lorraine Huberdeau 80%
Grade XI
Louise Chartier 60
Pauline Dupont 50
Grade X
Pauline Dubé 70
Viviane Plante 65
Marie Prescott 65
Joanne Fouillard 63
Gail Dupont 59
Jean-Marc Tétrault 50
Grade IX
Penelope Dale 77
Geneviève Guay 50
Marie-Anne Fenez 50
Grade VII et VIII
*Yvette Guénette 77
Grade VIII
Odette Chartier 76
Marie Deschambault 73
Hervé Lépine 69
Florence Dubé 56
Richard Fouillard 54
Richard Cadieux 53
Jacinthe Tremblay 53
Grade VII
Clément Perreault 61
Emile Huberdeau 59
Marguerite Dubé 57
Yvonne Plante 56
Rose-Anne Fleury 54
Gisèle Huberdeau 54
Jacqueline Tourond 54
Ubald Deschambault 51
Grade VI
*Marie Plante 75
Julie Decorby 74
Pauline Chartier 71
Rosalie Fleury 67
Irène Fleury 66
Rachelle Guay 61
Georgette Pépin 59
Juliette Tétrault 58
Nico Totte 57
Charles Deschambault 56
Erhard Hille 56
Henri Turenne 53
Wayne Selby 52
Léonard Dubé 51
Carol Selby 50
Grade V
*Anne Fouillard 83
Jacinthe Huberdeau 67
Margaret Selby 67
Gérald Perreault 64
Marciana Fouillard 62
Anita Plante 61
Paul Guénette 60
Roberta Tourond 55
Mathieu Deschambault 54
Isabelle Pépin 50
Grade IV
*Danielle Fouillard 85
Huguette Fouillard 82
Michèle Fouillard 74
Beverly Bell 73
Jean Fouillard 73
Marie-Anne Lépine 73
Jeannine Plante 73
Darlene Selby 69
Michael Totte 66
Anita Selby 60
Ernest Dupont 58
Aurore Huberdeau 54
Alfred Simard 54

St-Léon
Ecole St-Léon
Grades IX et X
*Yolande Labossière 84%
Grade X
Adrienne Labossière 83
Lucille Routhier 80
Liliane Talbot 66
Roland Labossière 50
Grade IX
Lorraine Leblanc 78
Clara Labossière 76
Paulette Martel 77
Edith Grenier 70
Lucille Laurin 65
Patricia Rondeau 55
Grade VII et VIII
*Ghislaine George 35
Grade VIII
Jocelyne Labossière 83
Paul-Emile Labossière 71
Lionel Laurin 67
Roland Talbot 65
Robert Grenier 64
Guy George 60
Marcel Grenier 54
Félix Grenier 53
Grade VII
Roselyne Martel 69
Viola Grenier 62
Ronald Grenier 56
Nicole Rondeau 56
Florette Labossière 55
Claire Messner 53
Colombe Grenier 52
Grades IV, V et VI
*Gérald Labossière 81
Grade VI
Jean Labossière 70
Marielle Labossière 62
Clémence Grenier 53
Grade V
Joanne Lafrenière 77
Maurice André 63
Claude Labossière 59
Yves Talbot 53
Lucille Tremblay 52

Grade IV
Yvette Tremblay 77
Irma Labossière 76
Gisèle Grenier 57

St-Lupicin
Ecole Foure
Grades IV, VI et VII
*Hubert Payette 87%
Grade VII
Albert Brunel 76
Normand Bourrier 73
Robert Comte 66
Rita Rocher 63
Murielle Espeneil 58
Grade VI
Carole Payette 78
Charles Bahuaud 65
Maurice Brunel 57
Grade IV
Marcel Espeneil 81

St-Malo
Institut Collégial
Grade XII
*Aline Préteau 85%
Simone Catellier 75
Guy Maynard 59
Yvette Vermette 55
Grade XI
*Marcel Maynard 84
Jeannine Hamonic 83
Blanche Maynard 72
Marc Gosselin 70
Fernand Hamonic 67
Collette Dubois 53
Grade X
*Yolande Côté 78
Marcel Breton 73
Agnès Arpin 69
Ida Roy 64
Doris Fréchette 63
Laurette Dubois 61
Simone Tétrault 59
Guy Tétrault 57
Henri Goulet 56
Grade IX
*France Hébert 78
Lise Vermette 73
Estelle Péloquin 67
Arthur Roy 66
Camille Forest 66
Pierre Maynard 64
Diana Lafantaisie 60
Lucille Gauthier 58
Lucille Dubois 56
Shirley Closson 55
Noëlla Giasson 55
Marie Dubois 53
Clémence Malo 53
Louise Racine 52
Priscille Gauthier 51
René Breton 50

Ecole Iberville
Grades VII et VIII
*Jeannette Bérard 79
Grade VIII
Lucienne L'Heureux 76
Lina Préteau 76
Rita Préteau 75
Jeannette Dubois 74
Jean Lafournaise 74
Pierrette Marcotte 73
Cécile Tétrault 72
Martial Lafantaisie 71
Claudette Lambert 69
Madeleine Maynard 63
Gertrude Lambert 60
Jacques Bérard 55
Grade VII
Gilbert Lambert 72
Rolande Lafantaisie 70
René Lafournaise 68
Laurette Gosse 67
Rolande Dubois 66
France Lafantaisie 65
Léo Gosselin 64
Eveline Côté 63
Annette Lafantaisie 63
Claudette Malo 63
Claire Gosselin 62
Réal Courceller 61
Rachel Forest 61
Robert Desrosiers 60
Richard Lafrance 60
Claude Gauthier 57
Lévis Malo 57
Agnès Paquette 57
Yvette Dubois 54
Robert Côté 53
Diane Marion 53
Grade VI
*Lise Hébert 85
Juliette Gosselin 83
Nicole Lambert 81
Karen Sarrasin 80
Michel Dionne 75
Lina Tétrault 75
Lise Bourgeois 74
Diane Hébert 74
Lorraine Tétrault 74
Nicole Forest 72
Ronald Sarrasin 70
Lise Gosselin 69
Yvan Gosselin 67
Michel Maynard 64
Georgette Préteau 62
Paulette Carrière 59
Gilles Labelle 59
Marie-Paule Bérard 58
Gilles Dubois 56
René Dubois 56
Claudette Trudel 56
Grade V
*Léo Lafrance 90
Claudette Marcotte 87
Lorraine Dubois 85
Régis Gosselin 83
Adrienne Héry 81
Maurice Arpin 80
Lina Dubois 78
Jeannette Tétrault 72
Yolande Malo 70
Laurent Gauthier 68
René Trudel 66
Marcelle Malo 64
Suzelle Bourgeois 63
Jacques Rémillard 62
Marcel Deblois 60
Michel Labelle 57
Louise Patenaude 57
Adrien Héry 56
Claudette Préteau 56
Maurice Rémillard 53
Claude Marcotte 52
Hector Héry 51
Grade IV
*Irène Gosselin 91
Ghislaine Gosselin 90
Linda Gosselin 88
Elaine Coulombe 86
Martial Marcotte 86
Ronald Gosselin 85
Lise Lambert 84
Alice Malo 84
Nicole Tétrault 84
Gisèle Forest 83
Lorraine Préteau 83
Angèle Gosselin 83
Normand Préteau 81
Roland Gosselin 78
Lucille Péloquin 77
Claudette Forest 73
Louise Côté 71
Aline Dubois 68
Lynette Forest 67
Gérald Maynard 66
Marcel Préteau 66
Gilbert Patenaude 65
Gilbert Préteau 65
Linda Hébert 64
Gisèle Préteau 63
Gilles Lafantaisie 62
Marc Hamonic 61
Pierre Lafournaise 61
Denise Malo 60
Léopold Patenaude 57
Léo Côté 56
Michel Gosselin 55

Ecole Frontenac
Grades IV à VIII inclusivement
*Denis Goulet 85
Grade VIII
Claude Goulet 81
Conrad Marion 71
Claudette Closson 69
Jules Turenne 67
Grade VII
Rachel Catellier 84
Monique Catellier 75
Grade VI
Marguerite Catellier 84
Louise Catellier 78
Grade V
Gisèle Turenne 77
Grade IV
Nicole Catellier 71
Ginette Catellier 67
Emilie Catellier 61
Antonio Catellier 56
Emile Catellier 56
Gabriel Marion 56
Denise Goulet 54
Edmée Laroche 52

Ecole North Star
Grade VII
Marielle Marion 71

Ecole La Rochelle
Grades IV, VI, VII et VIII
*Patricia Breton 82
Grade VII
Noëllie Gosselin 69
Nicole Hamonic 61
Grade VI
Albert La Rivière 58
Grade IV
Joanne Gosselin 74
Suzette Roy 74
Richard Dubois 60

Ecole St-Isidore
Grade VIII
Lise Goulet 64
Grade V
Yvette Arpin 52
Grade IV
Monique Collette 51

St-Norbert
Ecole secondaire
Grade XII
*Adèle-Claire Nadeau 87%
Lorraine Sabourin 65
Denise Lord 60
Grade XI
*Tanya Crooks 76
Lucille Préfontaine 67
Denise Joyal 55
Gisèle Champagne 52
Aline O. Topping 52
Orise Delaurier 51
Liliane Rochon 51
Louise Cloutier 50
Denise Labelle 50
Grade X
*Viviane Sabourin 88
Gisèle Turcotte 86
Lorraine Leclerc 69
Agnès Gousseau 69
Denise Thorimbert 69
Lucille Rioux 66
Adèle Dorge 63
Gilberte Blais 61
Marie-Jeanne Mongrain 58
Louise Verrier 55
Lillian Bouchard 55
Claire Joyal 53
Benoit Comeau 50
Florence Brunel 50
Marc Champagne 50
Grade IX
*Diane Labelle 94
Laurette Lapointe 86
Paulette Cormier 81
Pauline Vouriot 80
Claudette Robert 79
Laurette Cormier 73
Pauline Lord 70
Yvette Dupuis 69
Nicole Dubuc 67
Evelyne Dorge 66
Diane Lagacé 66
Suzanne Thorimbert 64
Emilie Lagacé 63
Rose-Marie Isabelle Roy 61
Marie-Reine Lanoie 61
Yolande Laurendeau 59
Yvette Beaumont 57
Agnès Leclair 57
Paul Labelle 53
Irèné Gauthier 52
Diane Marion 50

Ecole Consolidée
Grade VIII
*Louise Gousseau 80
Louise Guénette 71
Léo Fontaine 66
Aurore Joyal 66
Léa Faucher 64
Gisèle Cloutier 63
Robert Provost 60
Françoise Brais 57
Gilles Bibeau 56
Guy Joyal 52
Ida Laurendeau 51
Grade VII
*Mariette Cloutier 80
Roger Tellier 79
Rolande Lapointe 72
Gilles Beaumont 72
Madeleine Guénette 69
Denise Arnal 69
Diane Robert 68
Lucie Blanchette 67
Angèle Champagne 67
Paul Thorimbert 66
Jeanne Gousseau 63
Gail Baux 58
Thérèse Papineau 58
Lorraine Tellier 57
Eveline Grégoire 55
Denise Dorge 53
Denis Cloutier 53
Emile Laurendeau 52
Gérard Bibeau 52
Georgette Levasseur 51
Gilles Pelland 50
Marie-Reine Verrier 50
Grade VI
*Cécile Gousseau 88
Diane L'Heureux 87
Ronald Tellier 79
Eveline Cloutier 79
Charles Roy 76
Gisèle Bibeau 76
Yves Joyal 74
Brian Charette 73
Charles Provost 72
Alain St-Godard 71
Rolande Tellier 70
Doris Marion 70
Marie-Louise Leclair 68
Yvonne Guénette 58
Guy Marion 55
Denise Fontaine 54
Mary Jane Bennett 54
Lionel Papineau 52
Grade V
*Louise Provost 96
Irène L'Heureux 91
Diane Turcotte 88
Marguerite Savoie 83
Dolorès Mailhot 81
Thérèse Chabot 79
Roger Grégoire 72
Suzanne Pelland 71
Gérard Dorge 68
Louise Beaumont 66
Denis Vouriot 64
Pamela Waygood 63
Jack Noliss 63
Gilles Bisson 61
Marie Labelle 60
Ronald Dupuis 57
Gilbert Cloutier 56

Grade IV
*Françoise Gilbert 95
Louise Savoie 93
Louise Thorimbert 88
Lucie Lapointe 84
Roger Joyal 84
Ann McMullan 83
Marcel Gousseau 82
Alice Champagne 82
Suzanne Robert 81
Aline Champagne 78
Madeleine Boisjoli 77
Robert Bédard 75
Gilles Paquin 74
Lionel Mailhot 72
Claude Cloutier 71
Michel Roy 69
Jean Dorge 68
Gisèle Bisson 66
Denis Levasseur 63
Paul Dupuis 62
Ulysse Papineau 61
Louise Joyal 61
Gisèle Gousseau 60
Gail Charette 60
Mary Flatfoot 55
Aimé Dorge 51

St-Pierre-Jolys
Institut Collégial
Grade XII
*Monique Robidoux 89%
Irène Gélinas 88
Lorraine Mulaire 86
Marie-Ange Banville 85
Carmen Lafrance 84
Claudette Lemire 83
Lucille Préfontaine 83
Cécile Bédard 82
Denis Garand 80
Edith Préfontaine 73
Jean Préfontaine 70
Armand St-Hilaire 70
Gérald Rochon 59
Grade XI
*Gaëtan Gosselin 86
Lorraine Dumont 83
Angèle Carrière 83
Marguerite Labelle 82
Yvonne Gosselin 80
Claire Garand 79
Lucie Marquis 78
Elaine Saurette 78
Thérèse Dondo 77
Lorraine Raffard 73
Jules Hébert 69
Rachel Hébert 69
Georges Vermette 66
Hervé Bourgeois 66
Gabrielle Singer 66
Louis Roy 64
Paulette Alarie 62
Lorraine Carrière 60
Augustin Labelle 59
Henri Vermette 58
Matt Lussier 51
Grade X
*Paulette Turenne 92
Evelyne Vermette 87
Marie-Rose Proulx 82
Paulette Péloquin 81
Jacqueline Proulx 80
Diane Châteauneuf 79
Yvette Bohémier 77
Cécile Sicotte 75
Noël Arpin 75
Adèle Massicotte 75
Hélène Rioux 75
Rémi St-Hilaire 74
Claudette Lacroix 73
Roger Hébert 72
Philippe Rioux 72
Carmen Catellier 71
Denise Nicolas 70
Marlene Alarie 69
Guy Hébert 64
Béatrice Préfontaine 64
Jeannette Lafrance 63
Claude Lapointe 62
Paulette Lussier 62
Doris Bourgeois 62
Pauline Carrière 60
Lucien St-Hilaire 59
Edmond Gautron 57
André Gagnon 57
Gilbert Lafrance 56
Irène Carrière 53
Norman Beaudry 51
Grade IX
*Claire Pilotte 90
Carmelie Neveux 85
Anita Rochon 84
Jeannette Turenne 84
Madeleine Gagné 82
Cécile Audette 82
Paulette Carrière 81
Alice Roy 81
Evelyne Raffard 81
Gilbert Lahaie 81
Lucille Péloquin 78
Edith Dandenault 78
Armand Pineau 76
Rachel Gagné 75
Hélène Catellier 75
Annette Hébert 74
Jeannine Ruest 72
Madeleine Gautron 71
Shirley Taylor 69
Lionel Marquis 66
Léon Morrissette 65
Diane Lussier 64
Huguette Lavergne 64
Edmond Beaudry 64
Lucille Audette 62
Philippe Côté 61
Albert Lahaie 58
Eugène Ritchot 56
Norbert Gagné 52
Robert Chouinard 51
Anita Carrière 50

Ecole Consolidée
Grade VIII
*Yvonne Massicotte 89
Denise Gagné 88
Simone Rochon 87
Fleurette Couture 85
Jocelyne Mulaire 85
Céline Proulx 84
Michèle Côté 82
Lise Châteauneuf 81
Laurette Lussier 81
Hélène Roy 80
Léonne St-Hilaire 80
Elaine Berthelette 76
Judy Gamache 75
Léa Curé 75
Diane Audette 74
Pauline Pineau 73
Carmelle Gagnon 72
Annette Curé 72
Gisèle Dubois 72
Elaine Morrissette 70
Marguerite Perreault 69
Lorraine Carrière 65
Jeannette Trudel 64
Jocelyne Carrière 60
Rose-Marie Audette 56
Grades VII et VIII
*Jean Laroche 84
Grade VIII
Gérard Curé 77
Claude Péloquin 77
Raymond Clement 75
Guy St-Hilaire 74
Gilles Neveux 73
René Robidoux 69
Gérald Fontaine 67
Roger Arpin 66
Gabriel Audette 66
Richard Choquette 64
Jacques Lapointe 60
Maurice Fontaine 60
Marc Couture 59
Gérald Carrière 52
Grade VII
Bernard Gay 72
Ronald Vinet 68
Léonard Desharnais 68
Denis Sicotte 68
Léo Préfontaine 68
Maurice Rioux 67
Léopold Lahaie 63
Maurice Gagné 61
Georges Trudel 53
Norbert Lamoureux 52
Grade VII
*Louise Lahaie 95
Larry Gagné 88
Léona Gauthier 86
Lucille Gagné 84
Suzanne Vauclair 83
Monique Péloquin 82
Raymond Perron 81
Gisèle Laroche 80
Pauline Guichon 79
Paul Roy 78
Rita Bohémier 77
Huguette Mulaire 77
Andrée Préfontaine 76
Régine Dotremont 74
Lise Préfontaine 74
Raymond Lavergne 74
Réal Turenne 72
Suzanne Banville 72
Madeleine Gagnon 72
Hélène Carrière 71
René Fontaine 70
Diane Fontaine 64
Elaine L'Heureux 64
Louise Thachyk 63
Yvonne Pilotte 61
Grade VI
*Gérald Gay 85
René Desharnais 83
Jacques Tessier 77
Gérald Marquis 77
Paul Perreault 77
Ulysse Lahaie 76
Fernand Robidoux 76
Bernard Gagné 75
Denis Lavergne 74
Marcel Arpin 74
Cécile Curé 73
Elisabeth Dotremont 73
Monique Lemire 72
Charles Hébert 72
Doris Vermette 71
Suzanne Tessier 69
Bernadette Dotremont 69
Barbara Gamache 68
Eveline Choquette 67
Roger Curé 66
Yvette Nault 66
René Bourgeois 65
Jacques Hébert 65
Denise Hébert 64
Robert Lapointe 60
René Audet 58
Richmond L'Heureux 51
Grades V et VI
*Diane Préfontaine 90
Grade VI
Patricia Vinet 89
Vera Novak 88
Denise St-Arnaud 88
Monique Desharnais 84
Irène Fréchette 82
Mariette Lavergne 79
Monique Joubert 75
Joanne Carrière 69
Grade V
Lynne Vermette 88
Dolorès St-Arnaud 87
Rachelle Préfontaine 87
Gisèle Saurette 85
Armande Carrière 83
Louise Ruest 76
Claudette Desharnais 76
Evelyne Lamoureux 73
Edithe Neveux 72
Diane Gagnon 70
Suzanne Gagné 70
Laurette Cahill 70
Gracia Mellor 69
Louise Carrière 68
Roland Dubois 64
Joanne Dandenault 64
Rose Dubois 61
Suzanne Desaulniers 58
Donat Mellor 53
Robert Carrière 50
Grade V
*Roger Mulaire 89
Raymond Gauthier 88
Paulette Lafrance 88
Pierre Couture 85
Aurèle Morrissette 80
Alain Châteauneuf 79
Irène Delorme 79
René Péloquin 78
Hélène Hébert 77
Robert Lahaie 75
Roger Tétrault 75
Diane L'Heureux 73
Joanne Valois 71
Gérald Gautron 69
Jean-Pierre Gagne 68
Allan Langhan 68
Edouard Curé 68
Gérard Perreault 65
Richard Martel 65
Eva Gauthier 62
Walter Chubey 61
Albert Curé 60
Etienne Rioux 60
René Curé 59
Albert Perreault 58
Georges Pilotte 53
Norbert Barnabé 52
Grade IV
*Yvonne Turenne 97
*Doris Beaudry 96
Réal Curé 95
Cécile Tétrault 94
Janine Préfontaine 93
Gisèle Joubert 92
Robert Tessier 92
Collette Dandenault 92
Alice Lavergne 91
Roger Bérard 90
Lise Desharnais 90
Carole Péloquin 90
Mariette Lamoureux 90
Roger Préfontaine 89
Jocelyne Péloquin 88
Raymond Gagné 87
Marcel Pilotte 87
Doris Joyal 87
Roger Gobeil 86
Emile Gauthier 85
Monique Hébert 85
Hubert Saurette 84
Gabrielle Neveux 84
Hélène Desharnais 84
Gilles St-Hilaire 83
Ronald Mellor 83
Jacqueline Mulaire 82
Christian Dotremont 82
Roger Fontaine 82
Jean Mulaire 82
Rita Curé 82
Gisèle Nault 82
Michel Turenne 81
Donald Carrière 80
Georgette Martel 79
Micheline Lacroix 78
Richard Banville 77
Hélène Curé 76
Diane Dupuis 76
Achille Carrière 75
Richard Préfontaine 75
Raymond Delorme 72
Léonie Lahaie 72
Lynne L'Heureux 70
Gilbert Gobeil 68
Roger Couture 66
Jean Carrière 66
Adam Chubey 65
Maurice Carrière 65
René Lapointe 64
Irénée Lapointe 63
Claude Gagné 62
Denis Hupé 59
Paulette Dumont 56
Guy Dupuis 56
Marcien Gay 55
Marcel Rioux 54

Ste-Rita
Ecole Ste-Rita
Grades IV, V, VI et VII
*Suzanne Toupin 84%
Grade VII
Marie-Jeanne Toupin 63
Grade VI
Estelle Toupin 76
Juliette Mercier 59

Ste-Rose-du-Lac
Institut Collégial
Grades XI et XII
*Huguette Dupuis 78%
Grade XI
Blanche Archambault 77
Yvette Molgat 73
Armand LeGal 65
Denise Laderoute 57
Grades IX et X
*Suzanne Pineau 78
Grade X
Johnny K. Béasse 58
Simone Tardiff 56
Grade IX
Paulette Pineau 59
Yvonne Verhaeghe 52
Arthur Gagnon 52

Ecole élémentaire
Grade VIII
*Michèle Arnal 82
Irène Callarec 78
Anne-Marie Molgat 76
Ronald Menec 76
Lorraine Lecomte 69
Fernand Béasse 67
Gérald Dufault 62
Raymonde Maillard 59
Lucie Béasse 54
Yvonne Larivière 53
André Béasse 53
Robert Desrochers 53
Irène Délaurier 52
Grade VII
*Joanne Lafrenière 92
Janine Archambault 76
Noëlla Mongrain 70
Denis Molgat 66
Diane Morin 61
Antoinette Deslauriers 53
Stella Peul 53
Dianne Delorme 51
Grade VI
*Jean-Marie Maguet 76
Monique Archambault 74
Luc Lafrenière 73
Rita Callarec 72
Jeannette Paull 71
Marcelle Molgat 66
Gilles Tardiff 63
Maurice Desrochers 59
Jeannette Delorme 55
Lucienne Théoret 51
Grade V
*Jeanne Molgat 80
Judith Béasse 79
Paulette Guillas 74
Daniel Tucker 67
Claire Vandenbosch 61
Daniel Tardiff 58
Marie-Ange Jacob 55
Marguerite Larivière 52
Grade IV
*Gilles Pineau 85
Jeannine Tardiff 83
Jeannine Maguet 81
Donald Parthenay 78
Albert Callarec 64
Léona Roche 54
Robert Tucker 50

St-Vital
Ecole St-Eugène
Grade IX
*Eveline Hince 85%
Linda Eunson 78
Dianna McDonald 75
Linda Hérie 74
Lynn Arbuthnot 72
Marietta Lavallée 70
Ginette Ragot 69
Anita Robitaille 63
René Gautron 57
Grades VII et VIII
*Louise Kenny 82
Grade VIII
Noëlla Grenier 70
Eveline Bédard 69
Clovis Tétrault 67
Lionel Milette 61
Denis Lépine 59
Raymond Maurice 59
Gilbert Laporte 58
Jeannine Lecocq 56
Grade VII
Yvette Roy 77
Marcel Hince 68
Fernand Ayotte 64
Thérèse Hérie 61
Maurice Neirinck 60
Lorraine Lafrenière 59
Laurent Votto 54
Jean Tétrault 51
Grades V et VI
*Denis Blanchette 85
Grade VI
Laurette Gauthier 81
Fernand Lafleur 73
Louise Hince 72
Annette Bohn 60
Gilbert Fontaine 58
Aline Hérie 57
Sharon Perreault 54
Léo Teillet 53
Sheila Perry 50
Grade V
Lorraine Bédard 77
Laurette Blais 66
Georges Fontaine 66
Marc Séquin 61
Gisèle Meilleur 57
Denise Sabourin 55
Rita Kenny 52
Marguerite Adolphe 51
Simone Meilleur 51
Grade IV
*Gilles Lafleur 93
Yvonne Laporte 91
Noëlla Clavelle 86
Paulette Hébert 85
Suzanne Hince 85
Denise Bernardin 84
Carmelle Moquin 84
Liliane Comeault 83
Doris Kenny 82
Mariette Joyal 81
Louise Bohn 80
Suzanne Meilleur 80
Dale Grouette 77
Michel Lavigne 76
Barry Weilie 71
Lucienne Lafontaine 70
Cécile Ayotte 69
Normand Fontaine 69
Diane Lafrenière 69
Raymond Plamondon 69
Paul Teillet 67
Louise Hébert 64
Eugène Kenny 62
Diane Perreault 60
Diane Craigie 59

Ecole Ste-Marie
Grade VI
*Lynn Jourdain 76%
Ghislaine Parent 56
Aline Bertrand 54
Richard Parent 52
Grades V et VI
*Diane Olivier 83
Grade VI
Rose-Marie Brissette 70
Marcel Brissette 68
Gail Syrenne 54
Paul Labossière 51
Donald Champagne 50

Grade V
Gérald Vincent 80
Camille Larivière 66
Diane Rougeau 64
Henri Heyser 63
Elaine Perreault 59
David Labossière 56
Hélène Dufault 51
Grade IV
*Paulette Landry 89
Lise Olivier 87
Nicole Caron 85
Rose-Marie Pélissier 81
Lucille Dufault 81
Suzanne Savard 75
Loretta McGrath 75
Brian Perrault 71
Paul Calvez 70
Donna Champagne 70
Gisèle Fillion 69
Paul Joyal 59
Linda Haslund 59

Somerset
Ecole Richard
Grade XII
*Lucille Fortier 80%
Cécile Thévenot 55
Omer Boulet 54
Donald Labossière 50
Suzanne Ronceray 50
Grade XI
Donat Labossière 67
Lucie Gevaert 60
Suzanne Labossière 59
Dolorès Thévenot 58
Suzanne Pittet 58
Alfred Labossière 58
Yolande Rheault 57
Anita Labossière 57
Aimé Labossière 56
Edmond Boulet 56
Alma Boulet 54
Fernand Rondeau 53
Grades IX et X
*Ida Boulet 83
Grade X
Norma Labossière 68
Lucille Labossière 55
Alphonse Labossière 55
Grade IX
Annette Moret 82
Rachel Rocan 77
Eva Thévenot 76
Gérald Rheault 68
Gisèle Labossière 65
Paulette Fortier 62
Maurille Labossière 53
Della Desrochers 55
Grades VII et VIII
*Germaine Landry 88
Grade VIII
Blanche Rémillard 85
Roma Labossière 84
Suzanne Girouard 84
Lorraine Pittet 82
Rose Lesage 79
Rose-Marie Thévenot 73
Guy Boulet 71
Léo-Jules Labossière 69
Lorraine Rheault 68
Denis Rémillard 64
Solange Desrochers 56
Léo Leblanc 55
Maurice Labossière 53
Rhéal Rébillard 52
Grade VII
Annette Mabon 84
Léo Timmerman 69
Henriette Raine 69
Murielle Ronceray 66
Marielle Fraser 66
Suzanne Labossière 65
Denis Rocan 63
Monique Yarjau 53
Henri Nadeau 51
Aurèle Pantel 50
Grades V et VI
*Lorraine Landry 87
Grade VI
Stella Boulet 85
Lois Hirst 80
Paulette Vielfaure 79
Robert Lussier 71
Lina Thévenot 70
Diane Rémillard 67
Nicole Girouard 61
Guy Pittet 60
Gérald Mulaire 60
Denis Benoit 56
Georges Ronceray 55
Ronald Rocan 53
Angèle Desrochers 50
Grade V
Luc Boulet 78
Paulette Labossière 75
Murielle Desrochers 62
Vernon Kink 61
Gérard Cousin 55
Guy Boisvert 53
Ronald Weicker 51
Fernand Nadeau 51
Mona Fraser 50
Grade IV
*Patricia Lemoing 87
Marielle Labossière 86
Denis Fortier 82
Thomas Raine 81
Doris Picton 75
Vivianne Thévenot 74
Norma Cinq-Mars 74
Robert Rémillard 69
Denis Mulaire 68
Rémi Labossière 67
Aimé Pantel 61
Robert Desrochers 61
Guy Lesage 55
Richard Lafrenière 53
Paulette Desrochers 52

South Junction
Grades V, VI et VII
*Maryvonne Vessier 83%
Grade VI
Judith Kehler 81
Gloria Kehler 77
André Prévost 76
Thérèse Beaudry 72
Alice Brisebois 70
Jean-Luc Vessier 66
Grade V
Brigitte Vessier 82
Doris Prévost 70
Viviane Tardiff 58
Grade IV
*Claude Dubois 93
Maria Gagnon 89
Lucien Gobeil 84
Joël Chénier 80
Juliette Gagnon 78
Daniel Tardiff 70

Stead
Ecole Fatima
Grade IV
Paulette Desbiens 72%
Neil Desbiens 64
Noëlla Fontaine 64
Doris Alarie 61
Léon Desbiens 54

Transcona
Ecole Assomption
Grades VII et VIII
*Georges Paquette 85%
Grade VIII
Irène Lambert 78
Henri Pilotte 69
Ronald Beaudin 68
Marcel Lamoureux 64
Pauline Lebleu 60
Irène Lamoureux 59
Philippe Lamoureux 57
Georges Lebleu 52
Grade VII
Lucille Paquette 81
Huguette Grégoire 78
Paul Fenez 76
Raymond Carney 62
Paulette Lacroix 58
Anne-Louise Girouard 57
Grades V et VI
*Claude Létourneau 78
Grade VI
Gisèle de Margerie 77
Rita Lambert 65
Grade V
Cécile Proulx 57
Claudette Wery 56
Jeannette Comeault 55
Grade IV
*Michel Lambert 79
Eveline Lambert 71
Joanne Wery 65
Claudette Tremblay 55
Diane Fenez 54
Maurice Gervais 54
Doris Proulx 53
Evelyne Paquette 52

Treherne
Ecole Pinkerton
Grades IV, VI et VIII
*Denise Bérard 82%
Grade VIII
Claudette Bérard 71
Grade VI
Doreen LeNéal 50
Grade IV
Léo Bérard 70
Lorraine Bérard 52

Vassar
Grades VI et VII
*Marie-Anne Beaudry 77%
Grade VI
Michèle Pelletier 62
Diane Boutang 57
Edmée Préteau 55
Grade IV
*Léo Pelletier 79

Woodridge
Ecole Lafortune
Grade VI
Barbara Yvon 73%
Hélène Girouard 57
Raynald Lebleu 50
Grade V
Rose-Marie Rivard 57
Grade IV
Gordon Yvon 74
Denis Rivard 72
Brian Nault 69
Shirley Werbeniuk 59
Georges Querel 57

(WINNIPEG)
Ecole du Sacré-Coeur
Grade XI
*Huguette Desrosiers 84%
Rita Verrier 83
Bernice La Clare 80
Damase LaRoche 80
Lynda Desjarlais 78
Georgette Perrault 70
Lilliane Coutu 64
Raymond Desautels 62
Ronald Maitre 62
Grades IX et X
*Denise Desautels 87
Grade X
Emma Bérard 86
Lorraine Fontaine 85
Denis Gareau 79
Lucille Patenaude 79
Lorraine Genthon 77
Carole Vivian 75
Claire Ruest 71
Ronald Juskow 69
Léona Bélanger 66
Roger Guérin 66
Philippe Gorman 64
Eugène Trudeau 64
Aline Ruest 62
Robert Hutlet 53
Roger Dacquay 52
Roger Bourgeois 50
Grade IX
Anne-Marie Courchaine 80
Armelle Duguay 79
Raymond Rousson 78
Ronald Carrière 77
Donna Iafalla 76
Isabelle Coutu 74
Georges Patenaude 70
Albert Calvez 67
Linda Davignon 67
Camille Roy 65
Linda Kraeger 64
Joseph Doiron 63
Lilliane Girard 60
Ronald Moreau 60
Gilles Loiselle 58
Normand Hurard 57
Georges Pakay 54
Janine Trudel 54
Edouard Verrier 54
Joseph Labossière 52
Claude Rivard 50
Grade VIII
*Collet Calvez 86
Jean Coutu 81
Pamela Vien 79
Mario Amatuzio 77
Micheline Fontaine 76
Marguerite Doiron 74
Eliette Labossière 74
Doris Trudel 73
Claudette Berger 72
Maureen Williams 72
Pierre Hrynek 70
Monique Ruest 70
Irène Woodall 69
Judith Mulvehill 66
Marie-Louise Gagnon 65
Laura Buccini 63
Rosalie Préfontaine 63
Marsha Gorman 60
Dianne Paul 60
Hector Courchaine 59
Gloria Pachet 59
Denis Dacquay 58
Marcel Desrosiers 58
Denis Drolet 55
Rhéal Cormier 54
Ronald Chartrand 50
Grade VII
*Barbara-Ann Todd 77
Arthur Desautels 73
Gérald Picard 72
Louise Bazinet 71
Judith Pazdor 71
Jacques Boulet 68
Cécile Roy 65
Diane Verrier 64
Paulette Desaulniers 62
Roland Gauthier 57
Georgette Gougeon 57
Vivianne La Clare 57
Bernard Loiselle 56
Paul Pachet 56
Robert Bérard 53
Jean Lauzière 53
René Rajotte 52
Grade VI
*Diane Berger 87
Jeannette Laflèche 82
Hélène Leblanc 80
Kenneth Laker 79
Antoino Landino 78
Yolande Metzger 77
Rose-Marie Pakay 77
Jean-Claude Hrynek 76
Arlene Juskow 76
Marie Landry 75
Paul-Edouard Sala 74
Elaine Williams 74
Jeannette Godin 71
Raymond Rubigny 70
Roger Desautels 69
Sandra Lamoureux 68
Jo-Anne Williams 64
René Perrault 63

Suzanne Desrosiers	61
Madeleine Hebert	51
Albert Pa[illegible]aude	61
Annette Genthon	59
Irene Lepage	57
Michel Gauthier	55
Rita Rousson	54
Rita Krawzuk	53
Louise Genthon	52
Armand LaFleche	52
Marie-Lynne Carignan	50
Grade V	
[illegible]	[illegible]
Carole Rondeau	82
Gérald Landino	81
Charles Pardoe	81
Dianne Pelland	79
[illegible] Rheaume	79
Rose-Marie Cousenause	76
Denis Tellier	75
Paul Lauziere	73
[illegible]	[illegible]
Carole Château	7[illegible]
Marie-Paule La Claie	7[illegible]
Lorraine Trudel	69
Gail Vien	67
Eileen Davignon	65
Charles Morin	65
Michelle Sala	64
Jean Krainteuik	57
Patrice Bercier	57
Ronald Loiselle	[illegible]
Patricia Boulet	54
Gisèle Calvez	54
Grade IV	
*Denise Boissonneault	86
Claudette Pelland	82
Irène Lamy	[illegible]
Claudette Havens	80
Blanche Rhéaume	80
Robert Lepage	78
Carole Lamoureaux	77
Léonard Gamache	76
Yvonne Genthon	74
Carl Seri	76
Annette Fontaine	73
Ernest Richard	7[illegible]
Marie-Jeanne Villeneuve	72
Gail Beaudin	69
Ulysse Labossiere	67
Diane Desjardins	65
Réginald Boulet	64
Alfred Roy	64
Gisèle Desautels	63
Lucia Trudeau	63
Larry Laker	62
Linda Deschênes	59
Nora Nolette	52
Peter Smrdell	51

Burnaby, C.-B.

High Scho[ol]
Kensington Junior

Grade VIII

André Ricard — 51%

Fisher Branch

Ça et là

M. l'abbé L. Marchand, curé, s'est rendu à la retraite diocésaine à Winnipeg, la semaine dernière. Il partit ensuite en vacances dans l'Est. Sincères remerciements de la part des paroissiens au R. P. L. Gagnon, C.Ss.R., de Ste-Anne-des-Chênes, qui le remplace.

Mme Edouard Cormier, de La Salle, et sa fille, Henriette, de St-Boniface, étaient en visite chez M. et Mme René Rivard.

M. et Mme Alfred Guimond et leur famille, ainsi que M. et Mme Denis Guimond, de St-Georges, passaient la fin de semaine chez des parents et amis.

M. et Mme Antoine Bouvier et leur fillette, de Winnipeg, ont visité les familles Uldéric et Roger Bouvier.

M. et Mme Armand Bernardin et leur fille, de Elie, et M. O. Rivard, de St-Eustache, étaient en visite chez M. et Mme Léon Dandeneau.



Le R. P. Alberto Joyal, O.M.I., missionnaire au Chili, Amérique du Sud, depuis six ans, est revenu au Manitoba cette semaine pour y goûter quelques mois de repos bien mérité, et aussi visiter parents, bienfaiteurs et confrères. Natif de Ste-Agathe, Man., ancien professeur du collège Mathieu de Gravelbourg et visiteur des écoles en Saskatchewan pendant dix ans, ancien supérieur du Juniorat oblat de St-Boniface, il est maintenant vice-recteur et professeur au collège d'Antofagasta, au Chili, que fréquentent 730 externes et où enseignent quatre missionnaires Oblats de Marie Immaculée. Dans cette même ville épiscopale de 100,000 habitants, les Oblats ont aussi la responsabilité de trois paroisses de 15,000 âmes (Madre de Dios, Fatima et Madre de Jesus) et d'un pensionnat de 75 élèves. Ces diverses oeuvres nécessitent l'apostolat de dix Pères et deux Frères. Huit Oblates Missionnaires de Marie Immaculée dirigent un pensionnat fréquenté déjà par 35 filles.

Dans la photo ci-dessus l'on voit le Père Alberto Joyal en compagnie d'enfants de choeur ("monaguillos") qu'il a préparés lui-même: de gauche à droite, Antonio Rojas, Roberta Meza, Jose Paredas et Juan Ramirez. Le Père Joyal demeurera au Juniorat des Oblats, 340, avenue Provencher, St-Boniface (Téléphone: CHapel 7-1227), durant son séjour au Manitoba. Avis aux parents et bienfaiteurs.

St-Claude ouvre officiellement son nouveau bureau de poste

ST-CLAUDE — Le 12 juin avait lieu l'ouverture du nouveau bureau de poste d'une valeur de $20,000. Il est spacieux et très joli, et St-Claude peut en être fier! Les élèves de l'école supérieure étaient invités et ce fut pour eux une leçon pratique en étude sociale.

Parmi les personnages distingués présents, on remarquait l'hon. Lionel Choquette, sénateur, M. Georges Muir, député de Lisgar, M. l'abbé J.-M. Gagné, curé, M. Harry Shearer, maire de la municipalité, et Mme Thelma Forbes, M.A.L.

Le maître de cérémonies, M. Roddy Parker, présenta les membres pour les discours. M. George Muir donna quelques détails sur l'historique du bureau de poste à St-Claude depuis sa fondation en 1894. Il n'y eut que quatre maîtres de poste en 70 ans. Après MM. Bernier et Fayola, M. Louis Lacroix s'y dévoua pendant 35 ans, et M. Paul Martin, depuis une quinzaine d'années, y accueille les gens de St-Claude avec son sourire et la compétence qui garantit un long service. L'honorable M. Choquette rappela les "droits de citoyens" mentionnés par le premier ministre, M. Diefenbaker, l'été dernier. M. le Curé ajouta que les droits des catholiques en ce qui concerne les écoles séparées étaient bel et bien encore violés au Manitoba. M. le Maire félicita St-Claude, dont le village sera bientôt incorporé.

M. Muir coupa le ruban et M. le Curé bénit le bureau de poste, assisté du petit Claude Martin, comme enfant de choeur. Il est possible qu'il soit maître de postes un jour. Le bureau fut ensuite ouvert au public.

Réunions importantes

Le 16 juin avait lieu à Bruxelles deux réunions importantes auxquelles participèrent les Rév. Srs Marie-Dorothée et Marie-Elzéar, du comité du festival divisionnaire et de l'exécutif du local de la "Manitoba Teachers' Society", respectivement, pour préparer leur programme respectif pour l'année prochaine.

Ordination sacerdotale

Le dimanche 17 juin, journée à jamais mémorable, St-Claude assistait ému et reconnaissant à l'ordination de son premier prêtre dans la personne de M. l'abbé Roger Bazin. Aujourd'hui, par la voie du journal **La Liberté et le Patriote**, on se bornera à féliciter l'élu et son heureuse famille. La semaine prochaine, on donnera un compte rendu complet.

Lundi matin, à 9 h., M. l'abbé Bazin, assisté de M. l'abbé J.-M. Gagné, curé, et de MM. Gérard et Henri Bazin ses frères, comme servants, dit sa première messe. L'église était remplie de parents et d'élèves. Un bon groupe d'élèves de l'école secondaire chantèrent des cantiques appropriés, sous la direction du dynamique Père Caron. M. Louis Arbez voulut bien accepter d'être soliste.

M. l'abbé Gagné, dans son sermon, compara le prêtre avec le Christ dans son sacerdoce. "L'Incarnation, a-t-il expliqué, fut le moment sacerdotal du Christ et l'apogée de son sacerdoce fut la Cène. Le prêtre ressemble au Christ parce que comme Lui, il a été choisi par Dieu. Il a les mêmes pouvoirs du Christ et il porte en lui l'élément divin et humain, comme le Christ." Il invita les auditeurs à vénérer toujours le prêtre et offrit à M. l'abbé Bazin ses voeux paternels d'un fructueux apostolat.

Après la messe, pendant presqu'une heure, les élèves défilèrent à la table sainte pour recevoir une bénédiction individuelle de leur grand frère, prêtre. A midi, il eut la condescendance de venir dîner avec les élèves de l'école secondaire, pour écouter avec eux le ruban sonore du festival de la chanson française, délicatesse du P. Caron. Merci, Révérend Père! C'était charmant de s'entendre et aussi de vous voir encore diriger un choeur invisible, mais très réel. A l'année prochaine? Bien certain!

Saint-Labre

Partie de cartes

La dernière partie de cartes, organisée par les familles du nord de la paroisse, fut un succès. Les recettes s'élevèrent à $141. Félicitations aux généreux organisateurs et à tous ceux qui y ont pris part.

Naissances

A M. et Mme Louis Yvon est né un fils à l'hôpital St-Boniface. Parrain et marraine, M. et Mme Roger Grenier, oncle et tante de l'enfant.

A M. et Mme Edouard Beaulieu est né un fils à l'hôpital de Steinbach.

Mariage Thomas-Hunra

Meilleurs voeux de bonheur à M. Lucien Thomas, dont le mariage à Mlle Joyce Hunra, de Winnipeg, eut lieu le 16 juin.

Malades

Prompt rétablissement à Mme Joseph Gisiger et Mlle Réjeanne Dubois, qui ont fait un séjour à l'hôpital de Ste-Anne, ainsi qu'à Mme Eugénie Beaulieu.

Va-et-vient

Mme Jules Gérardy accompagnée de ses enfants, Michel et Daniel, de Flin Flon, a rendu visite à Mme Julien Gérardy.

M. et Mme A. Gobin et Mlle Hélène Gisiger ont visité leur mère, Mme J. Gisiger.

MM. et Mmes Marcel Poiron et Lucien St-Pierre visitaient M. et Mme Emile Poiron, récemment.

M. et Mme Eugène Poiron recevait la visite de leurs fille et gendre, M. et Mme Mathiase Ga[illegible].

Candidat Libéral

Le dimanche 10 juin on avait le plaisir de recevoir le candidat Libéral, M. Stan Roberts, qui fit un éloquent discours. Son épouse l'accompagnait.

Ste-Anne-des-Chênes

Assemblée de l'A.P.M.

Le mercredi 13 juin avait lieu à l'auditorium de l'école élémentaire l'assemblée de l'Association de Parents et Maîtres. Parmi les sujets discutés il y eut un questionnaire à répondre, lequel sera soumis au congrès régional de l'Association d'Éducation, qui se tiendra samedi et dimanche prochains, à La Broquerie.

Quelques autres sujets assez épineux furent discutés. En somme, ce fut une soirée bien intéressante.

Tournoi de balle-au-camp

Le dimanche 17 juin p[illegible] équipes des villages environ[nants] venaient s'affronter au tournoi annuel de balle-au-camp. Plusieurs personnes y assistèrent, et, au grand plaisir des gens de Ste-Anne et de l'équipe du village, ce fut celle-ci qui remporta le premier prix.

On remercie cordialement les paroisses environnantes d'être venues encourager ainsi le pique-nique de Ste-Anne-des-Chênes.

Naissance

Guy-Gilles-Joseph, fils de M. et Mme Maurice Noël. Parrain et marraine, M. le Dr et Mme Gilles Bernier.

Le Pas

Première communion

Le dimanche 3 juin, dans la cathédrale du Sacré-Coeur, une quarantaine de petits enfants faisaient leur première communion accompagnés de leurs parents. [illegible]di, Son Exc. Mgr [illegible]el administrait le sacrement de confirmation.

Collation des diplômes

Le vendredi 8 juin avait lieu la collation des diplômes à l'école du Sacré-Coeur dirigée par les Révérendes Soeurs de la Présentation. Sept filles et deux garçons terminaient leur cours scolaire: [illegible] Yvette D[illegible], Lilliane La[illegible], [Lor]raine Gamache, Annette L[illegible], Marie-Ange Lavallée, Sandra McDonald et Gale Marrish et MM. Doria Morin et Dale Easton.

La cérémonie commença à 5 h. p.m. par une messe chantée par Son Exc. Mgr P. Dumouchel. Les finissants firent leur entrée dans l'église en procession; ils revêtaient la toge et le béret traditionnels. L'église était remplie de parents et amis. Le chant fut rendu par les élèves de la 11e année, sous la direction de la Rév. Sr Cécile. La Rév. Sr Guibert touchait l'orgue. Mlle Yvette Damas et M. Dale Easton récitèrent l'acte de consécration à la sainte Vierge.

Après la messe, un succulent goûter fut servi au couvent pour les finissants. A 8 h. p.m., en la salle Guy, se réunissaient les invités pour un programme qui se déroula comme suit: morceau de piano, par Teresa Polowy; "O Canada"; discours du président M. Walter Streit; mot de bienvenue, par Gayle Morrish; choeur de chant; discours des finissants; chant, 11e et 12e années, "I Will Try To Make Someone Happy Today"; rapport du président; présentation d'un don de $2,000 par la L.F.C.; chant d'adieux par les finissants, "The Days Of Long Ago"; discours d'adieux par Lillian Labelle; présentation des bourses; discours par Son Honneur le Maire, M. Harry Trager; discours par Son Exc. Mgr Paul Dumouchel, O.M.I.; "Dieu sauve la Reine"; morceau de piano par Teresa Polowy.

M. Walter Streit était maître de cérémonies. Une bourse de $50 fut offerte à Mlle Lilliane Labelle pour avoir obtenu les plus hauts points durant l'année, et Mlle Lorraine Gamache reçut une bourse de $100 pour lui aider à continuer ses études.

Bon succès aux finissants dans leur future carrière.

Mariage Chartier-Longheed

Le samedi 26 mai, dans la cathédrale du Sacré-Coeur, Mlle Marie-Anne Longheed, fille de M. et Mme E. Longheed, unissait sa destiné à celle de M. Gérald Chartier, fils de M. et Mme Charles Chartier. Le R. P. René Ma[illegible], O.M.I., officiait.

Après la cérémonie religieuse, [un go]ûter fut servi chez Mme N. [illegible], soeur du marié. Les mariés partirent ensuite [pour] un voyage de noces en Alberta.

Si vous qui êtes mauvais, vous savez donner de bonnes choses à vos enfants, combien plus votre Père qui est dans les cieux en donnera-t-il de bonnes à ceux qui l'en prient! (Mt 7, 11)

Impressionnante fête missionnaire à St-Pierre-Jolys, dimanche 17 juin



Photo de l'église de Ste-Jeanne d'Arc, paroisse confiée au diocese de St-Boniface, à Sao Paul, Bresil.

ST-PIERRE — Le dimanche [illegible] avait lieu à St-Pierre une [illegible] fête en l'honneur des [illegible] Brésil. Le tout débuta par une [illegible] à laquelle assistaient plusieurs membres du clergé, des parents et plusieurs paroissiens. La chorale offrit aux missionnaires deux cantiques en parties qui émurent jusqu'aux larmes l'assistance nombreuse. Le premier [illegible] (offertoire) était "Cantate Domino", et le second, un chant missionnaire avec paroles par la Rév. Sr Louise-Gabrielle.

Les missionnaires et les invités d'honneur se rendirent ensuite au centre récréatif. La salle était décorée de banderoles aux couleurs nationales du Brésil: bleu, jaune et vert. Au mur principal, face à l'entrée, on avait suspendu une vaste aquarelle représentant l'église de Ste-Jeanne-d'Arc de São Paulo, où vont les missionnaires. D'un côté, on pouvait admirer le drapeau de la république brésilienne, [illegible] et au centre un globe bleu orné de constellations blanches. De l'autre coté, un vaste fanion de l'état de São Paulo, bleu foncé avec bordure jaune, écusson et devise. Ailleurs, deux urnes multicolores rappelaient les industries indigènes du Brésil et une immense carte en indiquait les provinces. Toutes ces magnifiques peintures que les visiteurs ont fort admirées, avec raison d'ailleurs, sont l'oeuvre d'un artiste local, M. Rhéal Bérard, diplômé de l'école des Beaux-Arts du Manitoba et de celle de Montréal.

Durant le banquet, M. l'abbé Edmond Lavoie, curé, qui le premier prit l'initiative d'organiser cette fête, présenta les invités qui avaient pris place à la table d'honneur et donna un bref expo-[illegible]

[illegible] le Brésil prochainement, les religieuses de l'équipe missionnaire manitobaine, les Rév. Srs Reine, M.-A. [illegible], A. Normandeau, M.-Marc-de-Jésus, M.-Philéas, M.-Joseph, M.-André, M.-de-l'Enfant Jésus, et St-Damien. La Rév. Sr André-de-St-Joseph, ac-[illegible]

[illegible] Mmes D. Augette, A. [illegible] Bergeron, M. Normandeau, Aimé Savoie, W. Robidoux et Jos. [illegible] ainsi que Mme [illegible] chette.

A la table d'honneur, on remarquait aussi les parents de M. l'abbé Léo [illegible], curé de la paroisse [illegible] de São Paulo, [illegible] S.N.J.M., autrefois directrice [illegible] école à St-Pierre et actuellement [illegible] figuraient aussi parmi les invités [illegible] Grand Séminaire, M. l'abbé [illegible] Rojas, diacre, séminariste [illegible] actuellement aux études au Grand Séminaire de St-Boniface, une dizaine de religieuses Missionnaires Oblates, une quinzaine de Soeurs Grises, une trentaine de Soeurs des Saints Noms de Jésus et de Marie, quelques Filles de la Croix, [illegible] originaire de la paroisse de St-Pierre. Ainsi, le banquet paroissial réunissait une centaine de convives.

Après quelques minutes de détente où les visiteurs purent rencontrer et féliciter les missionnaires, une foule très nombreuse se réunit dans la salle du centre récréatif pour assister à une présentation de scènes filmées par M. l'abbé Hacault lors de sa visite en Amérique latine, l'été dernier. C'est dans cette même visite que Son Exc. Mgr M. Baudoux prenait possession au diocèse de São Paulo de la partie confiée au diocèse de St-Boniface.

Tous désirent remercier ceux qui ont prêté main-forte dans l'organisation de cette si belle fête, tant par leur dévouement que par leur bienveillante générosité.

CHANT MISSIONNAIRE

Paroles: S.L.G. Musique: J. S. Bach

1 —
Du Roi des rois la moisson presse:
A l'horizon, sous tous les cieux,
Les champs sont mûrs! — Dans leur détresse,
Les ouvriers, trop peu nombreux
N'arrivent point à l'engranger, —
Ne peuvent pas tout vendanger!

— 2 —
Du Roi des rois le règne presse:
Sur l'univers qu'Il a conquis
Il faut qu'un jour sa croix se dresse, —
Que les peuples lui soient soumis!
Qu'arrive enfin pour ses sujets
Son doux règne d'amour, de paix!

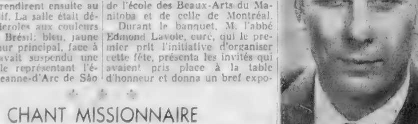
— 3 —
Du Roi des rois la gloire presse:
Ses ennemis se sont levés,
Contre son joug luttant sans cesse
Contre sa loi toujours dressés!
Il faut au Christ, à notre Dieu,
Des apotres au coeur de feu!

— 4 —
Et c'est pourquoi, chers missionnaires,
Sans hésiter vous partirez
Bientôt vers les lointaines terres
Que l'Eglise vous a montrées
Vous sèmerez à pleines mains
De l'Evangile, le bon grain!

— 5 —
Nobles [illegible] de l'Evangile
Pour sa moisson, élus de Dieu
A son appel soyez dociles
Partez [illegible], partez joyeux!
Avec amour Dieu vous bénit
Avec tendresse Il vous sourit!

Invocations au Sacré-Coeur
Coeur sacré de Jésus
1 [illegible] nos missionnaires!
2 fécondez leurs travaux!
3 [illegible] leurs parents!
4 que votre règne arrive!

St-Pierre, Manitoba,
le 17 juin 1962



L'hôpital de Ste-Rose-du-Lac obtiendra bientôt les services du docteur Réal Préfontaine, M.D. Originaire de Lisieux, en Saskatchewan, le docteur Préfontaine fit huit années de cours classique au Collège Mathieu de Gravelbourg où il obtint son baccalauréat ès arts en 1955. Il fit ses études de médecine à l'Université Laval de Québec et son internat à l'Hôtel-Dieu St-Vallier de Chicoutimi. En 1961, muni de son Doctorat en médecine, le nouveau médecin se perfectionna en chirurgie à l'hôpital général de St-Boniface. Il ouvrira son bureau à l'hôpital de Ste-Rose le 15 juillet prochain.

De même que le docteur Préfontaine, le docteur Amédée Isabey ouvrira son bureau à l'hôpital de Ste-Rose-du-Lac le 15 juillet prochain. Manitobain de Hartney, le Dr Isabey fit ses études classiques au Collège de St-Boniface où il obtint son baccalauréat ès arts en 1954. Il poursuit ses études à l'Université de Manitoba en sciences et en médecine. Diplômé en médecine en 1961, il fit ensuite son internat à l'hôpital général de St-Boniface.

La population de Ste-Rose-du-Lac et des environs souhaitent la plus cordiale bienvenue à ces deux jeunes médecins qui veulent se dévouer dans leur localité.

Saint-Joseph

Mariage Delorme-Devigne

Le samedi 9 juin, Mlle Noëlla Devigne, fille de M. et Mme Noël Devigne, unissait sa destinée à celle de M. Henri Delorme, fils de M. et Mme Euclide Delorme. M. l'abbé Georges Svoboda, curé, bénit leur union et célébra la messe.

Plusieurs beaux cantiques furent exécutés pendant la messe, dont le "Notre Père", par Mme Noël Létourneau, de St-Jean-Baptiste, et le "Panis Angelicus" et l'"Ave Maria", par Mme Louis Paradis, d'Ile-de-Chênes. Mme N. Létourneau touchait l'orgue.

MM. Robert Dionne et Raynald Parent servaient la messe. MM. Henri Baudry, de Ste-Agathe, et M. Maurice Ritchot, de St-Boniface, agissaient comme huissiers. Annette Baudry, de Ste-Agathe, et Gilles Devigne, de Kenora, Ont., remplirent bien leurs rôles de bouquetière et de petit page.

La mariée fit son entrée dans l'église au bras de son père, au son d'une marche nuptiale. Elle était ravissante dans une longue robe blanche d'organza avec corsage recouvert de dentelle et de paillettes. Son voile court était retenu par un diadème de perles et de paillettes. Son bouquet se composait de roses rouges. Elle portait un collier de perles.

Mme Maurice Ritchot, de St-Boniface, et Mlles Claudette Parent, Alice Delorme et Solange Marion agissaient comme dame et filles d'honneur respectivement. Elles portaient de jolies toilettes identiques: robes beiges d'organza avec jupes de dentelle brun chocolat et accessoires de même teinte. Elles tenaient de jolis bouquets de chrysanthèmes jaunes.

A l'issue de la cérémonie religieuse il y eut réception à la salle de Letellier pour 150 invités. M. Napoléon Comeau, de Letellier, agissait comme maître de cérémonies. M. l'abbé Svoboda offrit ses félicitations et voeux de bonheur aux nouveaux mariés. M. Comeau porta le toast aux mariés. Un programme varié suivit le souper.

Les nouveaux époux remercièrent gentiment leurs parents et amis pour leur présence et pour les magnifiques cadeaux reçus.

La journée se termina par une soirée dansante à la salle de Letellier, où parents et amis s'amusèrent jusqu'à minuit.

M. et Mme Henri Delorme résideront à St-Boniface. Pour le voyage de noces, Mme Delorme portait un costume rouge, chapeau blanc et accessoires noires. Elle portait comme corsage une orchidée blanche.

La Broquerie

Assemblée de l'A.P.M.

Le mardi 12 juin avait lieu à l'école secondaire la dernière assemblée de l'Association de Parents et Maitres pour l'année scolaire. A cette occasion, le R. P. C. Montpetit, C.Ss.R., de Ste-Anne-des-Chênes, donna une causerie sur le prochain Concile oecuménique. Le distingué conferencier fournit de précieux renseignements à ce sujet. Il appuya surtout sur le fait que les laïques font partie de l'Eglise et ne doivent pas seulement jouer un rôle passif. Ils doivent prier pour le succès du prochain Concile mais aussi affirmer leur foi. Afin de parvenir à l'Unité, il importe de faire rayonner une religion qui attire les chrétiens dissidents. M. l'abbé U. Lafond, curé, remercia le R. P. Montpetit et fit remarquer que les catholiques doivent être prêts à accepter les décisions du Concile.

M. Léo Brodeur

Le dimanche 17 juin, à l'école élémentaire, les paroissiens avaient le privilège d'entendre une important[illegible] propagande communiste à travers le monde, prononcée par M. Léo Brodeur. Une pensée extraite de ces foudroyantes révélations pourrait fournir de salutaires réflexions: "Des milliers d'enfants derrière le rideau de fer ne connaissent pas Dieu! On ne leur en a jamais parlé. Ils ne savent pas que Dieu existe!" Et le communisme veut dominer l'univers . . . "Vous donnez peu de temps et d'argent pour répandre votre Evangile, dit le communiste. Nous allons remporter la victoire parce que nous travaillons!" Est-il trop tôt pour se mettre énergiquement à l'oeuvre? Merci et bon succès à l'ardent apôtre de la bonne cause qu'est M. Brodeur ainsi qu'à l'organisme qu'il représente.

Funérailles

Le mardi 12 juin, M. l'abbé U. Lafond, curé, chantait le service funèbre de M. Eugène Fabas, décédé à l'âge de 73 ans, à l'hôpital de Ste-Anne après une maladie qui le minait depuis longtemps et qu'il supporta avec courage et résignation. Les porteurs étaient MM. Claude, Napoléon et David Gagnon, Eugène Kirouac, Jean Désorcy et Oscar Gagnon.

M. Fabas est le descendant d'une ancienne famille de la paroisse. Né à l'Islet, Qué., il arrivait à La Broquerie avec ses parents en 1897. En 1922 il épousait Mlle Ella Delorme et célébrait le 18 mai dernier son 40e anniversaire de mariage.

Un de ses fils, Louis, qui faisait partie du service d'ambulance durant la deuxième guerre mondiale, est décédé en Hollande le 8 février 1945, à l'âge de 19 ans.

Le défunt laisse dans le deuil, outre son épouse, deux fils, Paul, de St-Boniface, et Hector, de La Broquerie; un frère, Joseph; une soeur, Mme Alexandre Gagnon de La Broquerie, et 10 petits-enfants.

Çà et là

Le dimanche 17 juin, M. et Mme Gualbert Nadeau, accompagnés de leurs fils et bru, M. et Mme Antonin Nadeau, étaient de retour d'un voyage de quelques semaines dans l'Ouest, où ils ont visité Vancouver, Seattle et plus particulièrement New Westminster, où ils visitèrent leur fils et fille, Paul et Emma.

Le R. P. Oscar Boily, S.J., qui fait actuellement un séjour au Manitoba, est en visite dans sa famille après être allé saluer sa soeur, Mme Jean-Marie Toupin, à Ste-Rita, ainsi que ses frères, MM. Louis et Napoléon Boily, et sa soeur, Mme Alexandre Allaire, à St-Boniface.

Carman

Réunion de la L.F.C.

La Ligue Féminine Catholique a tenu sa dernière réunion de la saison le lundi 11 juin en la salle paroissiale de Notre-Dame du Mont Carmel. Six membres de la Ligue de Morden étaient présents comme invités.

Mme J. Dedieu, présidente, donna son rapport au sujet du congrès diocésain tenu à Holy Cross, Norwood, le 28 mai.

Mlle Thérèse Guay, de la maison de retraites Villa Maria à St-Norbert, donna un compte rendu détaillé des retraites fermées offertes chaque semaine aux laïes. Elle encouragea fortement les présentes à assister à une retraite fermée au moins une fois tous les deux ans. Mlle Guay fut présentée par Mme G. Aubin, et Mme M. Hornung la remercia gentiment.

Un succulent goûter, servi par Mmes A. August, Percy Bell et G. Bartlett, clôtura la réunion.

Les difficultes ne sont pas faites pour abattre, mais pour être abattues.

Abbé de PONCHEVILLE.

UNDER THE MUNICIPAL ACT

Notice is hereby given that By-law No. 1962-4 of the Village of St. Pierre will be submitted to a vote of the resident electors of the said Village at the time and place herein described.

The purpose of the said By-law No. 1962-4 is to provide for the cost of the construction of a sewage disposal plant and sewage disposal system to be constructed and installed in the Local Improvement District No. 1 at a total estimated cost of $131,000.00 the said project to be financed by the issuance of debentures in the total of $131,000.00 bearing interest at 6% per annum and shall mature in accordance with the maturities hereinafter set out, on the 1st [illegible] 1963 to 1982 both inclusive:

Year	Total Payment	Interest	Principal	Balance Owing
1963	$11,860.00	$7,860.00	$4,000.00	$127,000.00
1964	11,620.00	7,620.00	4,000.00	123,000.00
1965	11,380.00	7,380.00	4,000.00	119,000.00
1966	11,140.00	7,140.00	4,000.00	115,000.00
[illegible]	[illegible]	[illegible]	5,000.00	110,000.00
[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
1971	11,700.00	[illegible]	6,000.00	[illegible]
1972	11,340.00	5,340.00	6,000.00	83,000.00
1973	[illegible]	4,980.00	6,000.00	77,000.00
1974	11,620.00	4,620.00	7,000.00	70,000.00
1975	11,200.00	4,200.00	7,000.00	63,000.00
[illegible]	[illegible]	[illegible]	7,000.00	56,000.00
[illegible]	[illegible]	[illegible]	8,000.00	48,000.00
1978	[illegible]	2,880.00	8,000.00	40,000.00
1979	[illegible]	2,400.00	9,000.00	31,000.00
1980	11,860.00	1,860.00	10,000.00	21,000.00
1981	11,260.00	1,260.00	10,000.00	11,000.00
1982	11,660.00	660.00	11,000.00	
			$131,000.00	

The vote of the electors entitled to vote on the said By-law No. 1962-4 shall [illegible] July, 1962, between the hours of [illegible] o'clock in the forenoon and six (6:00) o'clock in the afternoon of the said day, Central Standard Time, at the Municipal Hall in the said Village of St. Pierre.

[illegible] Municipal Hall on Wednesday, the 11th day of July, 1962, between the hours of [illegible]

[illegible] interested in and desirous of opposing its passing.

[illegible] Village of St. Pierre, in the Province of Manitoba, this 22nd [illegible]

[illegible]

Décès de Mme Siméon Ducharme, mère des abbés Roger et Fernand

Regina — Mme Siméon Ducharme (née Eugénie Légaré) est décédée à l'hôpital des Soeurs Grises de Regina à la suite d'une longue maladie, le vendredi soir 15 juin, à l'âge de 78 ans. Née à St-Gabriel de Brandon, comté de Joliette, Qué., elle arriva dans l'Ouest, à Willow-Bunch, en 1908.

Mère de 10 enfants, dont 8 encore vivants, elle eut le bonheur d'en voir quatre se donner au service de Dieu et de l'Eglise: deux comme prêtres séculiers dans le diocèse de Gravelbourg, MM. les abbés Roger et Fernand Ducharme. On sait que M. l'abbé Roger Ducharme est le sympathique visiteur des écoles dans le sud de la Saskatchewan depuis 10 ans, et organisateur général de l'ACFC et du congrès du Jubilé d'Or de l'ACFC, qui s'annonce pour les 8, 9, 10 et 11 juillet. M l'abbé Fernand Ducharme est actuellement curé à Coderre.

Il y eut aussi deux religieuses dans cette famille, la Rév. Sr Marie-André, des Filles de la Croix de St-André, maintenant à La Salle, Man., et la Rév. Sr Marie-St-Siméon, missionnaire oblate de Mgr Langevin, actuellement supérieure et principale à Marie-Reine, Alta. Une autre fille, Mme Robert Loiselle, demeure à Regina, où demeuraient M. et Mme Ducharme depuis un an. Roland et Conrad, l'aîné et le cadet, ont partagé la ferme paternelle et demeurent tous deux à St-Victor, où la famille a vécu quelque 40 ans. Victor a un commerce à Assiniboia.

A M. Siméon Ducharme, à la famille éprouvée, aux enfants et petits-enfants, on exprime notre profonde sympathie.

Les funérailles ont eu lieu à St-Victor le mardi 19 juin, à 10 h. a.m.

St-Hubert

Mariages Payot-Brûlé et Tannas-Brûlé

Le 12 juin, à 11 a.m. dans l'église de St-Hubert, M. l'abbé L. L'Heureux, curé, bénissait deux mariages: celui de Mlle Rose Brûlé à M. Denis Payot, fils de M. et Mme E. Payot, et celui de Mlle Yvonne Brûlé à M. Harold Tannas, fils de M. et Mme H. Tannas, de Whitewood.

Les deux mariées, filles de M. et Mme G. Brûlé, étaient charmantes dans leurs toilettes identiques: longues robes blanches de dentelle et nylon, voiles courts retenus par de petites couronnes de perles et de pierres du Rhin, et bouquets de roses rouges. Elles furent conduites à l'autel par leur père. Mlles M.-Blanche et Geneviève Brûlé, de Moose Jaw, soeurs des mariées, étaient filles d'honneur. Elles étaient vêtues de robes courtes en nylon rose foncé avec panneaux de dentelle blanche à l'avant, et de petits chapeaux de fleurs. Elles portaient des bouquets d'oeillets blancs. Les garçons d'honneur étaient MM. Francis Payot et Félix Juyzenic. MM. Albert Payot et Urbain Brûlé agissaient comme huissiers.

Les dames du choeur de chant de St-Hubert, aidées de MM. et Mmes G. Istace et V. Gatin, de Whitewood, firent les frais du chant. A l'Offertoire, un "Ave Maria" fut exécuté par Mmes G. Istace et V. Gatin. Pendant la signature du registre, deux cantiques, en anglais et en français, furent rendus par Mmes F. Couronné et A. Poncelet. Mmes F. Couronné et E. Gatin touchaient l'orgue.

Après la messe, une réception eut lieu en la salle paroissiale décorée de banderoles blanches et roses et de cloches blanches. Environ 75 invités prirent place autour d'une table en forme de fer à cheval décorée de fleurs de toutes couleurs et ornée de deux jolis gâteaux à trois étages.

A la demande de M. Urbain Istace, maitre de cérémonies, M. l'abbé L'Heureux bénit la table. Il proposa aussi un toast aux mariées et un aux parents et grands-parents des mariés.

Des voeux de bonheur aux jeunes époux et des remerciements à ceux qui avaient aidé à préparer cette belle journée furent exprimés par les parents des mariés.

Après un souper servi à quelque 50 invités, les mariés surent remercier parents et amis en termes appropriés.

Au cours de l'après-midi, les mariés se rendirent à Moosomin pour se faire photographier. Ils visitèrent ensuite les religieuses et les patients de l'hospice Jeanne-d'Arc. Une soirée dansante eut lieu à la salle de la Légion, à Whitewood.

Parmi les parents présents on remarquait les grands-parents, M. et Mme H. Paquin, Mmes Davies, H. Brûlé et E. Beaujot et M. Tannas, ainsi que d'autres parents de Whitewood, Regina, Moose Jaw, Lebret, Broadview et Estevan.

Au retour de leurs voyages de noces, M. et Mme Tannas résideront au village de St-Hubert, et M. et Mme Payot sur leur ferme.

Çà et là

Le dimanche 17 juin, à la réunion du comité des Dames d'Autel, des syndics et des Chevaliers de Colomb, il fut décidé que le pique-nique annuel aurait lieu le dimanche 8 juillet.

Le 14 juin avait lieu la réunion des Dames d'Autel chez Mme Alex. Boutin. Onze membres et une visiteuse étaient présents.

Plusieurs sujets furent discutés: préparation du reposoir pour la procession de la Fête-Dieu, pique-nique, catéchisme de vacances, etc. Il fut décidé de se réunir le 26 juin au soir, à l'école, pour préparer les colis de linge usagé destinés au R. P. Bordet pour distribuer aux pauvres de sa paroisse.

Le prix d'entrée, donné par Mme E. Payot, fut gagné par Mme E. Gatin. La prochaine réunion aura lieu le 12 juillet chez Mme A. Smeets.

Le 12 juin, M. Léon Beaujot est allé chercher ses deux fils, Roderick et Norbert, étudiants au collège de Gravelbourg. Félicitations à Roderick qui a encore cette année mérité la médaille d'or de sa classe.

Etaient en visite chez des amis, dimanche dernier, MM. et Mmes J. Cottin et P. Ledressay et leurs enfants, ainsi que M. M. Cottin, de Regina.

Regina

(Paroisse St-Jean-Baptiste)

Mariage Davies-Gatin

Le 19 mai 1962, en l'église St-Jean-Baptiste de Regina, à 12 h. 45, Mlle Laura Gatin, fille de M. et Mme Ernest Gatin, de cette paroisse, unissait sa destinée à celle de M. Bernard Davies, fils de Mme M. Davies, de Whitewood, Sask.

La mariée, conduite à l'autel par son père, portait une longue robe blanche de dentelle et tulle avec manches longues en pointe de lys. Son voile court était retenu par un petit chapeau de dentelle. Son bouquet se composait de petites roses rouges.

Les demoiselles d'honneur, Mlles Yvette Toupin et Denise Beaulieu, étaient vêtues de robes courtes en poult-de-soie couleur or, avec petits chapeaux garnis de muguets; elles tenaient des bouquets d'oeillets blancs.

Les garçons d'honneur étaient MM. H. Jalbert, de Regina, et Adolphe Gatin, de St-Hubert, Sask. MM. Armand Gatin et Ted Husband agissaient comme huissiers.

La bénédiction nuptiale fut donnée par le R. P. Rufin Turcotte, O.F.M., curé. Les chantres, Mme R. Rivière, de Radville, et M. Lionel Gatin, de Regina, étaient accompagnés à l'orgue par Mlle LeFrançois.

Les parents et amis des deux époux assistèrent à la messe et à la réception au "Flamingo".

La table d'honneur était garnie d'un gâteau de noces à trois étages, avec inscription des noms des époux. Le toast fut proposé par M. Lionel Gatin, et suivi de la lecture de télégrammes et du discours du marié.

Les nouveaux époux partirent en voyage de noces aux Etats-Unis pour revenir demeurer à Regina.

Lac Pelletier

Mariage Bouvier-Monette

En l'église Ste-Anne de Lac Pelletier, le samedi 9 juin à 4 h. p.m., M. l'abbé A. Chabot bénissait le mariage de Mlle Marcelle Monette, fille de feu M. Jos. Monette et de Mme Monette, à M. André Bouvier, fils de M. et Mme Pierre Bouvier, de Gravelbourg.

Au son d'une marche nuptiale, la mariée fit son entrée dans l'église au bras de son frère, Armand. Elle était vêtue d'une courte et jolie robe blanche en satin couvert de tulle. Son voile court était retenu d'une couronne de perles; elle tenait un missel garni de petites roses et de rubans blancs.

Le marié était accompagné de son frère, Georges, puisque son père, étant hospitalisé à Gravelbourg, ne pouvait assister au mariage.

De beaux cantiques furent exécutés par les quatres soeurs de la mariée, Irène, Madeleine, Claire et Mme Edgar Spence, accompagnées à l'orgue par Mme Jake Redigier, cousine de la mariée.

La cérémonie nuptiale fut suivie d'une réception chez la mère de la mariée. M. l'abbé A. Chabot présenta le toast aux nouveaux époux. La fête fut rehaussée par du chant et de la musique.

Les invités de l'extérieur étaient Mme Pierre Bouvier, mère du marié, de Gravelbourg; M. et Mme Adrien Bouvier, de Regina; le Capitaine Armand Monette et Mme Monette, ainsi que leurs filles, Madeleine et Claire, de Winnipeg; M. et Mme Roland Bouvier, de Carston, Alta; M. et Mme Georges Bouvier, de Gravelbourg.

M. et Mme André Bouvier partirent ensuite en voyage de noces. A leur retour, ils résideront à Gravelbourg.

Çà et là

M. et Mme Bill Robertson se rendirent à Calgary, Alta, pour assister aux funérailles de leur beau-frère. Sincères condoléances à la famille éprouvée.

M. et Mme Denis Studer sont retournés à Regina pour la collation de leurs diplômes, le 14 juin. Un grand banquet fut servi après la cérémonie à l'école normale de Regina.

Le samedi 9 juin avait lieu à Neville une grande journée athlétique. Plusieurs clubs de balle-au-camp y prirent part. Une grande variété de jeux et de courses pour grands et petits furent organisés.

MM. Alphonse Pelletier et Georges Pellerin se sont rendus à Shaunavon pour affaires, le 13 juin.

M. et Mme Irvin Studer se sont rendus à Maple Creek et Gull Lake, le 14 juin.

M. et Mme Georges Pellerin et M. Louis Monette sont allés à Ponteix pour affaires, le lundi 11 juin.

M. et Mme Georges Pellerin et leurs enfants, Denis et Mariette, ainsi que M. Joseph Dumesnil et sa fille, Géraldine, se sont rendus à Gravelbourg pour affaires, le 13 juin.

M. et Mme Fourny, de Cadillac, parents de Mme Jos. Dumesnil, sont venus passer quelques jours avec leurs enfants de Lac Pelletier.

Prompt rétablissement à Mme Dominique Monette, qui est hospitalisée à Swift Current.

Les fermiers semblent tous enchantés de la récente pluie.

Viscount

25e anniversaire de mariage

Le dimanche 10 juin, parents et amis, au nombre de 130, se réunissaient à la demeure de M. et Mme Edouard Comeault pour célébrer leur 25e anniversaire de mariage.

Parmi les parents venus de l'extérieur, on remarquait M. et Mme Ulric Giroux, de Montmartre; M. et Mme A. Comeault, Mmes Yvonne Hamel, A. Loiselle et Florence Robinson, de Calgary; M. et Mme Seifert et leur fils, Miles, ainsi que M. et Mme Ray Kergen et leur famille, de Davidson; MM. et Mmes Bob Jeanneau et Frank Dubois et Mme Kelly O'Brien, de Saskatoon; M. et Mme Paul Palfy, de Wisetown, et M. et Mme Paul Schachtel, de Quenton.

Les jubilaires remercient les parents et amis qui, par leur présence, bons souhaits, cartes et cadeaux ont fait de ce 25e anniversaire une journée mémorable. Un merci spécial à tous ceux qui ont aidé d'une manière ou d'une autre à la réussite de cette fête.

Prince-Albert

Catéchisme

Les classes de catéchisme pour les enfants de la paroisse qui ne reçoivent pas d'instruction religieuse à l'école commenceront le lundi 16 juillet à 9 h. a.m., à l'Académie de la Présentation de Marie. La première communion se fera le jeudi 26 juillet, à 4 h. p.m.

La Fête-Dieu

Le dimanche 24 juin, si la température le permet, il y aura procession solennelle du Saint Sacrement après la grand-messe.

Voyage

M. et Mme Adolphe Lemieux quittaient Prince-Albert le 18 mai pour se rendre à New Westminster, C.-B., afin d'y visiter le frère de Mme Lemieux, M. Eugène Lévesque, ainsi que la famille Camille Turenne et leurs neveu et nièce, M. et Mme Henri Lemieux. Les voyageurs se rendirent au parc Stanley de Vancouver.

Revenus par Edmonton, M. et Mme Lemieux rendaient visite à leurs fils et bru, M. et Mme Laurent Lemieux, ainsi qu'à une soeur de Mme Lemieux, de Regina. Le trajet se fit par automobile. Leur fils, Victor, les accompagnait. Ils arrivaient à Prince-Albert le 3 juin, très enchantés de leur voyage.

Fête des finissants

Un banquet organisé par les mères des élèves de la 7e année fut offert aux finissants de la 8e année, dans la salle paroissiale, sous la présidence de Mme D. Chevalier.

M. l'abbé Roger St-Pierre, vicaire de la paroisse du Sacré-Coeur, était l'orateur invité. M. l'abbé N. Castelyns présenta le prix d'excellence à Mlle Sonja Ruznisky. Chaque élève reçut une épingle-souvenir. La L.F.C. accorda un prix de religion à Mlle Christine Kozlowski. Un programme de musique et de chant suivit: solo de piano par Mlle Lenore Walston, solo de violon par Madeleine McDaniels, et un morceau de piano par Mlles Mary Jo Chevalier, Annette et Lenore Walston. Kenneth Klein donna le discours d'adieux des finissants. Les garçons de la 8e année chantèrent "Goodbye To Our School".

Inscription aux ecoles

Sur les 643 élèves enregistrés pour l'année scolaire 1962-63, on mentionne la répartition suivante: école St-Paul séparée, 45; St-Michel, 43; St. John, 40; St-Joseph, 37; Ste-Anne, 34; St. Mark, 28.

Résultats d'enquête

D'après une enquête menée par le "Prince-Albert Daily Herald", huit sur dix Prince-Albertains favorisent l'idée d'un drapeau distinctif et l'"O Canada" comme hymne national.

Décoration des tombes

Les vétérans prirent part au service annuel de la Décoration des tombes, le dimanche 17 juin. Un grand nombre de membres de la Légion Royale Canadienne, des associations de l'Armée, de la Marine et de l'Aviation, ainsi que les Cadets et les Dames Auxiliaires participèrent à cette impressionnante cérémonie. Le chanoine R. L. Taylor et le Rév. C. W. Ramsay adressèrent la parole. Quelques centaines de spectateurs se joignirent aux vétérans.

Cadillac

Décès

Le 18 mai est décédé à l'hôpital de Ponteix M. Adrien Albinet, à l'âge de 79 ans. Les funérailles eurent lieu le 21 mai en l'église de Cadillac.

Le défunt laisse dans le deuil son épouse, Louise; une fille, Mme Georges Waddington; trois fils, Edouard, de Port Coquitlam, C.-B., André, de West Summerland, C.-B., et Adrien, d'Edmonton, Alta; 12 petits-enfants et 4 arrière-petits-enfants.

M. Albinet naquit en France et vint au Canada en 1907.

Çà et là

Les familles Longtin, Ludovic et Raymond Lacelle, Agénor Bédard, Laurent Roy et Mlle Alida Sylvain ont assisté aux funérailles de M. Auguste Unvoas, à Swift Current.

M. et Mme Henri Perron, de Lac Pelletier, ont rendu visite à la famille H. Sylvain, dernièrement.

Mme Ben Daku et ses deux enfants ont passé quelques jours chez leurs parents de St-Victor, au cours de la semaine dernière.

Périgord

Va-et-vient

Sont venus en visite dans la paroisse dernièrement: M. et Mme Lionel Plante et leurs enfants, Ronald et Linda, de Flin Flon, chez leurs frère et belle-soeur, oncle et tante, M. et Mme Donat Plante, et leurs autres parents; M. et Mme Edouard Bernier, de Domremy, chez leurs enfants, les familles Mathieu, Pelletier, Patenaude et Thompson; M. et Mme Hubert Fuchs et leur bébé, de Wartime, chez leurs parents, M. et Mme Wallace DesRoches; M. Harvey Choquette et son ami, M. Alfred Teropasky, de Lipton, ainsi que Robert Choquette, de Yorkton, chez leurs parents, M. et Mme Albert Choquette; MM. et Mmes Hercule Plante, fils, et R. Doucette, de Le Pas, Man., chez leurs parents, Mme Marie Plante et M. et Mme Zenon Dubé et leurs autres parents; M. Jean Martin, chez sa mère et sa grand-mère, Mme Jeanne Martin; Mme Laurette Choquette et son fils, Hector, de Westerly, E.-U., chez leur mère et grand-mère, Mme Joseph Bossé, et leurs frères et soeurs, oncles et tantes; M. et Mme Emile Caza et leur fillette, de Regina, chez leurs parents, M. et Mme Médéric Caza; Mlle Edna DesRoches, de Regina, chez ses soeur et beau-frère, M. et Mme Médéric Caza; MM. Louis et Josephat Dubé, de St-Brieux, chez leurs frères, MM. Jean et Gérard Dubé, et leurs familles; M. Léo Huppé et sa fiancée, Mlle Jeannine Plante, de Gravelbourg, chez leurs parents, MM. et Mmes Donat Plante et Frank Huppé; M. et Mme Adélard Messier et leur fils, Antonio, de Prince George, chez leurs soeurs et beaux-frères, oncles et tantes, MM. et Mmes Emile Fortin et Roland Bossé; M. et Mme Arthur Schumann, de Merle, Sask., chez leur mère, Mme Analda Gaudet, et leurs frère et belle-soeur, M. et Mme Georges Marquette, et, leur famille; M. Adélard Patenaude, de St-Front, chez ses parents, M. et Mme Henri Patenaude; M. Ferdinand Dubé, de Granby, Qué., accompagné de sa fille, Claire, chez ses frères, MM. Jean et Gérard Dubé, et leurs familles.

Mme Marie Plante, mère, est allée passer quelques semaines chez ses enfants à Le Pas et à Flin Flon.

Mme Jeanne Martin, accompagnée de sa fille, Lucie, est revenue de Le Pas, Man., où elle a visité sa fille, Mme Lucien Dubé, et sa famille.

M. Albert Choquette, accompagné de son fils, Daniel, et son épouse, est allé à Wynyard et Markinch pour affaires, la semaine dernière. Il a profité de cette occasion pour visiter son fils, Harvey, à Lipton.

M. et Mme Donat Plante et leur famille sont allés à Zenon Park, dernièrement, visiter leur mère, belle-mère et grand-mère hospitalisée à Zenon Park. Ils visitèrent aussi M. et Mme Narcisse Vaillancourt et leur famille. Mme Vaillancourt est la soeur de Mme Plante.

M. Armand Pelletier est parti pour Cardston, Alta, où il sera employé.

M. Jean-Marie Bossé, employé à Churchill, est actuellement en visite dans la paroisse pour voir sa soeur, Mme Laurette Choquette, et son fils, qu'il n'avait pas vu depuis dix ans.

Malades

M. Alexandre Gagnon est revenu de l'hôpital de Kelvington après un séjour de quelques jours.

Mme Edouard Bernier, de Domremy, est retournée chez elle après avoir été hospitalisée à Kelvington.

Prompt rétablissement à ces malades ainsi qu'au jeune David Dubé.

Naissance

A M. et Mme Maurice Marquette est née une fille, le 3 juin.

New Westminster, C.-B.

Décès

Mme Léa Delisle est décédée le 15 juin, à l'âge de 55 ans. Le service funèbre fut chanté en l'église de Notre-Dame-de-Lourdes de Maillardville par M. l'abbé A. Fréchette. L'inhumation eut lieu au cimetière St. Peter. Le Columbia Funeral Service Ltd. était en charge des arrangements funèbres.

La défunte laisse dans le deuil trois fils, André, Hubert et René; trois filles, Rosa, Noëlla et Lina; cinq frères; une soeur et 11 petits-enfants.

Cinquantenaire de l'ACFC

"Mes souvenirs"

par Raymond Denis

(Suite de la première page)

Congrès convoqué

Nous passâmes la nuit tous les deux autour d'une table à ma ferme de St-Denis sans parvenir à prendre une décision qui pouvait être lourde de conséquences. Ce ne fut qu'à quatre heures du matin que, écrasé de fatigue, je dis au Père Auclair: "Le congrès est convoqué, la date est annoncée, nous n'avons aucune excuse valable pour ne pas le tenir, il aura lieu et il aura lieu à Regina".

Au Patriote, on attendait; la parution du journal avait été retardée d'une journée parce que ce numéro contenait un deuxième article où on sonnait le clairon autour de ce premier congrès des commissaires franco-canadiens. De Vonda le Père Auclair téléphona au rédacteur, M. Donatien Frémont, lui disant: "Publiez le journal avec l'article". De mon côté, je prévenais mon ami, Emile Gravel, qu'il n'avait pas le droit de ne pas être à Regina. Nous comptions sur lui et il fallait absolument qu'il fût là.

Chaque semaine, le Patriote de l'Ouest pressait les commissaires de venir à Regina en aussi grand nombre que possible. Il nous fallait faire l'unanimité autour de nos écoles et montrer à tous que nous étions bien déterminés à les défendre.

Les cercles de l'A.C.F.C. furent mis en mouvement et intervinrent dans la plupart des paroisses afin que chacune d'elles fût largement représentée par ses commissaires. Nous étions inquiets, nous ne savions pas du tout quelle serait la réaction du public anglo-saxon devant cette prise de position de la minorité canadienne-française se séparant ainsi publiquement de la majorité.

Mgr Mathieu, plus inquiet peut-être encore que nous l'étions nous-mêmes, me fit promettre que nous ne laisserions présenter aucun voeu, aucune résolution qui pourrait, de par sa nature, produire une mauvaise impression chez nos concitoyens des autres races. De nouveau, il me recommandait la prudence, la prudence, la prudence, et insistait pour que je lui télégraphie chaque soir les événements principaux de chaque jour du congrès afin que, de Québec, il puisse nous suivre par le coeur et par la pensée.

Districts scolaires représentés

Nous avions une autre source d'inquiétude. Nos districts scolaires allaient-ils être représentés aussi largement que nous l'aurions voulu? C'était une expérience. Dans certains milieux on affirmait que les commissions scolaires n'avaient pas le droit de payer les dépenses de voyage d'un délégué pour assister à un congrès qui n'était pas officiellement reconnu, en d'autres termes, qui ne s'appelait pas la Saskatchewan School Trustees Association.

La veille de l'ouverture du congrès, nous nous tenions aux alentours de la gare à Regina, attendant l'arrivée des trains en provenance de l'Est, de l'Ouest, du Nord et du Sud, priant ardemment pour le succès de ce congrès que l'on qualifiait d'aventureux. Mais bientôt, de tous les trains, nous voyions descendre les délégués des commissions scolaires de toutes nos paroisses. Je ne sais pas s'il en est une seule qui n'était pas représentée. Tous avaient répondu à l'appel. Merci Seigneur! Quelle joie!

L'ouverture de la première séance se fit au milieu d'un enthousiasme comme j'en ai rarement vu dans chacun de nos congrès. C'était l'aube de la victoire.

Le congrès était sous la présidence de M. Emile Gravel qui dirigeait les débats avec une réelle maîtrise.

Association Interprovinciale

Dans le cours du congrès il se produisit un incident qui passa inaperçu, mais qui me mit à même d'admirer la présence d'esprit et la facilité d'improvisation de notre président.

Une séance était consacrée uniquement à l'Association Interprovinciale — dont je reparlerai très prochainement — elle avait joué un rôle très brillant et très actif au cours des trois années précédentes. M. Emile Gravel en était le président, mais comme il demeurait assez loin, il était très peu au courant des buts de l'Association et de ses réalisations.

Au moment où j'annonçais que cette séance allait être celle de l'Interprovinciale dont M. le président allait nous parler tout à l'heure, M. Gravel se penchait vers moi et me demande tout bas: "Qu'est-ce que c'est que l'Interprovinciale? Qu'est-ce qu'elle a fait?". Il me fallut, d'une façon très brève, expliquer à notre président dans quel but l'Interprovinciale avait été fondée, dans quelles circonstances, et ce qu'elle avait fait. Et M. Gravel, se tournant vers l'auditoire, nous fit, durant 20 minutes, un magnifique éloge de l'Interprovinciale en se basant sur les quelques mots que je lui en avais dits.

Voeux et résolutions

Les délégués étaient encore tout indignés de la façon dont ils avaient été traités par la Saskatchewan School Trustees Association l'année précédente à Saskatoon. Ils voulaient leur revanche et d'un peu partout nous arrivaient des voeux ou des résolutions qui n'étaient pas loin d'être une déclaration de guerre en règle.

Je vois encore un monsieur de Courval, du sud de la province, qui était doué d'une voix retentissante, criant à notre président: "Enlevez donc vos gants de boxe". Cependant, tous ces gens étaient disciplinés et il me suffisait de leur dire: "Vous me connaissez, vous savez que les luttes ne m'ont jamais fait peur, je connais la situation actuelle mieux que vous la connaissez et c'est au nom de nos écoles et de leur avenir que je vous demande de vous montrer très modérés dans les voeux que vous pouvez proposer. Ces voeux seront reproduits dans la presse anglaise et il faut que l'on puisse comprendre que nous sommes des hommes sérieux qui ne demandent pas mieux que de coopérer, à condition qu'on nous rende cette coopération possible".

J'en profitai pour saluer celui qui, de Québec, suivait avec attention nos délibérations et qui était avec nous présent par le coeur. "Lui aussi nous a demandé la prudence et en votre nom à tous, mes amis, délégués de la province, je lui ai promis qu'il n'aurait pas à rougir de la conduite de ses Franco-Canadiens de la Saskatchewan".

Il n'y eut pas une voix discordante. Le délégué de Courval et les autres retirèrent leurs voeux et résolutions et ce congrès fut peut-être l'un des plus beaux qui se soient tenus en Saskatchewan.

Comptes rendus

Les officiers qui faisaient partie du comité provisoire et dont j'ai indiqué la liste précédemment furent réélus à l'unanimité et on laissa à l'exécutif de l'Association et à celui de l'A.C.F.C. auxquels on avait joint l'exécutif de l'Interprovinciale, le soin de fixer le lieu et la date du prochain congrès.

Le **Leader Post** de Regina donna de très larges comptes rendus du congrès et nous consacra un éditorial dans lequel il rendait hommage à la sagesse de nos délibérations, à la compétence de nos commissaires et à la courtoisie qui n'avait cessé de régner durant le congrès. En conclusion il invitait les représentants de la Saskatchewan School Trustees Association à suivre nos séances et de s'en inspirer.

Je reçus le lendemain du congrès un très beau télégramme de félicitations de Mgr Mathieu et un autre de l'Honorable M. Turgeon. Je pensais en moi-même que ces télégrammes n'auraient pas été conçus dans les mêmes termes s'il avait fallu que ce congrès fût un fiasco.

Dans une prochaine tranche de souvenirs, je vous parlerai de l'Association Interprovinciale, filiale de l'A.C.F.C., et d'une souscription organisée par cette dernière en faveur du Collège Mathieu.

(à suivre)

Jackfish

Va-et-vient

M. et Mme Claude Cadrain et leur fille, Madeleine, de North Battleford, étaient en visite chez M. et Mme Armand Cadrain, le jeudi 7 juin.

Mlle Bertelle Corbeil, de Prince-Albert, est actuellement chez ses parents, M. et Mme Louis Corbeil, pour ses vacances de trois semaines.

Mme Aimé Carrière, de Storthoaks, est venue avec ses frère et belle-soeur et leur fille, Béatrice, de Vawn, chez M. et Mme Jos. L'Heureux, récemment.

Malades

Beverley, fille de M. et Mme Clarence Delainey, est à l'hôpital pour traitements médicaux.

Joseph, fils de M. et Mme Gérard St-Amant, s'est fracturé le bras récemment. Il est également à l'hôpital.

Val Marie

Va-et-vient

Le dimanche 17 juin, les dames de la paroisse de Masefield ont donné un magnifique dîner à l'école du village. M. l'abbé O. Lemay, curé, et plusieurs paroissiens de Val Marie y prirent part.

Mlle Rose Denniel, de Moose Jaw, passe ses vacances chez son père.

M. Prosper Pinel a visité sa famille en fin de semaine.

M. et Mme W. Froebel, de Mossbank, visite la famille Robert Lemire.

M. Armand Syrenne est allé à l'hôpital de Saskatoon la semaine dernière. Il doit y retourner bientôt pour une opération. Bonne chance et prompt rétablissement à ce vaillant et bon citoyen de Val Marie.

M. l'abbé Georges Laprise, curé de Cadillac, était en visite au presbytère

M. et Mme Robert Arsenault (Marie Denniel) et leur fils, Vincent, sont en visite chez M. J.-Louis Denniel.

Willow-Bunch

Naissances

A M. et Mme Marcel Dionne est né un fils, récemment.

A M. et Mme André Fortier est également né un fils.

Décès

Mme Siméon Ducharme est décédée à l'hôpital de Regina le samedi 16 juin, à l'âge de 78 ans. Elle était la soeur de Mme Siméon Rondeau, de Willow-Bunch. Sincères condoléances à la famille éprouvée.

Çà et là

MM. les abbés Lucien Poulin, de Lisieux, et Lucien Rodrigue, de St-Victor, vinrent chanter les messes la semaine dernière, et le R. P. J. Méthé, O.M.I., du collège de Gravelbourg, celle de dimanche.

Mlle Berthe Lapointe, gardemalade à Assiniboia, est venue visiter sa mère, la semaine dernière.

Mme Lucien Couture passa quelques jours à l'hôpital Providence à Moose Jaw, pour examens médicaux.

Le samedi 2 juin, les Rév. Srs Marie-Anne, supérieure, et Eléonore, Filles de la Croix, se rendirent à Edmonton pour assister au congrès des gardes-malades. Sr Supérieure visita aussi son frère, patient à cet endroit. Elles revinrent le dimanche 10 juin.

M. et Mme John Krushelnitsky et leurs deux fils, de Glenbain, et M. et Mme Albert Roy et leur famille, d'Assiniboia, ont visité les familles Fitzpatrick, le dimanche 3 juin.

M. Irénée Granger est arrivé le le samedi 16 juin de son séjour chez ses enfants en Colombie-Britannique. Son fils, André, nouvellement marié, vint faire son voyage de noces à Willow-Bunch et visita ses frères et soeurs.

M. et Mme Bain, de Regina, sont venus visiter leurs parents, M. et Mme Roméo Rodrigue.

M. et Mme R. Fafard et leurs deux enfants, de Scout Lake, sont venus visiter leurs parents, M. et Mme Jean Bourdages.

M. et Mme John Beattie et leur famille, de Moose Jaw, ont visité leur père, M. Albert Lemieux.

Malade

M. Albert Lambert est patient à l'hôpital local.

Aux fêtes du Jubilé d'or

(Suite de la première page)

MEMO

1 — Une assemblée de votre Cercle paroissial s'impose donc au plus tôt — si ce n'est déjà fait — pour élire vos délégués de l'ACFC et de l'ACEFC.

2 — Vous savez que TOUS les Franco-Canadiens de la province sont invités et bienvenus au congrès. TOUS. Surtout les plus jeunes.

a) Ceux qui seront **dûment délégués** de leur paroisse ou de leur district d'école recevront l'insigne de délégué, à condition d'être en règle avec leur association. L'insigne de délégué donne droit de vote.

b) Les autres, ceux qui ne seront **pas délégués** recevront le ruban blanc d'invité et n'auront, évidemment, pas le droit de vote.

3 — a) **Les lettres de créance** pour les délégués ont été envoyées à ceux qui remplissent les fonctions de secrétaires des comités paroissiaux et des districts d'écoles. Les Cercles d'ACFC ont droit à **un délégué par cinq** membres affiliés, c'est-à-dire à un délégué par vingt-cinq dollars versés à l'Association. Il va de soi que le délégué lui-même doit avoir payé sa contribution de cinq dollars.

b) Sont aussi, de droit, délégués au congrès général de l'ACFC, les membres du "Club des 200" (lesquels ont versé individuellement une contribution de $25.00 à l'Association au cours de l'année écoulée).

c) Quant aux **commissaires d'écoles, tous** peuvent être délégués à condition d'avoir payé leurs cotisations de deux dollars par commissaire.

N.B. Les délégués qui ne seraient pas en règle à leur arrivée pourront payer leurs dûs en s'inscrivant, mais il serait infiniment préférable que ces questions de contributions soient réglées à l'avance avec le secrétariat. Cela simplifie tellement les choses à l'ouverture du congrès! Sans compter l'embarras dans lequel le délégué se trouve placé.

Important — Les secrétaires sont priés de remettre une lettre de créance dûment signée à chaque délégué et de lui recommander de l'apporter avec lui au congrès.

4 — Nous engageons les délégués à s'inscrire au plus tôt dès leur arrivée, que ce soit le dimanche après-midi à Duck Lake (il y aura un bureau d'inscription) ou le lundi matin à Prince-Albert. En s'inscrivant tôt, ils aideront considérablement à la bonne marche du congrès.

5 — Il y aura une taxe d'inscription de $2.00, qui donnera droit au dossier complet et spécial du congrès du jubilé d'or: un album-souvenir de 250 pages, un crayon et un cahier de l'ACFC, une serviette ou chemise pour tous les documents, etc.

6 — Toutes les séances du congrès de Prince-Albert se tiendront au nouvel auditorium des Soeurs de la Présentation, coin 15e rue et 5e avenue ouest.

7 — **Pour les chambres:**

a) Les laïques, jeunes et moines jeunes, s'adresseront au Dr Robert Pellerin, Edifice Mitchell, Prince-Albert (téléphone: 763-7744). Les jeunes, s'ils s'annoncent, et s'ils le veulent, seront placés, comme au congrès de l'AFCIS de 1961, dans des foyers. En avertir sans délai le docteur Pellerin avant la fin juin).

b) Les religieuses (ou dames seules qui le voudront bien) s'adresseront à la Rév. Sr Stanislas-des-Anges, P.M., Académie de la Présentation, 1405, 5e avenue ouest, Prince-Albert (téléphone: 763-7095.

c) Les prêtres auront des places spéciales au collège Notre-Dame ou au Pavillon des Arts (près de l'évêché). Avertir d'avance, sans faute, toujours le même docteur Pellerin (adresse ci-dessus).

8 — **Pour ceux qui ne connaissent pas la ville de Prince-Albert:** il y aura un bureau d'information sur la route 2, en entrant au sud de Prince-Albert. Surveillez l'enseigne: "ACFC — Information". On vous indiquera là, si vous le désirez, où vous diriger à Prince-Albert.

9 — De grandes affiches seront adressées aux secrétaires des comités paroissiaux de l'ACFC. Nous prions ceux-ci de les placer dans des endroits publics bien en vue afin que personne n'ignore la tenue de notre congrès du cinquantième anniversaire de la fondation de notre "ACFC" (1912-1962) à **Duck Lake** et à **Prince-Albert** les 8, 9, 10 et 11 juillet prochains.

10 — Enfin, veuillez nous faire connaître à l'avance les noms de vos délégués (avant la fin juin). Nous prions donc les secrétaires de nous donner ces informations, le plus tôt possible.

Au plaisir de vous voir à Duck Lake et à Prince-Albert, les 8, 9, 10 et 11 juillet.

Votre tout dévoué.

l'organisateur général du congrès du cinquantième anniversaire de l'ACFC,
ROGER DUCHARME, ptre.

N.B. A Prince-Albert, encourager de préférence les commanditaires de CFNS: Le Café Corona, 1112, avenue Centrale (téléphone: 763-8939); Le Café Princess, 1210, avenue Centrale (téléphone: 763-3176); L'hôtel Marlboro, 13e rue et 1ère avenue est (téléphone: 763-2644 et 764-4028); L'hôtel Empress, 11e rue et 1ère avenue ouest (téléphone: 763-2636).

Shell River

Avis

Attention tous les anciens paroissiens de Shell River. C'est le 1er juillet qu'aura lieu le cinquantième anniversaire de la paroisse, maintenant Notre-Dame-des-Victoires.

La fête sera rehaussée par la présence de Son Exc. Mgr Morin, qui célébrera la messe pontificale et bénira les camps d'été au lac Morin.

Un dîner champêtre sera servi, suivi par des sports. La journée se terminera par des feux d'artifice et des tableaux vivants.

Cordiale bienvenue à tous, spécialement aux anciens de la paroisse.

Si tu te sens, arrête-toi; si tu sens Dieu, livre-toi. — TAULER.

Prud'homme

Réception des Croisés

Le mardi 15 juin eut lieu, dans l'église de Prud'homme, la réception des Croisés et des Apôtres. La cérémonie débuta par une procession d'entrée des enfants, chantant "Veni Creator". M. l'abbé P. Carrier fit une allocution et questionna les futurs Croisés. Après le chant "Devant tous je m'engage", la zélatrice du groupe français, la Rév. Sr Robert-Marie, s'avança et demanda l'admission des enfants dans la Croisade Eucharistique. Avec l'acceptation de l'aumônier, les Croisés et les Apôtres firent leur consécration et reçurent leurs médaillons et leurs mantes.

A son tour, la zélatrice du groupe anglais, la Rév. Sr Anne-Thérèse, fit la même demande pour son groupe.

La cérémonie se termina par le chant du "Magnificat".

Voici les noms des Croisés: Gérard Hannotte, Léo Wojcik, Ronald Lepage, Clément Fontaine, Emile Hounjet, Roger Beauregard, Daniel Hounjet, Donald Proulx, Donald Lévesque, René Ringuette, Adrien Bandet, Denis Blain, Denis Grimard, Joseph Lévesque, Gisèle Hounjet, Gisèle Normand, Jocelyne Georget, Jeannette Proulx, Vivianne Hounjet, Diane Rivard, Géraldine Wolffe, Thérèse Florizone, Evelynne et Georgette Viczko, Dorothy Orosz, Gwen Gariépy, Nicholas Kondra, Richard et Jérôme Proulx, David Viczko, Steve Orosz, Richard Urton, Dennis Mikituk, Glen Gariépy, Bruce Klein et Freddy André.

Baptême

Le mardi 12 juin: Alain-Lionel-Joseph, fils de M. et Mme Guy Bandet. Parrain et marraine, M. et Mme Martin Marchildon, de Zenon Park, remplacés par M. et Mme Simplice Bandet.

Voyageurs

Tous souhaitent un agréable voyage à M. et Mme Guy Masson, qui sont partis en Colombie-Britannique pour visiter des parents et amis. Ils se rendront aussi à Seattle à l'exposition mondiale.

Concert

Il y eut une assistance nombreuse à la présentation d'une séance, le dimanche 17 juin, en l'honneur de M. André Poilièvre, qui fut ordonné prêtre le jeudi 21 juin. La soirée fut préparée sous l'habile direction des Rév. Srs Vianney et Jean-du-Calvaire, Filles de la Providence.

Collégiens

Bonnes vacances aux collégiens suivants, MM. Daniel et Roger Loiselle, étudiants au collège Notre-Dame de Prince-Albert, Louis Grimard et Constant Lévesque, du collège Mathieu de Gravelbourg.

Va-et-vient

M. et Mme Edouard Boutin, de Victoire, et M. et Mme Edouard Boutin, de Debden, ont passé la fin de semaine chez M. et Mme Victorien Grimard.

M. et Mme Ovide Pelletier et leurs enfants, de Duck Lake, étaient de passage chez M. et Mme Guy Bandet.

M. et Mme Gérard Fontaine ont visité M. et Mme Robert Ghibault, de Bonne Madone, dernièrement.

M. et Mme Claude Grimard ont passé quelque temps chez M. et Mme Jean Hubert, de St-Denis.

M. et Mme Denis Hubert, d'Edmonton, se sont rendus chez M. et Mme Claude Grimard, la semaine dernière.

M. Marcel Lévesque, qui enseigne à Victoire, passa quelques jours chez ses parents, M. et Mme Albert Lévesque.

M. et Mme Dollard Blain étaient heureux de recevoir M. et Mme Willy Grimard et leurs enfants, de Prince-Albert.

Mme Maurice Préfontaine et ses trois enfants, de Domremy, étaient en visite chez M. et Mme Emile Préfontaine.

Mme Bevan et sa fille, Thérésa, visitèrent M. et Mme Gilbert Proulx, récemment.

M. et Mme Robert Jeanneau, de Saskatoon, étaient de passage chez M. et Mme Adélard Jeanneau.

M. et Mme Léon Marchildon et leurs enfants, de Zenon Park, ont rendu visite aux parents de cette dernière, M. et Mme Simplice Bandet.

M. et Mme Joseph Labrecque, de Rosetown, visitaient M. et Mme Maurice Beaudry, en fin de semaine.

M. Raymond Lepage, de Saskatoon, se rendit chez M. et Mme André Lepage pour une courte visite.

M. et Mme David Campbell et leur fils, Marc, de Winnipeg, se sont arrêtés chez MM. et Mmes Lionel et Hervé Loiselle, dernièrement.

M. et Mme Stanley Pysh et leurs enfants, Loretta et Victor, ont visité des amis à Hafford, en fin de semaine.

Plusieurs dames ont assisté à un thé donné chez Mme Lionel Loiselle en l'honneur de Mme Aimé Loiselle, de Saskatoon. Cette dernière était heureuse de renouveler connaissance avec ses amies qu'elle avait quittées pour aller demeurer à Saskatoon.

Cours

Mmes Estelle et Loretta Lepage et Annette Loiselle viennent de terminer un cours de natation de douze semaines donné au Y.W.C.A. de Saskatoon.

Vawn

Les dames suivantes ont assisté au congrès de la Ligue Féminine Catholique tenu à North Battleford les 6 et 7 juin, Mmes P. L'Heureux, N. Higgins, A. Gélinas et A.-R. et E. Blanchette.

Félicitations à Mme A. Blanchette qui a été élue présidente diocésaine de la L.F.C., et à Mme P. L'Heureux, trésorière du conseil diocésain.

Mme A. Blanchette a assisté au congrès provincial de la L.F.C. tenu à Humboldt le lundi 11 juin.

M. et Mme L. Phaneuf, accompagnés de Mme M. Phaneuf et de son fils, Hubert, ont passé la semaine du 29 mai à Winnipeg, où ils assistèrent au mariage d'une nièce.

Les personnes suivantes ont été élues au nouveau comité de l'A.C.F.C., le lundi 11 juin, lors d'une réunion tenue au presbytère: M. H. Blais, président; A. Latendresse, vice-président; Mme N. Higgins, secrétaire-trésorière.

Les étudiants de l'école de Vawn ont écrit l'examen de français de l'A.C.F.C., le samedi 9 juin.

Mme D. Casper, de Kamloops, C.-B., est arrivée le lundi 11 juin pour passer quelque temps auprès de sa soeur, Mme Dave Weber, qui est de retour chez elle après un séjour d'un mois à l'hôpital d'Edam.

M. et Mme A. Blanchette et leur fille, Gabrielle, ont assisté au récital tenu à Prince-Albert, le jeudi 7 juin.





Feuilleton de "La Liberté et Le Patriote"

PIERREFLEUR

par LISE BLANCHET

NUMERO 7

— C'est exact, dit maman . . . Nous voudrions qu'elle passe quelques examens, et vraiment, à la maison, avec toutes ces allées et venues, elle est trop distraite; elle travaille mal.

— Vous voulez en faire une savante?

Monsieur Lorrin est fort occupé à montrer des bas à une corpulente dame. Elle ne trouve rien à sa convenance; et le brave homme, sans témoigner de lassitude ou d'énervement, défait des paquets, ouvre des boites, étire sur ses mains (comme elles sont douces!), les bas fins et soyeux.

— C'est toujours mon mari qui les vend, dit madame Lorrin; moi, j'ai les mains trop rugueuses. J'ai beau les soigner, les enduire de pâtes adoucissantes chaque soir, rien n'y fait. Bah! Il faut se prendre comme on est.

Puis, elle regarde mes mains et s'extasie sur leur petitesse et le satiné de leur peau. Il paraît que, moi aussi, je pourrais vendre des bas! Une idée, après tout! . . .

Les deux employées, en sarrau noir, juchées sur des échelles roulantes, font l'inventaire des rayons supérieurs. De temps en temps, elles nous regardent et se font à voix basse de petites réflexions, agrémentées de sourires ironiques.

— Maman, puis-je emmener Nancy voir le dépôt? dit Sophie qui n'a trouvé que ce moyen pour entendre, sans témoin, ce que j'ai à lui dire.

— Au dépôt? Tu es folle! . . .

— Je t'assure que ça l'amusera.

— C'est possible, après tout.

En d'autres temps, cette appréciation sur mes distractions intellectuelles me vexerait.

— Viens.

Sophie m'entraîne dans l'arrière-magasin; nous traversons une cour sombre, entourée de hauts murs, eux-mêmes percés de rares fenêtres; on entend le bruit d'une douzaine de machines à écrire.

— Ce sont des bureaux, m'explique mon amie.

Elle pousse une porte à double battant, et nous dérangeons un chat qui somnolait bien tranquille et qui nous lance un regard oblique, plein de reproches.

— Voilà! . . . Il y a des caisses, et encore des caisses . . . Maintenant, que veux-tu me dire? Je sais que tu vas me parler de Jacques. Il n'y a qu'à voir ta figure! . . . Avez-vous décidé de vous marier?

— Tu en parles à ton aise. Je t'ai dit mille fois que Jacques veut attendre d'avoir une belle situation.

— Père l'embaucherait bien comme vendeur. Notre clientèle augmente. Aujourd'hui, c'est un jour creux, mais si tu avais vu samedi après-midi! . . . Le magasin regorgeait de monde. Et tout cela jacassait, on se serait cru dans une volière. Mes parents ont fait une recette formidable. Aussi père va-t-il changer sa voiture. Et je crois que nous passerons le mois d'août au Tyrol.

Mais ce n'est pas pour entendre célébrer la fortune des Lorrin que j'ai demandé cette entrevue à Sophie.

— Ecoute-moi: nos instants sont comptés. Jacques va repartir pour la France et moi je vais aller au pensionnat. Nous serons séparés et nous serions heureux si tu voulais te charger de nos lettres. Tu recevrais celles de Jacques, tu me les apporterais à Pierrefleur, et je te donnerais les réponses que tu expédierais . . .

— C'est un peu compliqué ton histoire! Je vais faire un vrai travail de facteur. Et si mes parents connaissent un jour cette affaire rocambolesque, ils ne seront pas contents . . . D'ici à ce qu'ils m'enferment, moi aussi! . . . Non, vois-tu, Nancy, je risque trop . . . Cherche autre chose.

— Penses-tu que je n'ai pas cherché, que je n'ai pas envisagé mille et mille solutions qui s'avéraient très vite impossibles. Notre salut est en toi, Sophie chérie. Ne nous abandonne pas. Nous sommes tellement seuls au monde! et nous nous aimons . . . Si tu avais vu Jacques, l'autre jour . . . Pendant qu'il regardait la tortue . . . oui, même à cet instant, il avait le visage bouleversé à la pensée que nous allions nous quitter.

— La tortue? . . . Quelle tortue? . . .

Mais je dédaigne d'en dire davantage au sujet de ce chélonien . . . Mon Dieu! Toutes les tortues de la terre, tous les princes arabes, et leurs peines de coeur, et toutes leurs folies, qu'est-ce en regard de la seule chose qui m'intéresse: l'amour de Jacques. Cet amour que je ne veux pas perdre.

— Sophie, ne nous abandonne pas . . . dis-je en lui prenant la main.

— Quelle comédienne! gronde mon amie. Tu ferais une carrière au théâtre! Songes-y.

— Je ne songe qu'à Jacques . . . N'as-tu pas d'amitié pour nous?

— Pour toi, corrige-t-elle, oui j'en ai. Mais est-ce une raison pour devenir facteur du jour au lendemain? Et quand je dis "facteur", je vais tenir tous les emplois des Postes. Tu es sans pitié, ma pauvre!

Nous entendons les voix de nos mères: les chères dames doivent traverser la cour. A leur tour, elles vont pousser la porte et nous trouverons toutes les deux assises sur une caisse poussiéreuse.

— Veux-tu? . . . dis-je encore une fois.

Je devine plutôt que je n'entends la réponse: Soit, Sophie trahira tout le monde pour moi . . .

— Mais j'espère que tu te fatigueras de ce petit commerce, termine-t-elle décourageante.

Madame Lorrin apparait la première dans l'encadrement de la porte.

— En avez-vous fini avec vos petits secrets?

— Je disais à Nancy que le commerce marche de mieux en mieux . . . N'est-ce pas vrai, maman?

— C'est vrai. Mais sortez d'ici! Brr! Il y fait déjà froid. L'hiver nous y attrapons de bons rhumes de cerveau.

Forte de la promesse de Sophie, je me sens plus légère. Dans le magasin, monsieur Lorrin mesure deux mètres de broderie anglaise à une jolie dame accompagnée de sa fillette.

— Tu auras un jupon, comme une grande, dit la jolie dame.

Et la petite fille se hausse sur la pointe des pieds pour admirer le tissu.

— Voulez-vous venir jusqu'à la maison? propose madame Lorrin. Je puis, maintenant, laisser le magasin; mon mari et les vendeuses suffiront à assurer le service: le jour touche à sa fin.

Mais maman refuse: — Nous allons chez le docteur Régnier.

— Quel brave homme! s'exclame Mme Lorrin. Savez-vous qu'il a soigné un gosse pour rien. Un pauvre enfant d'ouvrier italien.

— Il n'a fait que son devoir, dis-je. Tout médecin aurait agi de même.

— Alors, c'est tout à l'honneur de l'ordre des médecins, dit madame Lorrin conciliante . . . Viendrez-vous déjeuner un de ces prochains jours, avenue de Beaumont, avant que cette fillette n'entre en pension?

Cette fillette? . . . Je me redresse; je sors mon poudrier, et je minaude devant la petite glace, au grand déplaisir de maman. Elle se permet toutes les coquetteries, mais ne m'en tolère aucune.

Sophie me regarde, un peu moqueuse.

— On sait bien que tu es une jeune fille, va, dit-elle.

— Hélas! dit maman.

— On voudrait les garder toutes petites, appuie madame Lorrin. Mais, dès leurs premiers pas, elles nous échappent. Et chaque jour qui passe creuse un peu plus le fossé qui nous sépare.

— Ne dis pas de sottise, maman. Tu sais bien que rien ne nous séparera, s'écrie Sophie. Et nous sommes toujours ensemble. Si un jour j'épouse Jean-Claude, nous ne nous quitterons pas.

— Il est sans doute un peu tôt pour parler de ça, dit madame Lorrin. Il est, en effet, vaguement question d'un mariage entre Sophie et son cousin Jean-Claude Trévignin. Celui-ci reprendrait notre commerce, et c'est l'un des côtés plaisants de l'affaire. Oh! Il y en a d'autres: Jean-Claude est un charmant garçon, intelligent, sérieux, et nous ne pouvons demander mieux pour notre fille . . . Nancy sera, si elle n'est pas encore mariée, la première demoiselle d'honneur de Sophie . . . Mais n'y a-t-il pas un petit projet en l'air pour elle?

Maman affirme qu'il n'y a rien du tout; elle dit, une fois de plus, leur désir, à père et à elle, de ne me marier qu'à ma majorité.

— C'est très sage, approuve madame Lorrin . . . Je pense qu'il en sera de même pour Sophie . . . Eh! Elle va sur ses vingt ans . . .

Mon baiser appuyé sur la joue fraiche de Sophie lui rappelle sa promesse, en même temps que ma main crispée serra la sienne.

— Va, dit-elle un peu émue, ne te fais pas de souci; j'irai souvent te voir à Pierrefleur.

CHAPITRE VI

Depuis six ans, les Régnier ont la même domestique; c'est assez dire qu'ils sont contents les uns des autres. Elle vient nous ouvrir, accorte dans la longue blouse bleue qui lui donne l'aspect d'une infirmière; son sourire nous accueille, et cette impression de bien-être que l'on ressent dès le seuil ne nous quittera plus.

Le large vestibule, sur lequel s'ouvrent les différentes pièces, est orné de belles reproductions de tableaux de maîtres. On y voit "l'Indifférent" de Watteau et sa grâce ailée. "La Création du Monde", de Michel-Ange m'attire toujours; je reste songeuse devant le regard de Dieu. Ce regard étonné et aimant. On sent à quel point il s'attache à sa créature, et qu'il ne l'abandonnera jamais. "La Mélancolie" de Durer me rebute un peu, mais un paysage de Vlaminck (un original, celui-là) met une note ardente.

Dès sièges, aux accoudoirs cannés, sont disposés autour d'une table ronde, de style Regency, tout au bout, dans un élargissement de ce vestibule qui forme comme un hall.

— Le docteur reçoit ses patients, dit Corine, la servante; mais madame Régnier est là, ainsi que Danielle.

Elle nous fait entrer dans un salon très moderne, meublé de fauteuils de cuir, d'un bar, et de six petites tables pour fumeurs. Un reste de jour entre par les deux baies, éclairant des scènes de chasse — piqueurs en veste rouge, meute aboyante, agapes du soir devant la cheminée où flambe un feu clair.

Ce n'est pas dans cette pièce que se tient, habituellement, la mère du docteur, mais dans une autre, toute petite, attenante à sa chambre et qui a l'air vieillot et charmant d'une tendre aïeule. Mais, aujourd'hui, elle est dans le salon avec Daniel. Celle-ci, fort occupée à tracer une ligne de "a" et une ligne de "o", que sans cesse elle recommence.

— Quel bon vent vous amène? s'écrie madame Régnier en nous tendant ses deux mains.

Puis, elle indique un siège à mère, qui lui explique que je viens faire une visite d'adieu.

— Où l'envoyez-vous donc?

— Pas loin. Simplement à Pierrefleur, chez mon amie, madame Barret. Comme vous le savez, elle dirige un pensionnat pour jeunes filles de classes moyennes. Nancy y sera très bien en attendant sa majorité.

Je m'attends à ce que madame Régnier demande des explications. Et pourquoi cette idée soudaine de me mettre en pension? . . . Et pourtant il est nécessaire que j'atteigne ma majorité pour faire quoi que ce soit? . . . Après tout, il y a des filles qui se marient à quinze ans, et cela fait assez de bruit: en parle-t-on dans les journaux! . . . Je ne dis pas que ce soient des exemples à suivre, puisque certaines divorcent à dix-neuf ans. Non, il faut ce qu'il faut! Mais l'attitude de madame Régnier m'étonne: elle a courbé la tête, comme au passage d'un enterrement, comme devant un inéluctable malheur.

— Nous irons la voir, n'est-ce pas, Dany?

La fillette lâche crayon et papier et vient se blottir contre moi; ses yeux s'attachent à mes yeux.

— Tu n'es pas contente? me dit-elle enfin.

— Pas contente? Mais je suis folle de joie! Pour un peu, je danserais!

(à suivre)

— No 335 —

HORIZONTALEMENT

1—Fuite, escapade.
2—Signe de notation, usité autrefois en plain-chant. — Monsieur en Espagne.
3—Personne qui cire. — Nom donné aux souverains de l'empire quichua du Pérou.
4—Tenta. — Possessif. — Eau congelée.
5—Genre de poissons téléostéens. — Saint. — Métal.
6—Lu de nouveau. — Tienne. — Note.
7—Discuterai.
8—Librement. — Adresse (renversé). — De mentir.
9—Entreprise téméraire, mal concertée.
10—Au roi. — Comm. de l'Isère. — Petit ruisseau.
11—Négation. — Philologue français.
12—Mouche africaine. — Complots.

VERTICALEMENT

1—Qui donne du courage.
2—Secousse imprimée au sol par un effort interne. — Terres argileuses jaunes.
3—Qui peut se guérir.
4—Principe de la vie. — Qui tient du paysan.
5—Nombre de chiens courants dressés pour la chasse. — Qui appartient à la cuisse.
6—Coup de baguettes. — Commerce lointain.
7—Carte à jouer. — Singe américain. — Fabrique.
8—Coloris du visage. — Héros d'une chanson de geste qu'on identifie avec un personnage réel.
9—Que nous apportons en naissant. — Changera de place.
10—Parler en criant et avec colère.
11—Tempête. — Grande ignorance.
12—Ceux qui sont en état de domesticité.

SOLUTION DU PROBLEME No 334

■ **Horizontalement:** 1. Effondrement; 2. Férue — Obèses; 3. Frottement; 4. Ami — Trantran; 5. Ridée — Naïade; 6. Oeil — Sec — Pec; 7. Urraca — Emane; 8. Nagée — Dis; 9. Hercher — Rets; 10. Adieu — Ote — Ei; 11. Il — Etudier; 12. Stase — Enlevé.

■ **Verticalement:** 1. Effarouchai; 2. Fermier — Edit; 3. Froidir — Ri; 4. Oui — Elancées; 5. Nette — Cahute; 6. Er — Sage; 7. Romane — Erode; 8. Ebenacée — Tin; 9. Menti — Réel; 10. Estrapade — Ré; 11. Né — Adénite; 12. Ts — Nécessité.

L'encyclique 'Mater et Magistra' expliquée aux mères de famille

Lors du 4e congrès diocésain de la Fédération des Dames de Ste-Anne, qui eut lieu à Gravelbourg le 29 mai dernier, l'invitée du jour, Mme P. Von Pilis, de Saskatoon, donna une allocution ayant pour thème la dernière encyclique de S. S. le Pape Jean XXIII, "Mater et Magistra", dont voici de larges extraits.

Mme P. Von Pilis s'adressa aux déléguées en ces termes. "Je suis très heureuse de me trouver parmi vous à l'occasion de ce congrès et vous remercie de votre chaleureuse invitation", et s'adressant ensuite à l'assemblée par une question. 'Est-ce mal d'aimer le monde?' Le bon Dieu n'a-t-il pas tant aimé le monde qu'Il lui a donné son Fils unique pour racheter l'homme afin que celui-ci puisse régner dans le monde et même le subjuger.

"Toutefois, le monde ne peut pas être le premier amour de l'homme. Dieu donna un but, une raison d'être à tout ce qu'Il a créé, donc l'ultime but de l'homme est de glorifier Dieu afin d'être réuni à lui. Toute chose créée sert indirectement à la gloire de Dieu. Grâce aux progrès scientifiques et technologiques, les choses que nous faisons croître, que nous fabriquons doivent être évaluées à leur juste valeur, c'est-à-dire faciliter et promouvoir la perfection spirituelle de l'humanité dans l'ordre naturel et surnaturel.

"Une erreur radicale de l'époque moderne est qu'en soulignant trop le côté spirituel, nous avons négligé le côté matériel, c'est-à-dire nous avons oublié que la foi seule ne suffit pas pour notre salut. Nous ne pouvons pas demeurer seuls, isolés dans la vie. Nous devons aimer Dieu, mais aussi aimer notre prochain. L'enseignement de l'Eglise est la coordination, l'harmonisation de ces deux amours. Allez à la messe, même recevoir les sacrements régulièrement — si le reste de la semaine n'a aucune importance pour le salut de notre âme, alors notre foi, 'sans oeuvres', est une foi morte. Les doctrines du corps mystique, de la liturgie et de l'action sociale forment une unité qu'on ne peut pas séparer. Les catholiques doivent avoir une 'conscience sociale'.

"Le Saint-Père affirme que 'la doctrine sociale chrétienne est une part intégrale de notre concept de la vie chrétienne.' L'incompréhension de l'ordre juste concernant la relation entre Dieu, l'homme et les choses est la cause du désordre dans le monde. Nous ne pouvons pas aimer Dieu, si nous n'aimons pas notre prochain.

"Les mots 'social' et 'socialisme' ne sont pas la même chose — et l'intervention du gouvernement dans les problèmes sociaux est nécessairement de 'l'étatisme'.

"Nous commençons à faire du progrès dans la participation des affaires temporelles en ce qui concerne les questions sociales: le travail immense accompli au Département d'Actions sociales à Ottawa (CCC) (Conférence Catholique Canadienne) et grâce à l'initiative de quelques évêques comme Mgr Klein, fondateur du mouvement rural catholique au Canada, il y a déjà un grand pas de fait en avant.

"Sous l'inspiration de Mgr Aimé Decosse, le diocèse de Gravelbourg a aussi organisé un mouvement rural catholique ayant comme directeur M. l'abbé Mondor; ainsi, tous les diocèses de la Saskatchewan sont unis dans ce mouvement rural.

"La section no 2 de 'Mater et Magistra' clarifie la différence entre le socialisme et la socialisation. Le socialisme pur est condamné, c'est-à-dire où l'Etat s'approprie tous les droits sur toutes les fonctions sociales; mais la socialisation offre beaucoup d'avantages; par exemple la multiplication des relations sociales où le besoin d'action de groupes sur des problèmes que l'individu seul ne pourrait résoudre.

"La fonction, le devoir du gouvernement est de diriger, stimuler, coordonner, de pourvoir et d'intégrer les activités ou actions économiques et sociales.

"Le Saint-Père souligne bien clairement l'importance du bien commun en demandant qu'on donne de l'emploi aux ouvriers, qu'on s'occupe des sous-privilégiés, qu'on maintienne un juste équilibre entre le coût de la vie et les salaires, qu'on élimine les inégalités entre les secteurs d'agriculture, d'industries et de services, qu'on ajuste les moyens de production aux progrès scientifiques et technologiques afin que ces améliorations servent non seulement à notre génération, mais aussi aux générations futures.

"Notre Saint-Père réaffirme le droit à la propriété privée. On doit protéger et encourager des petites et moyennes entreprises agricoles, artistiques, commerciales et industrielles.

"Le Souverain Pontife attire notre attention sur l'importance et l'excellent travail des syndicats. Les représentants des syndicalistes devraient toujours participer à des conférences où le monde des affaires est représenté.

"Le Saint-Père encourage avec emphase les fermiers à avoir un esprit de solidarité parmi eux, à s'organiser afin d'avoir une voix forte et unie. Le Saint-Père ajoute: 'Il n'y aura guère de solution dans les problèmes mondiaux sans compréhension et confiance mutuelle. Pour cela, il faut le respect de l'ordre moral qui a sa base solide en Dieu seul . . .'

Mme P. Von Pilis termina sa causerie en assumant que les femmes peuvent aider énormément à mettre en pratique l'enseignement social de l'Eglise. "Même si parfois on nie l'influence du sexe faible, cette influence existe, c'est un fait accompli. Pour ne mentionner que quelques femmes illustres dans l'histoire, commençons par prononcer les noms de notre Mère, la sainte Vierge, notre patronne, la Bonne sainte Anne, les grandes saintes dont l'histoire de l'Eglise est remplie. Saint Louis de France ne disait-il pas après la mort de sa mère, 'Merci mon Dieu de m'avoir prêté ma mère'! Joseph de Maistre écrivit: 'Les grands hommes naissent sur les genoux de leur mère'.

"Nous aussi, dit Mme Von Pilis, les femmes de cette génération pouvons influencer le monde. Nous n'avons qu'à 'vouloir', et ce que femme veut, Dieu le veut."



A vrai dire, les sandwichs sont de toute saison, mais la douceur de l'été semble mieux convenir aux célébrations de circonstance: mariage, showers, etc., et aux goûters froids que l'on y sert.

N'aimeriez-vous pas alors servir aux invités une nouveauté exquise et des plus attrayantes: des petits pains-sandwichs de fantaisie accompagnés de fruits frais de saison et d'un breuvage chaud. On confectionne ces petits pains de la même manière qu'un gros pain-sandwich de réception en employant deux garnitures entre les tranches de pain, et une glace crémeuse au fromage pour recouvrir le tout. Dans la recette suivante, on emploie du pain blanc enrichi et du pain de blé entier pour varier le goût autant que la couleur. Les garnitures employées ici sont une salade de jambon et une salade de poulet, mais on peut évidemment les remplacer par d'autres, au choix. Un agencement également délicieux et populaire est une salade de thon et une salade d'oeufs durs, dont les goûts s'harmonisent bien avec la "glace" au fromage à la crème.

Petits pains-sandwichs de fantaisie

8 tranches de pain blanc enrichi
4 tranche de pain de blé entier
1 tasse de garniture-salade de poulet
1 tasse de garniture-salade de jambon
¼ de tasse de beurre mou ou de margarine
3 tasses de Cheddar canadien fort, râpé

Garnir 4 tranches de pain blanc avec la salade de poulet. Garnir 4 tranches de pain de blé entier avec la salade de jambon, puis mettre chacune sur les tranches de pain blanc, face garnie vers le haut. Poser enfin sur chaque sandwich une tranche de pain blanc beurré. Enlever les croûtes, puis couper chaque sandwich en deux moitiés égales pour former deux petits pains rectangulaires. Réduire en crème du beurre mou (ou de la margarine) et le fromage Cheddar. Glacer toutes les faces exposées des petits pains avec ce beurre au fromage. Refroidir les pains au réfrigérateur au moins une heure ou jusqu'au moment de servir. Dorer environ 5 minutes à four chaud (450° F.), jusqu'à ce que le fromage gonfle et brunisse légèrement. Servir à l'instant. Quantité: 4 portions de 2 petits pains.



AU SERVICE DE VOTRE BONHEUR

Ne permets pas à l'alcool de ruiner ta personnalité

par le Dr Adrien Plouffe

Encore une leçon de morale, mais moi je suis libre de boire comme je l'entends! — D'accord, mais . . . — Il n'y a pas de mais, je vous répète que je suis libre de boire tant que je veux boire, c'est clair? — Soit, cependant avez-vous entendu parler des alcooliques qui ruinent leur santé, leur vie familiale et leur bonheur à force de trop boire? — Ce n'est pas pour moi, car je ne suis pas un alcoolique, je suis un buveur modéré! — Puis-je vous demander ce que vous entendez par un buveur modéré? — Un gars qui boit une petite bouteille de whisky tous les jours. — Eh bien, continuez comme ça pendant quelques années et vous pouvez être sûr de devenir un alcoolique invétéré. — Allons donc, je suis un buveur modéré. — Il est bien évident que nous ne nous entendrons jamais sur le thème "modération", mais moi je vous affirme que vous vous dirigez en droite ligne vers l'alcoolisme chronique et si vous ne vous arrêtez pas tout de suite, vous serez bientôt une ruine à tout point de vue. Et je vous parle à titre de médecin, en me basant sur l'histoire dramatique de tous les alcooliques que j'ai connus.

Au début vous buviez peu, et puis vous avez bu cinq onces de whisky par jour, vous avez passé à dix onces et vous en êtes rendu à vingt-six onces par jour! — Comment savez-vous tout ça? — Tout simplement parce que vous n'êtes pas autrement que les autres "buveurs modérés". — Vous vous moquez de moi! — Je ne me permettrais pas cette insolence! Mais je tiens à vous mettre en garde contre votre modération. Je vous répète que vous êtes un alcoolique en puissance! Vous avez trouvé la formule parfaite pour devenir un alcoolique véritable, chronique, invétéré.

En d'autres termes, vous êtes en route pour l'alcoolisme, maladie qui gâche la vie du mari, du père, du travailleur et qui lui enlève la personnalité vivante et dynamique qu'il possédait auparavant, avant de se noyer dans l'alcool! Votre femme et vos enfants sont déjà malheureux à cause de votre singulière façon de comprendre la "modération". Vos patrons vous ont averti du danger, à cause de vos absences . . . Réfléchissez. Ne continuez pas à dépenser, plus de cent cinquante dollars par mois en scotch et à ruiner votre santé et votre avenir. — En somme, vous voulez me faire croire que je commence à être un alcoolique! — Sûrement, faites une enquête auprès de votre employeur, de vos copains et vous allez être surpris de constater que leur opinion ressemble étrangement à la mienne! — Ça ne les regarde pas! — Evidemment mais ça vous regarde vous, le principal intéressé dans cette histoire.

Mais oui, vous êtes libre de boire autant que vous voulez! Vous êtes libre aussi de lancer votre automobile sur un train en marche, vous êtes libre de vous jeter dans le vide du haut d'un gratte-ciel, mais l'usage de ces "libertés" sera considéré par vos contemporains comme des gestes de fou! Or, vous êtes intelligent, renseigné, averti, mais vous glissez sur une pente dangereuse et vous avez le cerveau tellement obnubilé par les vapeurs de l'alcool, que vous ne vous rendez pas compte du péril.

Et pourtant au bas de la côte, regardez ce castel en ruine où l'amour fleurissait au temps jadis, où s'épanouissait le bonheur, mais l'heure de l'adversité a sonné, le tonnerre est tombé et l'incendie activé par un vent rageur a semé le deuil dans une famille heureuse et a détruit cette maison princière avec ses meubles de style, ses peintures inestimables. Et le propriétaire, seul survivant du désastre, a fui vers d'autres cieux! Ces ruines délabrées et calcinées, c'est l'image de votre vie, quand l'abus de l'alcool aura transformé votre existence en une grand-misère où votre âme aura sombré, désemparée, dans un organisme physique ébranlé par le poison lent. Et vos cellules cérébrales noyées dans l'alcool n'auront plus la force de réagir contre les assauts d'une maladie qui peut annihiler tous les espoirs et anéantir toutes les illusions d'un malheureux buveur "modéré"!





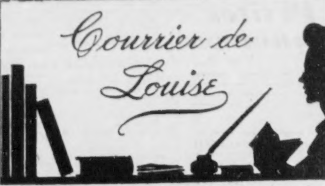
by Laura Wheeler

Numero du patron: 820
Prix: 35c
(Paiement en monnaie seulement, les timbres ne sont pas acceptés.)

Envoyez votre commande a:

Laura Wheeler Dept.,
La Liberté et le Patriote,
60 Front St. West, Toronto, Ont.
(non à Winnipeg)

Ecrire lisiblement le numéro du patron, votre nom et votre adresse.



Q. — Je voudrais savoir s'il est convenable pour un garçon de donner un cadeau à son amie à l'occasion de la collation des diplômes à l'école supérieure? Si cela est permis, auriez-vous quelques suggestions à me passer? Merci.

LECTEUR TIMIDE.

R. — Ce sera une parfaite occasion pour vous de témoigner d'une manière tangible, votre estime et votre amitié à cette jeune fille. Vous pourriez lui envoyer des fleurs, ou parmi les objets de longue durée, choisir un objet de cuir, tel qu'un album, un porte-monnaie, ou encore, des disques, un poudrier, une parfumeuse, etc. Comme vous êtes très jeunes tous les deux, il serait préférable que vous ne lui offriez pas de bijoux, ni d'objets trop dispendieux. Dans les magasins, vous trouverez de jolies cartes portant des voeux pour les diplômés et vous n'aurez qu'à ajouter un petit mot personnel.

* * *

Q. — Nous habitons le Canada depuis de longues années, mais ne sommes arrivés en ville que depuis un an environ. Je dois vous dire que nous éprouvons beaucoup de difficulté à nous habituer à un nouveau genre de vie. Ce qui nous choque le plus, à la ville, c'est de voir que les femmes se croient à peu près tout permis. Elles sortent même seules ou avec d'autres, le soir, sans être accompagnées d'un homme, et pourtant, elles se disent respectables. Votre opinion m'intéresserait, car malgré que vous ayez souvent les idées trop larges à mon point de vue, en général, je vous approuve dans vos réponses. Merci. — CAMPAGNARDE DERACINEE.

R. — Combien de pauvres femmes et jeunes filles se verraient confinées à l'année longue à la maison, si les mêmes conditions qui existaient en Europe avant la dernière guerre faisaient partie de nos coutumes. Je me demande dans quel coin de la campagne canadienne vous avez bien pu vivre sans vous rendre compte que de telles habitudes sont disparues partout en Amérique du Nord et que les dames et demoiselles très respectables peuvent sortir seules ou en petits groupes sans courir de danger. Evidemment il faut respecter les règles de la bienséance et du bon sens. Elles ne fréquentent pas aux petites heures les endroits sombres ni les parcs, etc. Mais pour se rendre à des concerts ou aux théâtres et cinémas ou visiter des amies il est bon de savoir qu'elles ne courent pas les risques que vous craignez. L'heure est bien loin de nous où les coutumes que vous croyez courantes existaient, croyez-moi, et même en Europe maintenant elles sont à peu près disparues d'après les renseignements que nous donnent les gens qui en sont arrivés ces dernières années. Tant qu'à mes idées trop larges, il est plus facile de tailler dans un tissu trop grand que d'étirer celui qui n'est pas assez large.

* * *

Q. — Mon mari et moi recevons souvent des célibataires à notre table. Qui doit-être servi le premier: l'invité ou la maîtresse de maison qui est la seule femme à table? Merci de vos bons conseils. — PERPLEXE.

R. — On présentera d'abord les plats à l'invité ou aux invités. Ceux-ci refuseront, ne voulant pas se servir avant une dame. L'hôtesse se servira immédiatement sans protester.

* * *

Q. — Nous sommes trois soeurs qui travaillons et qui payons une très bonne pension à nos parents. Nous sommes toutes dans la vingtaine et aimons sortir ensemble ou en groupe avec des amis. Nos parents nous font des scènes à chaque fois que nous partons en pique-nique ou en soirée. Pourtant nous nous conduisons bien et ne rentrons jamais très tard. Ils n'ont pas besoin de notre argent, mais nous trouvons qu'il n'est qu'équitable de faire notre part à l'entretien de la maison. Parfois, nous songeons à louer un petit appartement bien à nous où nous aurions la paix. Qu'en pensez-vous?

3 FACHEES.

R. — Avant de prendre des moyens si radicaux, je vous suggérerais d'avoir toutes les trois ensemble, une discussion bien calme et respectueuse avec vos parents. Vous ne vous imaginez pas le chagrin que votre départ leur causerait, ni l'inquiétude qu'ils auraient à vous voir vivre loin du foyer. Avez-vous songé que les heures que vous trouvées parfaitement normales ne le sont peut-être pas à leurs yeux? Essayez de leur faire comprendre que vous voulez rester sages mais que vous voulez aussi vous distraire. Je crois que vous trouverez moyen de vous entendre, si des deux côtés vous vous montrez raisonnables.

LOUISE.

Bijoux et bibelots



Coffret de Rosette

Quand votre mari rentre en vous disant: "Embrasse-moi", ne répondez pas: "Impossible à cause de mon rouge". Il ne répétera pas de sitôt son offre et ce sera bien fait pour vous. D'autres femmes disent: "ces hommes sont agaçants. Ils ne peuvent vous approcher sans déranger votre coiffure". Si celle-ci n'était pas aussi compliquée, aussi difficile à remettre en ordre, vous n'auriez pas ce tourment. Allons, soyez logique! Vous l'aimez, ce démolisseur de coiffure? Oui? . . . Alors, cela vaut bien un coup de peigne.

Un type se vante d'avoir lu les trois-quarts des écrivains français.

— Vous avez sans doute lu "Les Trois Mousquetaires"?

— Peut-être pas les trois, mais sûrement un ou deux!

L'impatience a des ailes et dépasse le but; l'intention fait sa malle et manque le coche; la volonté part à pied et arrive.

Comtesse Diane.

Pour se bien porter, il faut, d'après les recommandations du Guide alimentaire canadien, consommer chaque jour: enfants (jusqu'à 11 ans environ), 2½ tasses de lait; adolescents, 4 tasses; adultes, 1½ tasse; femmes enceintes ou nourrices, 4 tasses.

Le bleu à laver donne une apparence de blancheur au linge blanc un peu jauni. Cependant, si le linge a pris une teinte grise après avoir été lavé dans l'eau dure ou après un lavage insuffisant, le tremper dans l'eau bleue ne le fera paraître que plus gris.

— Garçon! voilà une barbue qui est assez fraîche; mais, du diable, comme elle est salée!

— Oh! monsieur, ce n'est rien, vous allez voir l'addition.

Ce qu'on dit: Muffler crevé.
Ce qu'on doit dire: Silencieux usé, hors d'usage.

Voici un bon truc pour empêcher qu'une échelle ou que les marches d'un escalier soient glissantes. Enduire les marches de vernis, puis pendant qu'il est encore humide, le saupoudrer de sable. Lorsque le vernis sera sec, les marches ne seront plus glissantes et on aura ainsi évité un accident.

Pour faire briller l'aluminium, essayer un mélange d'huile et d'alcool en parties égales.

— J'ai une de ces migraines, soupire la rose.

— Vous vous parfumez trop, réplique la tulipe.

Pour peler plus facilement des pommes de terre, les plonger une minute dans de l'eau bouillante. La peau s'enlèvera comme celle des pommes de terre en robe des champs.

Une culture physique simple et rationnelle chaque jour, vous permettra de garder votre ligne. Sinon, pour éliminer les "quelques livres" de trop, il vous faudra recourir aux régimes et aux traitements.

SAINT JEAN-BAPTISTE

Les événements qui entourent la naissance de Jean montrent que Dieu l'a choisi pour jouer un rôle dans son peuple. Lis l'Evangile du jour, le récit de Saint Luc laisse deviner le mystère d'une vocation personnelle. Toute vocation prophétique relève d'un choix de Dieu. Tout chrétien, à sa manière, doit aussi dans sa vie annoncer le Christ.

"Et toi, petit enfant, qu'on nommera prophète du Très-Haut, tu marcheras devant le Seigneur pour préparer ses voies". (Luc 1, 76)

Petites Annonces

Tarif, 3 sous par mot. Minimum, 75c. Chaque insertion supplémentaire, 2 sous par mot. Pas de changement de texte. Ajouter 25c pour un numéro de boite.

Pour téléphoner une petite annonce, signalez SPruce 5-8443, entre 9 h. du matin et midi ou entre 2 h. et 4 h. de l'après-midi.

Heure finale: mercredi midi

Vol. 49—No 12

TISANE CISBEY — Vous pouvez maintenant vous procurer la célèbre TISANE CISBEY chez M. E. Kabourin 295, avenue Provencher St-Boniface. Par la poste: $1.00 franco. 132-T.F

PROFITEZ DE LA BELLE SAISON pour augmenter vos revenus par la vente de 250 nécessités pour la maison et la ferme. Payez-vous de belles vacances avec un revenu assuré et solide. Commission généreuse, plan d'essai de 30 jours. FAMILEX, Dépt. J. 111, 16000, Delorimier, Montréal.

POUR PEINTURE INTERIEURE OU EXTERIEURE par peintre expérimenté. S'adresser à Jean-Paul, 470, rue Cavanaugh, ou signaler: CEdar 5-2847. 9-1054-T.F.

ON DEMANDE — Pour 1er septembre 1962, femme 30-50 ans pour léger travail domestique et prendre soin de 2 petits. Chambre et pension. Bon salaire. Samedi et dimanche libres. Emploi pour dix mois. S'adresser à C.P. 141, Val Marie, Sask. 12-1135-12P.

CHERCHONS PERSONNE BILINGUE pour tenue de livres et s'occuper du bureau. Se présenter à Dominion Hat and Cap, 294, avenue McDermot, Winnipeg. 10-1067-12C.

ON DEMANDE AIDE DENTAIRE — Jeune fille. Capable de rencontrer le public. Appeler CHapel 7-4548. 12-1141-12C.

ON DEMANDE IMMEDIATEMENT 3 GARDES-MALADES DIPLOMEES pour un hôpital de 25 lits, situé à 30 milles de Winnipeg. Salaire: $315. Chambre et pension, $45 par mois. Vacances — trois semaines payées. Pour tout autre renseignement, s'adresser à l'administrateur, Hôpital De Salaberry, St-Pierre, Man. 8-1017-12C.

SI VOUS ETES UN HOMME D'INITIATIVE

Nous aimerions à vous entraîner comme agent pour notre Compagnie d'Assurance-Vie. Expérience de vente préférée. Excellente occasion de promotion. Salaire initial: $330 à $400 par mois, y compris allocation pour entraînement. Appeler WHitehall 3-0473 pour rendez-vous. 10-1070-12C.

SI VOUS AVEZ DES SCIES de quelque genre que ce soit, à faire aiguiser, adressez-vous à 267, rue Notre-Dame ou signalez CHapel 7-5972. 49-737-T.F

PLAFONDS ET MURS NETTOYES à l'aide de machines spéciales. Résultats parfaits. Peinture protégée. Coût très raisonnable. Aucune dégoutture ni raies. TAPIS NETTOYES: 5c le pied carré. SOFAS CHESTERFIELD: $9.00, autres articles 99c. Service de 24 heures. Appeler à toute heure. Représentant en voiture équipée de radio ira donner estimations gratuites ou conseils. Aucun travail trop considérable ou trop petit. CUSTOM CARPET AND BUILDING CLEANERS, 929, chemin Ste-Marie, ALpine 6-1142. 12-1136-15C.

A LOUER — St-Boniface, rue De la Morenie. Logis: 3 pièces. Poêle et réfrigérateur si désiré. Adultes de préférence. Libre. Signaler: CHapel 7-7369. 11-1113-14C.

A LOUER — St-Boniface. Logis: 4 pièces, 2e étage. Entrée et salle de bain privées. Adultes de préférence. Libre: 1er juillet. Signaler: CEdar 3-182 bre immédiat. Signaler: CEdar 3-1829 entre 3 h. et 8 h. p.m. 9-1037-T.F.

A LOUER — Norwood. Logis: 3 pièces. Meublé. Signaler: CEdar 3-1551. 12-1129-12C.

A LOUER — St-Boniface. Logis: 2 pièces. Poêle et réfrigérateur. Signaler: CEdar 3-6145. 12-1143-12C.

A LOUER — 541, rue Langevin. Grande chambre meublée. Réfrigérateur. Garage. Pour hommes. Libre: 1er juillet. Signaler: CEdar 3-3567. 12-1121-13C.

A LOUER — Gull Lake, Man. Chalets. A partir du 1er juillet. 1 pour 6 personnes, signaler: CEdar 3-4511. L'autre: 3 chambres à coucher. Signaler: CHapel 7-7589. 12-1138-13C.

A LOUER — Norwood. Chambre meublée. Possession immédiate. Place de stationnement. Signaler: CEdar 3-1768. 12-1128-13C.

A LOUER — St-Boniface, rue Dumoulin. Logis: 2 pièces. Pour 2 personnes. Cuisine moderne. Poêle: gaz. Salle de bain privée. Signaler: CHapel 7-4367. 12-1125-13C.

A LOUER — Norwood. Chambres meublées. Facilités de cuisine. Repas si désirés. Signaler: CHapel 7-7047. 11-1115-13C.

A LOUER — St-Boniface. Près hôpital. Chambre meublée, rez-de-chaussée. Libre. $20. Signaler: CEdar 3-4737. 11-1112-12C.

A LOUER — St-Boniface, rue Dumoulin. Logis privé: 3 grandes pièces très propres. Libre immédiatement. Stationnement. Adultes de préférence. $85. Signaler: WHitehall 3-9024. 4-383-T.F.

A LOUER — Transcona. Maison: 2 chambres à coucher. Soubassement trois-quarts. Chauffage: huile. Garage. Signaler: CAstle 2-6128. 12-1122-12C.

A LOUER — St-Boniface, rue St-Jean-Baptiste. Grand appartement: 3 pièces. Privé. Bain. Réfrigérateur, poêle. Stationnement. Près d'arrêt d'autobus. Signaler: CEdar 3-5588. 12-1137-12C.

A LOUER — St-Boniface. Logis: 2 pièces. Meublé. Pour 1 ou 2 jeunes filles. Facilités de cuisine. Réfrigérateur. Entrée privée. Libre: 1er juillet. Signaler: CEdar 3-4546. 10-1084-12C.

ON DEMANDE — Rouets, soupières, lampes et vaisselle antiques. S'adresser à Boîte 1068, La Liberté et le Patriote, 619, avenue McDermot, Winnipeg. 10-1068-14C.

A VENDRE OU A LOUER — Lorette, Man. Maison: 8 pièces. Près écoles et église. Signaler: 365. 12-1127-15C.

A VENDRE OU A LOUER — Lorette, Man. Maison: 4 pièces. Lot: 100' x 150'. Près école et église catholiques. Broche pour poêle. Libre immédiatement. Appeler à M. A. Therrien, GLobe 2-6710. 12-1132-13C.

A VENDRE — St-Boniface, rue Louis Riel. Bungalow: 4 pièces. Possession: 1er juillet. Signaler: CEdar 3-4326. 9-1038-T.F.

A VENDRE — Roulotte en bon état. S'adresser à M. Louis Bernardin, Ste-Anne, Man. Téléphone: GArden 2-5504. 11-1117-14C.

A VENDRE — St-Vital, avenue Sadler. Maison: 4 pièces. Belle cuisine. Très beau lot: 37' x 220'. Près église et école St-Eugène. $1,000 ou moins comptant. Accepterait échange. Appeler Mme Walberg, Loban Realty, CHapel 7-6049. 12-1056B-12C.

A VENDRE — St-Boniface. Grande maison: 3 étages. 4 chambres au 2e, une au troisième. Construction: pierre et brique. Près écoles. $16,500. Signaler: CHapel 7-1749. 11-1103-12C.

DESIREZ-VOUS UN LOT POUR MAISON D'ETE? — Avant d'acheter, voyez nos lots à Plage Albert, une des plus belles plages sableuses du Manitoba. Bien boisés et près du lac. Pour tous renseignements, écrire ou téléphoner à B.-J. Trainor, Victoria Beach, Man. 4-887-T.F.

DEVONS ACHETER MAISON de 5 ou 6 pièces à St-Boniface ou Norwood prochainement. Veuillez signaler CHapel 7-7603. 39-583-T.F.

A VENDRE — Maison: 4 pièces. Soubassement à la grandeur. Chauffage: gaz. Garage. Appeler propriétaire à CHapel 7-6410. 10-1086-12C.

A VENDRE — Elie, sur route Trans-Canada. Près écoles élémentaire et secondaire. Maison: 1½ étage, 4 chambres à coucher, 2 salles de bain. Soubassement complet. Salle de jeux. S'adresser à G.-E. Girard, Elie, Man. 10-1076-13C.

A VENDRE — St-Norbert, 26, rue Lagrave. Bungalow: 1 an. 3 chambres à coucher. Grand salon et cuisine. Appeler propriétaire: GRover 4-1154. 11-1110-12C.

A VENDRE — Transcona. Bungalow: stuc. 5 pièces, 3 chambres à coucher. Soubassement complet, 3 ans seulement. Près églises et écoles catholiques et commodités. Lot: 50' x 120'. $1,200 comptant. Accepterait échange. Appeler Mme Walberg, Loban Realty, CHapel 7-6049. 12-1056C-12C.

"L'Hotel Kings" à Gravelbourg, remise à neuf, désire louer son restaurant. Nouvel équipement d'une valeur de $10,000. Loyer raisonnable à personne ou couple fiable. Ecrire à R.-E. Morin, M.D., Gravelbourg, Sask. 12-1134-12C.

A VENDRE — Dans village de Lorette, près grand-route. Lots. Appelez: Louis Marcoux, téléphone: 376. 12-1126-T.F.

A VENDRE — St-Laurent. Chalet: 3 pièces, plus solarium. Poêle et lessiveuse électriques. Signaler: CEdar 3-5727. 12-1124-15C.

A VENDRE — Près Académie St-Joseph. Maison: 3 chambres à coucher. Style: ranch. Garage. Chauffage et eau chaude: gaz. Lot: 50'. Signaler: CEdar 3-2523. 12-1123-13C.

A VENDRE — A l'enchère, 200 acres de luzerne sur pied, samedi 23 juin. Pour tous détails, appeler Edmond Préfontaine, St-Pierre, Man. Téléphone: 74. 12-1131-12C.

A VENDRE — St-Vital, 5 avenue. Maison: 8 pièces. 4 et 4. 2 chambres à coucher. Chauffage: huile. Près paroisse Ste-Marie, centre d'achat et autobus. $2,500 comptant. Lot: 50' x 120'. Accepterait échange. Appeler Mme Walberg, Loban Realty, CHapel 7-6049. 12-1056-12C.

A VENDRE

Machineries: faucheuse à foin marque McCormick. A fait deux récoltes. Presse à foin, marque John Deere, avec moteur, presque neuve. Coupe fourrage Dion (Forage Harvester) 1958. Faucheuse à grain automotrice (self propelled swather), marque McCormick (1956). Charrue à 4 versoirs, marque Case, 1959. Ces machines ont toujours été soigneusement remisées. Maison St-Joseph, Otterburne. Téléphone: 327-1-2, St-Pierre. 12-1130-14C.

A VENDRE — St-Boniface est, près rivière sur beau site boisée, bungalow en stuc. 2 chambres à coucher. Planchers: bois dur. Nouvellement peinturé à l'extérieur. Grand lot. Nouveau garage. Doit être vendu. Appeler Al Jewel à SPruce 4-2444 ou WHitehall 3-1162 le soir. 12-1140-12C.

A VENDRE

Rue Kitson

Maison de revenu: 9 pièces. Propriétaire occupe 7 pièces avec 4 chambres à coucher. Logis: 2 pièces, loué à $50 par mois. Tapis "Broadloom" dans salon et salle à manger. Fenêtres sans entreposage. Chauffage: huile, air forcé. Taxe: $217. Le tout en excellent état.

Appeler C. W. Pooles & Co.,
WHitehall 3-2579
ou le soir
M. Mahé: GRover 5-0378
11-1106-12C.

A VENDRE

St-Boniface — Duplex: 5 ans, 4 et 3. Très propre. Plomberie double. Près écoles et hôpital.

Parc Windsor — Près école Bellveau. Bungalow stuc: 2 ans. 3 chambres à coucher. Garage. $3,000. Balance facile.

Près de Ste-Anne et de route no 1, Trans-Canada — District canadien-français. Petite ferme, 3 acres ou jusqu'à 50, si désiré. Très belle localité pour élever grosse famille. Maison: 5 pièces. Chauffage: huile. Eau chaude et froide. Ecurie: 32' x 60'. Garage et autres bâtiments. 2 puits artésiens. Bien boisée. Autobus scolaire.

Terres à vendre dans districts canadiens-français.

J. CARRIERE REALTY
133, rue Taché
Téléphone: GLobe 2-1422
12-1053-12C.

ON DEMANDE

Une institutrice qualifiée bilingue pour l'école Lorette Centre, no 992, pour enseigner le grade 1. Salaire selon l'échelle établie. S'adresser à M. Alexandre Landry, secrétaire, C.P. 9, Lorette, Man. 12-1144-14C.

ON DEMANDE

Une institutrice pour l'école Elémentaire, arrondissement consolidé de St-Joachim, no 2378. Salaire d'après l'octroi du Département. S'adresser au secrétaire, M. Adélard Fournier, La Broquerie, Man. 12-1142-12C.

ON DEMANDE

Une institutrice pour l'école élémentaire du District scolaire de St-Labre. 24 élèves. Grades: 4 à 8. Salaire d'après l'octroi du gouvernement. S'adresser à Jean Girardy, sec., St-Labre, Man. 9-1025-12C.

ON DEMANDE

INSTITUTRICE POUR ECOLE MATERNELLE, 9 h. à 11 h. 30 a.m. Paroisse Sts-Martyrs-Canadiens. Parc Windsor. Bon salaire. Classe de septembre. S'adresser à 289, rue Dusseault, ou appeler ALpine 3-4564. 12-1133-12C.

ON DEMANDE

Un ou deux instituteurs pour enseigner dans les grades 8 à 12, à Grand Rapids. S'adresser à M. J. A. Cameron, Commissaire officiel, 116, rue Edmonton sud, Winnipeg 1. 11-1108-12C.

LE DISTRICT CONSOLIDE DE NOTDE-DAME-DE-LOURDES, no 2390, demande

maitres ou maitresses pour les grades élémentaires de l'école du village. Salaire d'après les octrois de la province. S'adresser à Guy Deloquis, secrétaire-trésorier, Notre-Dame-de-Lourdes, Man. 12-1139-12C.

ON DEMANDE

Deux instituteurs ou institutrices, dont un instituteur de préférence, pour école élémentaire de quatre classes, située dans le village. Année scolaire 1962-1963. S'adresser au secrétaire-trésorier, District Scolaire Consolidé d'Otterburne no 2400, Otterburne, Manitoba. Téléphone: 320-12. 11-1107-T.F.

ON DEMANDE

Instituteur ou institutrice bilingue pour l'école Pennarun, située à 6 milles du village. 5 grades, 7 élèves. Chauffage à l'huile, toilette intérieure. Résidence à l'école. Salaire selon l'échelle de la division. S'adresser à M. Paul Maguet, sec., Kergwenan, Man. 11-1104-13C.

ON DEMANDE

Pour l'école consolidée de St-Claude, no 788, deux instituteurs qualifiés pour enseigner les grades 6 et 7 avec capacité de discipline et organisation des sports. Salaires seront négociés. S'adresser à Paul Martin, sec., St-Claude, Man. 10-1083-13C.

ON DEMANDE

Instituteur ou institutrice qualifiés pour enseigner les grades 4, 5, 6. Environ vingt élèves. Salaire selon qualifications. Pour tous renseignements, s'adresser à Raymond Labossière, sec.-trés., St-Léon, Man. 6-931-T.F.

ON DEMANDE

Institutrice qualifiée pour le District scolaire Dupont, no 2288, pour l'année '62-'63. Douze élèves. Grades 1 à 8. Nous avons logis moderne attenant à l'école. Chauffage automatique: huile, téléphone et service d'autobus quotidien. Salaire: $400 de plus que l'octroi du gouvernement. Pour renseignements, s'adresser à Jean Dupont, sec.-trés., St-Georges, Man. Téléphone: Pine Falls 927. 8-1004-13C.

ON DEMANDE

Instituteurs ou institutrices bilingues catholiques pour école publique de Gravelbourg. Deux ouvertures — une pour grade 6, classe de garçons. L'autre pour dactylographie, sténographie et autres matières aux grades 9 à 12. Salaires: $2,700 à $7,600 selon qualifications. S'adresser à A.-H. Lepage, sec., Commission scolaire, Gravelbourg, Sask. 10-1073-13C.

LA DIVISION SCOLAIRE DU CHEVAL BLANC No 20

requiert pour l'année 1962-63 une institutrice bilingue qualifiée, qui pourrait préférablement enseigner aussi la dactylographie, pour l'école secondaire à Elie.

Salaire d'après l'échelle des salaires

Adressez vos demandes, accompagnées de références et mentionnant qualifications et expérience, à Oris-J. Aquin, sec.-trés., boite 88, Elie, Man., ou téléphonez: Central d'Elie No 2. T.F.

POUR VENTE de maisons à St-Boniface, Norwood ou St-Vital, ou pour rachat avec $300 comptant, ou plus appeler Midtown Realty, GLobe 3-4745 ou A. Dessauiniers, CEdar 3-5874. 41-612-T.F

A VENDRE

Norwood — $8,100. Bungalow: 4 pièces, 2 chambres à coucher. Près écoles. Chauffage: huile. Comptant requis: $500.

St-Boniface — Rue Notre-Dame. Duplex: 4 et 4. Stuc. Chauffage: huile. Comptant requis: $2,000.

St-Boniface — Rue Garreau. Maison: 1½ étage, 5 pièces, 3 chambres à coucher. 12 ans. Chauffage: gaz. Très bel emplacement. Comptant requis: $3,700.

Pour tous renseignements
S'adresser à A.-C. Desauiniers,
407, rue De la Morénie
ou
MIDTOWN REALTY
GLobe 3-4745 ou CEdar 3-5874
9-1063-12C.

MARION REALTY
66, rue Marion, Norwood

A VENDRE

ST-BONIFACE

Duplex: 3 et 3. Chauffage: gaz. Revenu mensuel: $125. $10,000. $1,500 comptant.

ST-BONIFACE

Maison de revenu: 3 logis; complètement loués. Prix: $23,900. Comptant requis: $4,000.

ST-CHARLES

Maison: 5 pièces; 2 chambres à coucher. Soubassement à grandeur. Prix: $9,200. Comptant requis: $400. Balance: $75 par mois.

Pour plus d'informations, appeler
Raymond THERIAULT
CEdar 3-6217 ou LEnnox 3-6017
9-1044-12C.

A VENDRE

ILE-DE-CHENES
Village — Bungalow: 4 pièces. Grand lot. $4,800. $2,000 comptant.

MAGASIN GENERAL
Dans grand district fermier — Logis: 6 pièces pour propriétaire. Complètement moderne. Propriétaire retiré. Echangerait sur propriété de ville.

RUE BERTRAND
Maison — 4 pièces, 2 chambres à coucher. Chauffage: huile, air forcé. Garage. Prix: $8,500. $1,000 comptant.

RUE GRANDIN
St-Boniface — Maison: 8 pièces, 4 chambres à coucher. Complètement moderne. $10,500, termes faciles.

ST-BONIFACE
Immeuble-appartement — 6 logements. Rapporte 13% sur placement. $27,500. Comptant: $10,000.

ILE-DE-CHENES
280 acres toutes en culture, 5 graineries. $75 l'acre, à termes.

ST-BONIFACE
Maison: 2 chambres à coucher. Chauffage: gaz. Garage. $9,600.

ILE-DE-CHENES
7 acres de terrain. $2,500 à termes.

RUE BRAEMAR
Norwood — Duplex: 5 et 3, 2 plomberies. Chauffage: gaz. $14,900. Termes faciles.

J.-R. Poirier REALTY,
202, ave Harvard, Winnipeg 9
Téléphone: GRover 5-1876
ou
M. Jos. Trudeau,
130, rue Masson
Téléphone: CHapel 7-8011
9-1049-12C.

TOUGAS REALTY
190, avenue Provencher
St-Boniface

A VENDRE

St-Boniface — Triplex. Chauffage: huile. $16,500. Comptant requis: $3,000.

St-Boniface — Près cathédrale. Bungalow moderne: 4 pièces. Possession: 1er juillet. Prix: $13,700.

St-Boniface — Maison de revenu: 23 pièces. Revenu mensuel: $475. Prix: $35,000.

St-Boniface — Triplex, 15 ans. Revenu mensuel: $145, plus logis 4 pièces pour propriétaire. Garage double. $18,900. Termes faciles.

Norwood — Maison de revenu, 15 ans. Bel emplacement. 4 pièces modernes pour propriétaire, plus revenu mensuel: $120. $17,800.

St-Boniface centre — Maison ultra moderne: 6 pièces. 2 salles de bain. Poêle et réfrigérateur inclus. En plus, logis moderne: 2 pièces et salle de bain au soubassement. Prix réduit: $19,900 pour vente immédiate.

St-Boniface — Commerce d'épiceries et viandes. Gros chiffre d'affaires. Très bonne bâtisse. Logis moderne attenant: 4 pièces. Garage. Prix: $26,000. Prendrait duplex à St-Boniface ou Norwood en échange.

A.-J. BOULANGER
TELEPHONES:
Bureau, CHapel 7-8178
Résidence, WHitehall 3-2134
9-1051-12C.

A VENDRE

ST-BONIFACE
— Immeuble-appartement
Tout neuf. 8 logis, tous loués avec bail. Très bonne location. Rapporte 10% sur placement. Termes faciles. Veuillez le voir pour l'apprécier.

ST-BONIFACE — $15,000 comptant
Immeuble-appartement: 8 logis avec stationnement. Très bonne location. 9 ans. 10% et plus sur placements faciles. Balance: une hypothèque.

ST-VITAL — $500 comptant
Bungalow: 4 pièces, 2 chambres à coucher. Chauffage: huile. Lot: 57' x 120'. Très belle location. Plein prix: seulement $7,900.

PRES WINNIPEG
Magasin général dans centre canadien-français. Accessoires pour valeur de $8,000 et plus. Beau grand terrain. Chiffre d'affaires annuel: plus de $100,000. Logis: 6 pièces. 4 chambres à coucher. Eau chaude et froide. Puisard. Ecole neuve. $10,000 comptant. Balance à termes.

NORWOOD — $13,900
Bungalow: 2 chambres à coucher. Très attrayant. 12 ans seulement. Stuc. Grand lot. Bonne localité. Garage. $2,500 comptant.

ST-VITAL — $12,300
Maison: 5 pièces. 3 chambres à coucher. 14 ans. Près église Ste-Marie. Grand garage neuf. Lot: 50' x 110'. Jardin, beaux arbres. $2,000 comptant.

ST-BONIFACE
Maison: 6 pièces. Garage plus, lot vacant. Valeur: $3,000. Une aubaine. $2,000 comptant.

Pour plus d'information, appeler
PAUL GAGNON
à CHapel 7-7603
9-1065-12C.

Lettre pastorale collective de l'épiscopat polonais sur l'athéisme

VARSOVIE — Une lettre pastorale collective publiée par l'épiscopat polonais pour la Pentecôte est consacrée aux problèmes de l'athéisme et souligne notamment la nécessité pour les catholiques de s'opposer à l'incroyance, car l'athéisme a une influence néfaste, non seulement sur les âmes, mais également sur les rapports sociaux et humains. La lettre conclut en exhortant les catholiques à la prière et à la charité.

On croit savoir que la teneur du document épiscopal était connue depuis quelques jours dans les milieux du parti communiste polonais, où la lettre aurait été considérée comme une offense aux non-croyants qui, dit-on dans ces milieux, jouissent en Pologne des mêmes droits de libre opinion et de liberté de conscience que les croyants.

En outre, certains milieux catholiques se seraient préoccupés de l'influence "négative" que pourrait éventuellement avoir la lettre sur les rapports entre l'Eglise et l'Etat, mais l'épiscopat a tenu à ce que le document soit lu tel qu'il avait été rédigé.

Dans la lettre pastorale, l'épiscopat réfute les accusations d'intolérance dont l'Eglise fait l'objet. En effet, en vertu de la "tolérance", on demandait à l'épiscopat d'interdire, dans les sermons, toute discussion concernant le problème de l'athéisme en Pologne, d'éviter toute polémique sur ce sujet et toute condamnation de l'athéisme.

La lettre déclare notamment que l'Eglise ne dispose pas de la richesse des moyens, ni des forces matérielles. Elle en rend grâces à Dieu, parce que ses moyens d'action sont d'autant plus conformes à l'Evangile, c'est-à-dire exempts de toute forme d'intolérance à l'égard des personnes et de toute haine ou envie. Mais la lutte contre l'athéisme demeure plus actuelle que jamais: "Qu'y a-t-il de plus triste que quelques-uns de nos frères se soient éloignés de Dieu et se soient unis au mouvement organisé par les négateurs de Dieu?".

La foi chrétienne, concluent les évêques, a toujours été un refuge pour le peuple polonais au cours des heures critiques de son histoire. C'est de la foi chrétienne qu'est issue la culture polonaise, qui date d'un millénaire.

A VENDRE

St-Boniface — Rue Dumoulin. Belle propriété. 4 pièces, plus logis: 3 pièces au soubassement, loué à $60. Lot: 40'. 3 garages. Le tout complètement meublé. Prix très raisonnable.

Rue Ritchot — 5 pièces. Prix: $13,900.
Rue Notre-Dame — Duplex: 4 et 4. $13,800.
Rue D'Eschambault — 7 pièces. $11,800.
Rue Horace — 5 pièces. $10,800.
Blvd Dollard — 5 pièces. $12,900.
Blvd Dollard — 10 pièces. $14,500.
Rue Bertrand — 5 pièces. $500 comptant.
Rue St-Jean-Baptiste — 10 pièces. $17,900.

Toutes ces maisons sont achetables à termes faciles. Si c'est une maison neuve que vous cherchez, nous fournissons gratuitement tous renseignements.

Pour informations, s'adresser à
R.-G. LAVIGNE REALTY
1134, ch. Ste-Marie, St-Vital
Téléphone: ALpine 3-0546
ou à Jos. Grenier, CH 7-9184
11-1120-12C.

VETERANS REALTY
302, édifice McIntyre
Téléphone: WHitehall 2-7125

A VENDRE

Winnipeg — Rue Alloway. Près hôpital Miséricorde. Maison de revenu: 10 pièces, 6 meublées. Revenu mensuel: $125. 4 pièces pour propriétaire. Comptant requis: $5,000.

St-Boniface — Près école Provencher. Prix: $18,900. Duplex: 4 et 4. Revenu mensuel: $80. Chauffage: huile, eau chaude. Garage. Comptant requis: substantiel.

St-Norbert — 2 lots bien situés, 55' x 147'. Prix pour les deux: $4,500.

Ste-Anne-des-Chênes — Village. Maison: 4 pièces sur 3 acres de terre. Prix complet: $1,200 comptant.

A vendre — Brûleur à huile "Miller" avec contrôles et réservoir de 250 gallons. Prix: $60. Signaler: CEdar 3-2027.

N. BERNIER
594, rue St-Jean-Baptiste
Téléphone: CEdar 3-2027
9-1058-12C.

ABONNEMENTS

1 an	$3.50	1 an et demi	$5.00
2 ans	$6.00	3 ans et demi	$10.00

(Ajouter $1.00 par année pour les abonnements à l'étranger)

BULLETIN D'ABONNEMENT

La Liberté et le Patriote
619, avenue McDermot Winnipeg, Manitoba

Je vous envoie, par la présente, la somme de $ .... pour un abonnement de .... an (s).

Nom ....
(Ecrire prénom au long)

Adresse ....
....

La date qui sera inscrite sur l'étiquette-adresse de votre journal indiquera l'échéance de votre abonnement et attestera la réception de votre remise.